



## ALÓ PRESIDENTE, programa N° 291

Valle Seco, Guanta, estado Anzoátegui

Domingo, 26 de agosto de 2007

### **Presidente de la República Bolivariana de Venezuela, Hugo Chávez**

**ALÓ PRESIDENTE** N° 291, domingo 26 de agosto, ¿qué tal?, ¿qué tal, muchachos? Aquí estamos —imiren qué maravilla!— a la orilla del mar, provoca zumbarse al agua e irse mar adentro. Aquí estamos en Guanta. Saludamos a todo el pueblo de Anzoátegui y a los pueblos del estado Sucre. Estamos en los límites entre Anzoátegui y Sucre. Día bonito y claro. Aquí está el Caribe Mar. Guanta, ¡qué belleza de tierra! Yo tenía algún tiempito que no venía por aquí. Saludamos a los pescadores, saludos muchachos, los peñeros para el turismo. Ahí está el Parque Nacional Mochima, ¡qué agua tan hermosa, que bahía tan preciosa!

Estamos en Valle Seco. Bienvenidos a la comunidad de Valle Seco. Es un valle que no es tan seco, pero no sé quién le puso ese nombre teniendo tanta agua este valle. Mira los carajitos metidos en el agua allá. A los niños y las niñas un beso, que Dios me los bendiga, me las bendiga; un abrazo a los muchachos, a las muchachas de Valle Seco. Aquí está Venezuela, ¡qué linda es Venezuela! ¡Qué lindo es mi país!

**ALÓ PRESIDENTE** N° 291. Y hoy vamos a hablar de algo maravilloso... Bueno, ya ustedes saben. Por aquí la Constitución Bolivariana y por aquí la Reforma Constitucional. Miren: la roja, rojita. ¡Epa, muchachos! Provoca tirarse al agua con ese poco de muchachitos. Ya como soy un abuelito... ¡Hola!, ¿y ustedes son de aquí, de Valle Seco?

**Niños** Sí.

**Presidente Chávez** ¡Qué bonito! Valle Seco: valle lindo, valle azul, valle verde, valle bonito.

Bueno, vamos a hablar del Poder Popular. Vamos a hablar de muchas cosas, pero la línea central del programa de hoy, amigas y amigos de toda Venezuela y del mundo, es la Constitución, la propuesta de Reforma Constitucional y su esencia. ¿Cuál es la médula, cuál es la esencia de la propuesta que hago al pueblo venezolano? El Poder Popular. El Poder Popular desde las bases, desde Valle Seco, desde Guanta, desde estas comunidades, desde este mar, desde estas aguas, desde estas montañas se comienza a construir la nueva democracia, la democracia bolivariana desde las bases populares. Algo que aquí en este continente, aquí en América Latina, aquí en Suramérica nunca se hizo: el proyecto de Bolívar, la democracia bolivariana, la democracia popular.

Bueno, vámonos al set principal, muchachos. Por aquí saltamos, saludamos al gobernador de Anzoátegui, Tarek William Saab. ¡Hola, Tarek! "Tarek gobernador...", esa canción ha pegado, vale.

Bueno, saludamos a todos y a todas, 26 de agosto. Por ahí está también Diosdado Cabello, saludamos a Diosdado Cabello Rondón, a los ministros, las ministras, ¡hola, Diosdado!, ¿qué tal? Saludamos a todo el pueblo de Anzoátegui, esos peñeros que ustedes ven ahí atrás, a mi espalda, con la bandera tricolor, son los peñeros para el turismo y los pescadores. Por supuesto, ésta es una comunidad de pescadores y un sitio hermoso para el turismo. Es precioso, en una montaña muy fresca. Montaña, playa, mar, islas. Ahí mismo están las islas de Mochima. ¡Ojalá, Dios mío, tuviera yo



tiempo de enrumbarme por esta inmensidad!, aquí es cuando el llanero recuerda las coplas de Florentino, aquella que dice: "Ah malaya quién pudiera / con esta sogá enlazar / al viento que se ha llevao / lo mejor de mi cantar".

Saludamos a los ministros David Velásquez, Nicia Maldonado, a los viceministros. Está de invitado especial nuestro embajador en Cuba, Alí Rodríguez Araque. Está también el gobernador del estado Lara, Luis Ramón Reyes Reyes.

Se ha dicho por allí y se especula que la propuesta roja rojita, la reforma roja, rojita lleva como objetivo debilitar a las gobernaciones, a las alcaldías: nada más lejos de la verdad. Es una propuesta para fortalecer los poderes del Estado nacional, del estado regional y sobre todo los poderes locales. Y todo ello es un complemento cuya resultante es el fortalecimiento del poder nacional, el Poder Popular.

Así que, señores gobernadores, vaya mi saludo. Señores alcaldes José Pérez Fernández y Nelson Moreno, del municipio Bolívar y del municipio Sotillo del estado Anzoátegui, los saludamos. Diputados a la Asamblea Nacional: Rafael Gil, Ricardo Sanguino, de la Comisión de Finanzas; Rafael Gil Barrios, presidente de la Comisión de Defensa; Dinorah Requena, Henry Tachinamo. ¡Hola, Dinorah; Henry Tachinamo, compañero! Vamos a darles un aplauso a los diputados y a las diputadas.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Hugo Márquez, diputado, tocayo; Ángel Rodríguez, diputado Ángel, diputado Luis Sánchez, ¡hola, Luis!, ¿qué tal, hermano?, Carmen Rodríguez, diputada —¡hola, Carmen!— por el estado Anzoátegui.

Vamos a saludar a los comandantes militares de la Guarnición de Anzoátegui, de Barcelona. El G/B de la Guardia Nacional Jesús Bermúdez Hernández, comandante de la Guarnición de Barcelona; G/B (Av) José Gregorio Pérez Escalona, comandante de la Base Aérea Luis del Valle García. Anoche estuve viendo los aviones Sukhoi. Reyes Reyes me dice que está haciendo curso. Quiero evaluarlo yo mismo a ver si cumple los requisitos para ser piloto de Sukhoi. El coronel Jesús Graterol León, "Centaurio", comandante del Batallón de Cazadores "Pedro Zaraza". Coronel de la Aviación Julio Marcano Castro, jefe de la Circunscripción Militar del estado Anzoátegui. T/C (Ej) Medina Ribas, Batallón de Reserva "Batalla El Juncal". Saludamos a todos los oficiales, tropas, suboficiales de la Guarnición de Anzoátegui. Y vamos a saludar al Consejo comunal de Valle Seco.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Al Consejo comunal de Valle Seco. Francisco Guarimato, Gregorio Rivero, Jhonny Jobe, Yubieska Guaramaina... ¿me están oyendo allá, al fondo?

**Asistentes** ¡No!

**Presidente Chávez** ¿Ah?, ¿pero y cómo dicen que no, pues, cómo responden? No entiendo [risas]. ¿Me oyen allá, al fondo?

**Asistentes** ¡No!

**Presidente Chávez** ¿Y cómo oyen la pregunta, pues? Yo no entiendo muy bien. ¿Están comienzo empanadas allá, al fondo?

**Asistentes** ¡No!



**Presidente Chávez** No. Parece que hay falla de sonido, desde aquí uno siente. Yo siento ya... tengo en esto nueve años, ya uno percibe cuando hay fallas de sonidos.

Muy bien, entonces están por ahí Yubieska Guaramaina, Juan Carlos Guarimato, Jesús Patillo, Zulia Carriamana —Zulia ¿qué tal?— y Agustín Rizales. Ustedes son del Consejo comunal de Valle Seco.

Valle Seco es una comunidad hermosa enclavada en este mar y en esta montaña, con muchos niños; mírenlos como están metidos en el agua, niños y niñas. ¡Hola, muchachos! ¿Qué tal?, ¿qué tal, qué tal...? Cuando era así como ustedes yo estaba en una sabana, pata en el suelo, y vine a conocer el mar cuando era cadete. Y además la primera vez que conocí el mar teníamos que tirarnos al agua desde los barcos de la Marina, un desembarco; era una maniobra terminando el primer año, por ahí, por el Litoral Central. Igual, la primera vez que me monté en un avión era para tirarme del avión [risas], el susto era doble, era el curso de paracaidismo. ¿Qué tal, muchachos? Les juro que me provoca irme corriendo y tirarme al agua con ustedes, con ese poco de muchachitos... ¿ah?, ¿voy? No puedo, ¿no ven que estoy aquí esclavizado? Tengo que cumplir con mi programa **ALÓ PRESIDENTE**. Miren a esa negrita tan linda, ¿cuántos niños hay ahí?, vénganse para acá en orden, por aquí, solamente los niños, porque si no se acaba el programa, y está comenzando apenas. ¡Los niños, las niñas! Vamos a ver hasta aquí, vamos a saludarlos, ajá ira-ra ra-ra! ¡Una guará!, fíjate que me quité los zapatos, vamos pa'l agua, pues... ¡eso! [risas], ¡epa!, ¿cómo te llamas tú?

**Niña asistente** Marcelis María Bolívar Mata.

**Presidente Chávez** ¡Ah! María Bolívar, ¡ésta es María Bolívar!, ¿y tú cómo te llamas?

**Niño asistente** José Luis.

**Presidente Chávez** José Luis... no, él no es gordo: es *papiao*. ¿Comes mucho pescado?, ¿sí? ¿Y tú cómo te llamas?, ¿y la flaca cómo se llama? Muchacha, tú si eres largurucha, ¿cuántos años tienes tú?

**Niña asistente** Once.

**Presidente Chávez** ¿Y tú cuántos tienes?

**Niña asistente** Diez.

**Presidente Chávez** Diez. Mira que esta muchacha es largurucha, debe jugar voleibol, ¿no tienen voleibol aquí?, con ese tamañote que tiene. ¿Esto qué es? Himno al Partido Socialista Unido: "Unidos aquí estaremos como un solo corazón, luchando por nuestra Patria y por la Revolución...", ajá ¿y entonces?, cuénteme, pues... ¡hola!, ¿cómo están?, ¿tú qué estás estudiando?

**Niña asistente** Pasé para primer año.

**Presidente Chávez** ¿Dónde vas a estudiar primer año?

**Niña asistente** En el Alirio Arreaza Arreaza.

**Presidente Chávez** ¿Dónde es eso?, ¿dónde queda?

**Niña asistente** En El Paraíso.

**Presidente Chávez** ¿Dónde, dónde?, ¿en qué parte?

**Niña asistente** Por Los Cerezos.

**Presidente Chávez** ¿Pero dónde, en qué ciudad?

**Niña asistente** En Puerto La Cruz.

**Presidente Chávez** ¡Ah! En Puerto La Cruz, ¿y tú pasaste para qué grado?

**Niño asistente** A quinto.



**Presidente Chávez** A quinto. Mira la chiquitica ésta... ¿tú pasaste para qué grado?, ¡uyuy! Esto si está chiquitico, ¿cómo te llamas tú?, ¿cómo te llamas tú?, ¿ustedes comen mucho pescado?

**Niños asistentes** Sí.

**Presidente Chávez** ¿Qué pescado comes tú?

**Niño asistente** Catalana.

**Presidente Chávez** Catalana. A mí me gusta la catalana, y el coro coro, ¡ay yayay!, el coro coro con arepa es muy sabroso... ¿Y qué me cuentan? ¡Hola, muchacha! [risas], ésta cree que yo la voy a pellizcar [risas]. ¿Ah? No, ahorita no, porque tengo que terminar el programa. Está empezando nada más, ¿ah? Ajá, bueno, vamos a tomarnos una foto aquí todos... espérate, mira que me van a tumbar al agua [risas]. ¿Qué se te cayó? ¡Hola!, ¿cómo están, muchachas? Que Dios me las bendiga, ¿se te cayó una llave? Mira... ayuden... no, una chola se le cayó, búsqüenla... ahí está, no llores. ¿Viste?, ya se consiguió la chola. Bueno, ajá, ahora ordenadamente a sus puestos, vayan en orden... ¿y tú qué vas a estudiar?, ¿también ahí, en el liceo? Vayan, chao, que Dios me los bendiga, pues [beso], bella. Un aplauso para estos niños, pues... ¿te llamas?

**Niña asistente** Kaina.

**Presidente Chávez** Kaina, que Dios te bendiga, Kaina. ¿Y la flaca cómo se llama?... chiquitica ¿qué haces tú ahí? [risas], levanten a esa chiquitica. Te quiero, mi amor, ¿cómo te llamas tú?

**Niña asistente** Angélica.

**Presidente Chávez** Angélica, ¡qué belleza! Bueno, vayan, vayan para allá. Ahora sí, porque voy a seguir el programa. Chao, mi negra; que Dios me las bendiga, pues... ¡Compadre! Compadre Venancio Laya, dígale a Juan Pablo Páez que me mande mi guitarra y eso... ¿Tú eres del consejo comunal, chamo? Chócala, pues. ¿Y tú?, ¿qué te pasó en el cachete?, ¿una piedra?, ¿quién le tiró una piedra? ¿Ustedes juegan béisbol? Tú tienes cara de *pitcher*, ¿dónde juegan?, ¿tienen campo ahí? Bueno, entonces les voy a decir como a los soldados: ¡retirarse! Vamos para allá, porque voy a seguir el programa...

**Niño asistente** Chávez, tienes que visitar el Paseo Colón.

**Presidente Chávez** El Paseo Colón.

**Niño asistente** Sí.

**Presidente Chávez** Okey.

**Niño asistente** Para que veas todos los artesanos.

**Presidente Chávez** ¿Tú eres de allá?, ¿tú eres de allá?, ¿tú eres artesano?

**Niño asistente** Ajá, mi mamá es artesana.

**Presidente Chávez** Tú mamá, ¿cómo te llamas tú?

**Niño asistente** Benjamín Clemen.

**Presidente Chávez** Vaya, pues, Benjamín... Mira, gorda bella, ¿ésa es tuya? No, es tu hermanita. ¿Cómo se llama esa niña? ¿Cómo se llama?

**Niña asistente** Nairobi.

**Presidente Chávez** Nairobi, ¿y es de aquí, de Valle Seco? Mira, le picaron los bichitos, échale una cremita... Nairobi, eso sí está serio, ¡Hola, preciosa! [beso] vayan, pues, vayan, que Dios los bendiga... ¡iepa! ¿y mis zapatos?, ¿se los llevaron? Préstame esos... ¡ino!, yo tengo la pata muy grande. Mira, [risas] yo calzo 44; me llamaban Tribilín. Cuando estaba como tú ya tenía la pata grandota. Vayan, pues... Hola, chamo, ¿estás mudando dientes? ¿Sí?,



¿cuántos has mudado? Dos... Tienes éste choreto, ése se te endereza ivayan, pues!... ¿cómo te llamas tú, chamo?

**Niño asistente** Alejandro.

**Presidente Chávez** Alejandro. ¿Tú conoces a Morales? Mira donde está Morales. ¿Juegas béisbol?, ¿qué posición juegas tú?

**Niño asistente** No, porque no me anotaron.

**Presidente Chávez** No te anotaron. Anótate, pues, tú tienes pinta de pelotero. ¿Para ver cómo bateas tú? Así, ¿ves? Así uno batea... así ¿viste? Vayan, pues. ¿Estás estudiando?

**Niño asistente** Sí.

**Presidente Chávez** ¿Para qué grado pasaste?

**Niño asistente** Sexto.

**Presidente Chávez** Sexto grado. ¿Y tú bateas?, ¿cómo bateas tú? ¿Y tú?, ¿a ver? Éste sí sabe. Vayan, pues. ¿Los zapatos dónde están? Ponlos ahí, Yo tenía ganas de meterme al agua, ya me metí al agua. Aquí me dieron papelitos, ¡Morales, tome! Guárdame eso por ahí, ajá. Listo, muchachos, que Dios me lo bendiga, ¡que muchachada! Pido un aplauso para los niños.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y para las niñas.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¿Hará falta ese faro ahí, chico? Con tanta luz que hay aquí. Ajá, correcto. Estaba saludando a los niños, a las niñas. Estaba recordando ayer a José Martí, en *La edad de oro*. Dice: "Trabajamos para los niños, luchamos para los niños, vivimos para los niños". Llamo a los venezolanos de hoy, a las venezolanas de hoy a que vivamos, trabajemos y luchemos por y para nuestros hijos. Todos ellos y ellas son nuestros hijos y nuestras hijas, como dijo el otro poeta grande, de Oriente, de Cumaná, Andrés Eloy Blanco: "El que tiene un hijo tiene todos los hijos del mundo". Para ellos y para ellas va nuestro corazón, nuestro esfuerzo, nuestra lucha, nuestra batalla, y sobre todo nuestra victoria. De ustedes es, muchachitos nuestra victoria; de ustedes es la Patria buena, la Patria nueva, la Patria grande. Ahí están ellos, ahí están ellas, nuestros hijos y nuestras hijas. "Todos llevamos un niño por dentro", dijo alguien también, y eso es bueno, no dejar de ser niño nunca. Ser niño es tener la pureza más grande del alma, ser niño es tener la capacidad más grande de soñar, de pintar horizontes de colores, de soñar y entregar toda la buena fe, la buena voluntad, el amor. Siempre he dicho que si Dios tuviera forma humana, sería niño, sería niña; ellos son la voz suprema de Dios, de la inocencia del futuro. ¡Te amo! Yo los amo y las amo infinitamente.

Bueno, consejo comunal de Valle Seco. Están también por aquí las misiones cubanas, doctor José Cruz, Misión Salud; Gustavo Silva, Barrio Adentro. Camaradas, compañeros de Cuba, saludamos a Cuba, y en Cuba a Fidel, ¡que viva Fidel!, ¡que viva Cuba! Jorge y Gustavo

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** David Velásquez, Nicia Maldonado, ya los saludábamos también están consejos comunales del municipio Bolívar (pero aquí no dice de qué estado... de Anzoátegui debe ser; todos son del estado Anzoátegui. Sí, porque hay tantos municipios Bolívar, ¿no?), municipio Píritu, municipio Guanta. Tenemos invitados internacionales: también está la periodista Chui Yung Cheng, de *Asia Weekly*, *ni jao, ni jao, ni jao*, ivamos a darle un aplauso de bienvenida!



**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** A esta periodista, que es china.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** China. ¿De qué parte de China eres tú, Chui Yung Cheng?

**Periodista invitada** Hong Kong.

**Presidente Chávez** Hong Kong, ¿sí?, Hong Kong.

**Traductor, Yu Fai Tse** Buenos días, Presidente. Yo soy de aquí, le estoy ayudando a traducir.

**Presidente Chávez** Sí, yo sé que tú eres el traductor. Yu Tse, ¿tú eres Yu Tse?

**Traductor, Yu Fai Tse** Sí, Yu Fai Tse.

**Presidente Chávez** Tú eres descendiente de chino.

**Traductor, Yu Fai Tse** De chino, pero criado aquí en Venezuela.

**Presidente Chávez** Chino criollo, pues.

**Traductor, Yu Fai Tse** Sí.

**Presidente Chávez** Hay chinos criollos y chinos de China. Yu Tse es chino criollo, criollo con sangre china.

También está un periodista británico, es decir, de la Gran Bretaña, de la Inglaterra: Rory Carroll. Creo que la semana pasada estábamos esperándolo y no pudo llegar. ¿Llegaría? ¿Rory Carroll está aquí?

**Asistentes** ¡Chávez!

**Presidente Chávez** ¡Hola!, ¿qué pasó, mi amor...? Ya, ya no me pidan más romper el programa, la agenda; más tardcita. No se vayan... ¿No llegó el periodista?... Ahí está el periodista británico, creo que del diario *The Guardian* (*El Guardián*) ¿Rory, tú hablas español?

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¿Sí hablas español?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** Bastante, sí.

**Presidente Chávez** ¿Qué te trae por aquí, Rory, por Valle Seco, aquí en el Caribe, tú, que eres de la Gran Bretaña?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** No. Soy irlandés, de hecho, pero...

**Presidente Chávez** ¡Ah!, eres irlandés. Bien, ¿qué te trae por estos lares del Caribe?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** No. Me encanta el Caribe, me encanta su país y vivo en Caracas.

**Presidente Chávez** ¿Cuánto tiempo tienes viviendo entre nosotros?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** ¡Ah! Casi un año.

**Presidente Chávez** Casi un año.

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** Sí.

**Presidente Chávez** ¿Eres periodista graduando dónde?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** De Dublín, estoy trabajando con *El Guardián* desde hace diez años.

**Presidente Chávez** *The Guardian*, *El Guardián* de Londres, ¿no?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** Sí.

**Presidente Chávez** ¿Qué te motiva?, ¿qué pregunta tienes tú para mí?, ¿tienes alguna pregunta? Generalmente los periodistas andan con muchas preguntas.

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** Sí, siempre tenemos muchas preguntas, sí. Entonces, una pregunta sobre la Constitución, el cambio...



una proposición bastante importante que es la... que usted quiere para tener el derecho para continuar como Presidente, para *candidarse* para la próxima vez y en el futuro. Pero algunos críticos dicen que hay riesgos así y usted también... el hecho que, por ejemplo, que no es una buena idea para los gobernadores o los alcaldes, por ejemplo, y tener ese derecho porque ello... hay un riesgo que ustedes podrían, no sé... convertirse como caudillos, pero entonces...

**Presidente Chávez** ¿Como cómo...?

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** Como caudillos.

**Presidente Chávez** Caudillos.

**Periodista de *The Guardian*, Rory Carroll** Caudillos, disculpa mi acento. Y entonces sí hay riesgo que esto podría pasar con ellos ¿y por qué no hay ese riesgo que esto podría pasar con usted?

**Presidente Chávez** Bien. Ésa es la pregunta que nos trajo Rory Carroll. Te la iré respondiendo sobre la marcha, tenemos como seis horas para respondértela, así que no te puedes quejar del tiempo. Y Chui Yung Cheng, ¿qué pregunta tienes tú, Chui?

**Traductor, Yu Fai Tse** Ella está impresionada por las reformas sociales que ha emprendido usted y hay mucho que aprender para llevarlo, trasladarlo hacia Asia, o sea, países asiáticos. Y quiere el significado del socialismo del siglo XXI.

**Presidente Chávez** Bien. Gracias, Chui Yung. Yo voy a permitirme hacer una reflexión comparando las dos preguntas. Porque nosotros sabemos que ningún medio de comunicación es neutral, el que oiga... "yo tengo una televisora que es neutral... este periódico es neutral" es mentira. No, es que ni siquiera la naturaleza es neutral, la naturaleza misma no es neutral. Ella habla, se vuelve radical muchas veces, es rebelde muchas veces. No es que se queda quieta de manera neutral ante las cosas que los hombres, los seres humanos hacemos o pretendemos hacer o hemos hecho a lo largo de la historia.

Esto no tiene nada que ver con el periodista, con la persona de Rory Carroll o de Chui Yung, no. No es con ellos, es con las corrientes donde ellos se mueven. Rory trabaja para un diario londinense, entonces, claro, la pregunta de él viene orientada por las corrientes que ese diario maneja, y muchas veces las corrientes que ese diario pretende imponerle a un pueblo, generar... como la lluvia, pues.

En Europa hay mucho cinismo, Rory, allá en Europa, de donde tú eres. Yo creo que Europa compite con Estados Unidos, pero como Europa es más vieja, es más cínica. No por vieja, sino porque tiene más años y ha practicado más el cinismo. Y creo que en Estados Unidos aprendieron mucho del cinismo europeo. Bueno, ¡vaya qué cinismo en Europa celebrar el "descubrimiento" de América!

En Europa, por ejemplo, se niegan a reconocer el holocausto africano, ¡ah, Reyes, tú que vienes de allá! El gobernador Reyes es un afrodescendiente. Yo también, a mucho orgullo, pero menos que él; él tiene más sangre africana que yo. Todos nosotros venimos más o menos de África. Dígame tú, que estás allá, éste es cubano, afrocubano, afrovenezolanos.

En Europa hablan todavía del "descubrimiento" de América y quieren que nosotros celebremos el día... —mira, camarógrafo, compañero, por favor, es que estoy... ajá, eso—. Rory, fíjate qué cosa, ¿no?, de Europa salieron miles de barcos con ejércitos armadas (valga la expresión redundante), la



armada británica —así la llamaban, Allí: “la armada invencible”—, por ejemplo, la armada española, la armada alemana, portuguesa, holandesa, barcos de guerra llegaron a las costas de África a matar a los negros, a enlazarlos. El objetivo no era matarlos, era algo peor, digo yo, porque yo prefiero morir peleando contra un invasor a que me encadenen y me arrastren, me monten en un barco, me arranquen la vida y me lleven a otro continente, esclavizado.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Mejor es morir peleando que ser un esclavo.

Europa... nunca he visto un periodista europeo que venga aquí, ni siquiera de... digamos, de esos periodistas más críticos, a preguntar aquí: “¿Qué opinan ustedes de la llegada de Colón aquí, y la llegada de las huestes británicas aquí?”. Tú sabes que por aquí se habla inglés, en estas islas y el jefe de Estado de algunas islas del Caribe todavía es la Reina de Inglaterra, el jefe de Estado.

Qué bueno que tú fueras a *The Guardian*, publicaras algún trabajo sobre eso: ¿por qué a estas alturas la Reina de Inglaterra sigue siendo el jefe de Estado de no sé cuántas islas del Caribe? El jefe de Estado está allá, en Londres, y aquí están los ciudadanos de ese Estado. ¡Qué cosa!, ¿no? Entonces en Europa andan con el tema de que Chávez se quiere perpetuar en el poder porque yo estoy proponiendo, para que el pueblo lo decida, la posibilidad de la reelección continua para jefe de Estado. Posibilidad.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¿Por qué no le van a preguntar?, ¿por qué no hacen un referéndum en las islas del Caribe anglófono, por ejemplo, y les preguntan a los habitantes de esas islas hermanas, aquí mismo, si ellos quieren que la Reina de Inglaterra sea su jefe de Estado?, si es que quieren hablar de democracia en Inglaterra... Pero hay cuánto cinismo en el mundo, cuánto cinismo. Lo mismo pasa aquí mismo, en Aruba, las Antillas Neerlandesas. Nosotros limitamos con reinos, pues. ¡Qué cosa!, ¿no? La Europa, la culta Europa, y nosotros somos los bárbaros, los indios, los negros, los *sudacas*. ¡Vaya qué cinismo el de Europa, vaya qué cinismo!

Ojalá estas palabras no sean tomadas por ningún europeo como una ofensa a Europa, porque entonces se ofenden: “Chávez arremetió contra Europa, nos ofendió”... ¡Ah!, pero Europa no ofende a nadie. Europa nos atropella desde hace siglos y nunca ha ofendido a nadie, es la culta Europa, la *Belle Europe*. Cinismo. Europa es la reina del cinismo. Ojalá sirva esto sólo para la reflexión de la Europa, la Europa.

Entonces andan los periódicos europeos como locos, —la mayoría—. Chávez el tirano, Chávez el caudillo, Chávez el que se quiere perpetuar. Y allá tienen reyes compadre [risas], tienen reyes todavía y reina, que no los elije nadie y además de carácter hereditario; y son los jefes de Estado, jefe de Estado. Y además... bueno en Gran Bretaña por ejemplo, en Inglaterra, los primeros ministros que son los jefes de gobierno, pueden ser reelegidos cuantas veces aquél pueblo quiera reelegirlos. Y entonces están preocupados porque aquí, se está sometiendo a consideración.

Yo dificulto que en Inglaterra, le hayan consultado al pueblo inglés, si ellos están de acuerdo con esa reelección continúa. ¿Por qué someterán eso a un referéndum? A ver qué opina el pueblo inglés. Allá no hay ni siquiera Constitución en Inglaterra. No hay Constitución. ¿Ustedes sabían eso? Tarek, tú sí sabías eso ¿verdad? No hay Constitución escrita. O sea, si en



algún país no hay reglas de juego es en Inglaterra, porque aquí vienen los europeos y los norteamericanos y tal, y sobre todo los inversionistas... ¿dónde están las reglas de juego? Queremos reglas de juego claras.

Bueno, vayan a preguntar a ver si en Inglaterra hay alguna regla de juego. No hay Constitución escrita. Vean ustedes el cinismo. Que bueno sería que siguieran el ejemplo nuestro, el modesto ejemplo, consulten al pueblo a ver que opinan los pueblos, aquí todo se consulta con el pueblo. Esta Constitución, nuestra Constitución... para cambiarle... mira Rory, si aquí se le quisiera cambiar una coma, un punto, un punto y coma, un palabrita; nadie lo puede hacer sino el pueblo en referéndum nacional. Es el pueblo el que manda aquí.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ojalá en Europa hicieran eso. Ojalá consultaran a los pueblos sobre los sistemas políticos, sobre los sistemas económicos, y yo creo que es una sana medida ¿sabes? Consultar a los pueblos y darles participación a los pueblos en el manejo político, en el manejo social, en el manejo económico y no dejar eso a unas élites que se creen todopoderosas, esclarecidas para manejar.

Fíjate, aquí me mandó la Comisión Presidencial para la Reforma, hicieron un trabajo bien importante. Países de Europa por cierto, de la Unión Europea, que son repúblicas y tienen reelección continúa sin límite de tiempo: Alemania, Alemania. Anda pregúntale allá a los alemanes si ellos pueden ser caudillos o no. Pregúntale Rory a los cancilleres alemanes, si es que ellos son caudillos o pueden ser caudillos.

En Francia los presidentes pueden ser reelegidos indefinidamente. En Italia los primeros ministros, en Portugal igual, en Eslovaquia igual, en Chipre igual, en Estonia igual, en Eslovenia igual, en Grecia igual, en Letonia igual; todo eso es Europa. Entonces vienes tú a preguntarme que si aquí, cómo es... el caudillismo, el caudillo. Entonces allá es puro caudillo también. Europa es la reina del caudillaje, pues.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** He ahí donde hay repúblicas. Y donde hay monarquías, reyes, todavía a estas alturas del siglo XXI; reyes, reyes. En el Reino Unido está la Reina, es vitalicia, y luego viene su hijo: sea Rey. ¿Elijen ustedes al Rey?, ¿eligen a la Reina?, ¿alguien elige, ha elegido reyes? Te pregunto yo a ti: ¿eligen reyes ustedes?, ¿qué opinas tú de eso? A ver tu opinión, como...

**Periodista de The Guardian, Rory Carroll** Le repito, yo soy irlandés, pero soy republicano también; entonces ese sistema no lo defiendo, entonces... pero no importa, porque la pregunta es sobre este país y usted. Y mi pregunta fue: ¿Por qué si los alcaldes y los gobernadores no tienen ese derecho, por qué debería hacerlo?

**Presidente Chávez** Fíjate, él me responde que no importa porque es sobre este país. A mí sí me importa, a nosotros sí nos importa. ¿Te das cuenta?, él viene a decir que no importa la pregunta que yo le hago. "No importa", ¿cómo que no importa? A nosotros sí nos importa. Todo lo que pase en este mundo nos importa, compañero, todo nos importa. Ésa es otra cosa que ustedes tienen: "No, no importa, porque la pregunta es sobre este país". Sí nos importa, sí nos importa, sí nos importa. Nos importa el destino de tu pueblo, el irlandés; nos importa el destino de los pueblos de Europa, nos importa el destino de los pueblos de África. Todos nos importan, porque es



el destino de los que vivimos en este planeta; todos vivimos en este planeta, Rory.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¿Cómo no va a importar? Ustedes no pueden ponerse unas gríngolas así: “No, no. Vamos solos, 360° grados, cuatro pies recuadrado”.

Bueno, tú no quieres responder la pregunta... bueno, sí la respondiste: tú eres irlandés y eres republicano. Pero ojalá el diario para el que tú trabajas, *The Guardian* en Londres, promoviera una encuesta en Londres acerca de la monarquía británica: “¿Qué opinan los británicos sobre la monarquía?” Una sugerencia, ¿no?, una sugerencia.

Lo mismo pasa en España, Presidente de Gobierno. No hablemos del Rey, rey es rey, como dice la canción, Alí: “Sigo siendo el rey”.

En España hay un rey, ahí no hay discusión ni nada. Pero hay un Presidente de Gobierno en España que puede ser elegido también de por vida, es decir, las veces que sea o que el pueblo, la mayoría decida.

Lo mismo pasa en Suecia, lo mismo pasa en Dinamarca, lo mismo pasa en Bélgica, lo mismo pasa en los Países Bajos, lo mismo pasa en Luxemburgo. En todos esos países, donde hay monarquía, el monarca es el jefe del Estado, hay primeros ministros y presidentes de Gobierno, cuyos períodos no tienen límite en cuanto a la posibilidad de ser reelectos.

Entonces en Europa hay todo un alboroto porque aquí nosotros estamos proponiendo que el pueblo decida sobre una figura que ya en Europa existe hace siglos. Siglos, siglos que existe.

Luego, si comparamos la pregunta de Rory, que trabaja para el diario londinense *The Guardian*, con la pregunta que hace Chui Yung, que viene de China, fíjense ustedes el tipo de pregunta. Ella pregunta, Rory, por las reformas sociales y por el socialismo del siglo XXI. Si algo tiene en el fondo la propuesta de reforma de la Constitución, es profundizar las reformas sociales en el camino de construir un sistema de igualdad, de justicia, que es el socialismo, pues. El capitalismo es el reino de la injusticia, el capitalismo es el reino de la desigualdad. El socialismo será el reino de la igualdad, el reino de la justicia. Así decía Bolívar: “Formemos un sistema donde la justicia sea la reina —ésta sí es la reina que nosotros queremos: la justicia—, la reina de todas las virtudes republicanas”. Precisamente la profundización de las reformas sociales, como la periodista Chui Yung lo ha dicho.

Por ejemplo: extensión de la seguridad social a los trabajadores no dependientes, que son más de cuatro millones en Venezuela. Por ejemplo: la extensión de la seguridad social a los artistas, a los trabajadores de la cultura. Estamos eliminando o atacando los nudos críticos de la injusticia que todavía perviven en nuestra sociedad.

Cuando planteamos la reducción de la jornada de trabajo a seis horas diarias, 36 horas semanales como máximo, estamos dando un paso histórico gigante. Hay que ver lo que le costó a los trabajadores, cuántas luchas, cuántos mártires, cuántas torturas, cuánto sacrificio para lograr la jornada de ocho horas; eso duró un siglo y más. Ahora nosotros estamos aquí, sin que haya huelga de por medio, sin que haya mártires de por medio. Éste es un Gobierno obrerista, socialista, que más bien le pregunta al pueblo. Fíjense ustedes cómo es la cosa, es invertida: el Gobierno toma



la iniciativa y le pregunta al pueblo si quiere reducir la jornada de ocho horas a seis horas diarias.

He allí algunos elementos, Chui Yung, de lo que tú has llamado las reformas sociales. Ésa es la médula. Ahora, la más importante propuesta de la reforma de la Constitución para profundizar la Revolución, es el tema central del **ALÓ PRESIDENTE** de hoy: el poder comunal.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ésa es la esencia del programa de hoy, y es la esencia de esta propuesta, el poder comunal.

Aquí están, por ejemplo, ya yo lo comentaba, consejos comunales del municipio Bolívar, de San Gabriel, Buena Vista, Conciencia Revolucionaria, sector Los Próceres, sector Unidos Puente Ayala, El Espejo III, Josefa Camejo, Pueblo Soberano, La Aduana, Madre Vieja Bolivariana, Brisas del Mar, Floresta Salud, Firmeza Bolivariana, Vista al Mar, Píritu, La Paz, Pueblo Viejo sector I, Frío sector I, Valle Lindo sector II, Campo Alegre, La Caraqueña, Bello Monte. Todos éstos son consejos comunales.

Vaya que hemos avanzado en la conformación de los consejos comunales. Yo invito a todas las comunidades a que sigan organizando los consejos comunales desde las bases, como dice la ley. Y ahora, repito, estoy proponiendo que se incorporen a la Constitución, primero, el Poder Popular, el Poder Popular como poder del Estado.

Por ejemplo, vamos a recordar el artículo correspondiente. El artículo 70, por ejemplo, propone incluir en la Constitución los consejos del Poder Popular, consejos comunales, consejos obreros, consejos estudiantiles, consejos campesinos, entre otros.

¿Cuáles son las ventajas o el impacto que una comunidad puede recibir al tener organizado el consejo comunal? Bueno, éste es un ejemplo: aquí estamos en Valle Seco, una comunidad integrada de 126 familias. Yo saludo a todas las familias de Valle Seco.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y bueno, vamos a preguntarles, vamos a ver qué nos dice Zulay Karianama. Zulay ¿tú eres del consejo comunal de Valle Seco?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Sí.

**Presidente Chávez** ¿Cómo estás, Zulay?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Bien.

**Presidente Chávez** ¿Tú naciste aquí, en Valle Seco?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Sí.

**Presidente Chávez** En Valle Seco. Oye, vi unas viviendas muy bonitas por allá, entrando a Valle Seco, a mano derecha. ¿Ustedes mismos están construyendo?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Sí.

**Presidente Chávez** Bueno, ¿por qué no nos cuentas, Zulay, cómo fue que tú llegaste al consejo comunal?, ¿cómo está funcionando el consejo comunal?, ¿qué obras del Poder Popular se están haciendo aquí para el beneficio de toda la comunidad?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Bueno, a través de todas las asambleas que se han hecho, nos hemos reunido.

**Presidente Chávez** ¿A ti te eligieron?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Sí.

**Presidente Chávez** Te eligieron en asamblea.



**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** En la asamblea que hicieron.

**Presidente Chávez** ¿Y qué papel juegas tú en el consejo comunal?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** De salud.

**Presidente Chávez** ¡Ah!, de salud. ¿Aquí ha llegado la Misión Barrio Adentro?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** No.

**Presidente Chávez** ¿No ha llegado? Pero tengo entendido que ustedes están construyendo o ampliando un ambulatorio, un centro de salud.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Lo ampliamos.

**Presidente Chávez** ¿Ya lo terminaron?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Sí.

**Presidente Chávez** ¿Quién trabajó en la ampliación de ese proyecto?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Zulay Karianama** Bueno, se lo paso a Francisco Guarimato.

**Presidente Chávez** Correcto. Francisco Guarimato. Hola, Francisco.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** ¿Cómo está, comandante?

**Presidente Chávez** ¿Cómo está, camarada?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** ¡Patria, socialismo o muerte!, primeramente.

**Presidente Chávez** ¡Venceremos!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Francisco Guarimato. Muchas gracias, Zulia, por tu intervención que ha sido muy buena, porque nos ha empezado a orientar el debate. Vamos, Francisco.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Okey, comandante. Primeramente quería darle la bienvenida a usted y a todo su tren ejecutivo, verdaderamente, por tomarnos de una manera tan sorpresiva para nosotros, porque fue algo preparado desde el sábado para hoy. Pues nos sentimos bastante orgullosos de que esté aquí con nosotros y que verdaderamente usted mismo vea con sus propios ojos hasta dónde hemos alcanzado, gracias a nuestra organización, gracias al Poder Popular que estamos ejerciendo desde hace aproximadamente un año y ocho meses, cuando comenzamos a formar nuestro primer consejo comunal. Y también, pues, le voy a hablar brevemente de los logros que hemos alcanzado.

**Presidente Chávez** Oye, que te voy a decir algo, Francisco: Generalmente yo aviso tres días antes para dónde vamos con el **ALÓ PRESIDENTE**. Porque aquí había la maña vieja de que, como el Presidente viene para tal parte, entonces asphaltaban la calle, ponían la cosa bonita.

**Asistentes** [aplausos].

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Eso sí es verdad, Presidente: maquillaban la cuestión.

**Presidente Chávez** Son viejas mañas. Ahora yo aviso dos días antes, a veces cambio de un día para otro. ¿Para qué? Estoy seguro de que ya esas viejas mañas están desapareciendo, pero sobre todo quiero llevarme la más clara impresión de cómo marchan las cosas, sin que estén a última hora



arreglando esto porque viene el Presidente. No, tal cual vienen pasando las cosas.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Precisamente, Presidente, de eso se trata.

**Presidente Chávez** Bueno Francisco, dime cómo está funcionando el consejo comunal, el Poder Popular.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Bueno, Presidente, le voy a comenzar a hablar desde que nosotros nos iniciamos. Es bueno resaltar que gracias a personas, a amigos de nosotros que nos visitan... como usted se pudo dar cuenta, es un pueblito bastante privilegiado, ya que nos visitan, somos un pueblo mixto: la actividad de nosotros acá es pescador turístico, o turístico pesquero.

**Presidente Chávez** ¿Tú naciste aquí?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Sí, tengo 31 años.

**Presidente Chávez** Oye ¡qué belleza! ¿Cómo se llama esta bahía aquí?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Ésta se llama Bahía de Conoma.

**Presidente Chávez** ¿Conoma?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Bahía de Conoma.

**Presidente Chávez** Aquello allá, al fondo.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Se llama Punta Cruz, donde están entrando los yates, ahí se llama playa Punta Cruz.

**Presidente Chávez** Playa Punta Cruz. Y hacia más allá están las islas.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Está isla de Plata, está el embarcadero de Baritinas, donde se embarcan los turistas para trasladarse a los diferentes tipos de playas del Parque Nacional Mochima, Presidente.

**Presidente Chávez** ¿De aquí a Margarita cuánto echa uno?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Bueno, depende. Si nos vamos en una embarcación de un pescador, como la que utilizamos nosotros acá, que es una embarcación de aproximadamente ocho metros con dos motores y tres pipas de gasolina, aproximadamente 60 litros, podemos tardar unas tres horas, dos horas y media.

**Presidente Chávez** ¿Y nadando, nadando?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Bueno, nadando, dependiendo. Si llevamos un tiburón detrás, yo creo que menos de media hora.

**Asistentes** [aplausos y risas].

**Presidente Chávez** [risas]. Vámonos, compadre, de aquí a Margarita. Y de aquí a Londres, de aquí a Londres.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Bueno, ahí sí estamos bastante lejos.

**Presidente Chávez** [risas].

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Ahí hay que echarle.

**Presidente Chávez** Hay que echarle pulmón. Bueno, dale, Francisco; explícanos, pues.



**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Bueno, Presidente, la cuestión acá en nuestra comunidad comenzó desde algún tiempo. Se comenzaron a gestar los cambios producto de la preocupación de un grupo de jóvenes que, en vista de que el pueblo está sumido en la desidia por parte de los entes gubernamentales —porque hay que decirlo—, decidimos, pues, con el apoyo de mucha gente que se nos acercó, como la gente representante de Minpades (Ministerio del Poder Popular para la Participación y Desarrollo Social), de Fundacomún, la gente de la Comisión Presidencial para la creación de los consejos comunales, a través de representantes de la Hidrológica del Caribe, y todo el equipo que usted lideriza, pues. En verdad tenemos que resaltar que ellos han hecho un trabajo bastante conjunto con la comunidad de acá, del sector Valle Seco, y gracias a ellos iniciamos nuestra organización.

Nuestra primera organización fue con las antiguas asociaciones de vecinos. Luego de las antiguas asociaciones de vecinos, nos llegaron unas personas de la Hidrológica del Caribe y nos orientaron para que conformáramos las mesas técnicas de agua, que es nuestra punta de lanza, nuestro proyecto —podemos decirlo— estandarte en lo que respecta a administración comunitaria. Porque fue el primer proyecto que nosotros como comunidad ejecutamos, administramos directamente, nosotros los miembros de todas las comunidades conjuntamente con la Hidrológica, que nos apoyó en la parte técnica.

**Presidente Chávez** El informe que tengo yo aquí dice que ustedes no tenían agua potable.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Okey, Presidente. Sí teníamos agua, lo que no teníamos era buena red para trasladarla desde el dique natural, de la represa que está ubicada en la parte alta de Conoma, para trasladarla hasta acá, hasta nuestro sector, en vista de que la tubería con que contábamos tenía una data de aproximadamente 45 años y estaba bastante deteriorada.

**Presidente Chávez** No llegaba en cantidad suficiente, pues.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

No, llegaba muy poco; el volumen era muy poco. Hay que destacar que nuestro dique tiene un caudal de aproximadamente 40 litros por segundo, un caudal bastante cómodo para la población que tenemos acá. Este proyecto se lo presentamos nosotros, usted mismo lo aprobó en el Cuarto Encuentro de Experiencias Comunitarias, en Caracas. Estuvimos presentes el camarada que tengo aquí al lado y mi persona, cuando usted no los aprobó allá.

Desde allí nosotros comenzamos a organizarnos un poco más: la gente se entusiasmó, se fue engranando, o sea, vieron que las cosas sí se podían...

**Presidente Chávez** Fue un proyecto... perdóname, Francisco. ¿Cuál fue el costo del proyecto?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

293 millones 886 mil 416 bolívares, comandante.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Oye, iéste se lo sabe al pelo! Ajá, y ese recurso les fue asignado a ustedes por el Gobierno nacional a través del Fondo de los Consejos Comunales.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Sí, a través del Fondo de los Consejos Comunales, específicamente a través de



la mesa técnica de agua, porque en ese momento nosotros no estábamos conformados como consejo comunal todavía, estábamos empezando a organizar, teníamos apenas ciertos comités formados.

**Presidente Chávez** Ahora la mesa técnica de agua forma parte del consejo comunal.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Es correcto.

**Presidente Chávez** Ésa es la idea, que vayamos integrando los distintos entes del Poder Popular: que si el comité de tierras urbanas, los consejos de pescadores, etc.; todo eso debe irse ensamblando, engranando en el consejo comunal. Y también es válido que surjan otros entes del Poder Popular, no sólo el consejo comunal. Pero el consejo comunal se ha convertido como en el pilar fundamental del Poder Popular.

Dime una cosa: ustedes recibieron ese recurso. Ese dinero ¿quién se los administró?, ¿el alcalde?, ¿el gobernador?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

No, Presidente. Eso llega, una cuenta directamente de Hidroven, que es la... en ese entonces Hidroven le transfería por partida a la Hidrológica. Aquí se hizo una asamblea de ciudadanos y ciudadanas donde se eligieron los órganos que iban a administrar ese dinero. Dos personas, en las cuales estaba involucrado yo, que es la parte ejecutora, que iba a manejar los recursos menores, para compras menores; y otra cuenta, que era conjunta, con la Hidrológica del Caribe, la cual firmaba un representante elegido por acá, por nuestra comunidad, y el ingeniero Antonio María Arreaza, el presidente de la Hidrológica del Caribe.

**Presidente Chávez** ¿Y quién ejecutó la obra?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Nosotros, toda la comunidad. O sea, esto fue algo que cada uno de nuestros vecinos puso su granito de arena. Había un incentivo, como usted bien sabe. Dentro de esos proyectos hay un incentivo que se les da a las personas, y nuestra comunidad fue de muy buen... como muy buenos ciudadanos siempre se negaron a agarrar este incentivo; haciendo ver, pues, el gran nivel de importancia que tenía este proyecto para nosotros. Tan vital que era tener lo que tenemos ahorita, agua, comandante, que los tanques que tenemos se rebosan cada dos horas.

**Presidente Chávez** Agua. ¿Tú sabes una cosa?, que en estos nueve años de Revolución nosotros hemos incrementado el suministro de agua potable en más de 60 por ciento, al pueblo, a las familias venezolanas, hasta las más apartadas comunidades.

Ya incluso hemos dejado atrás, hemos cumplido la meta del milenio, asumida por Naciones Unidas, y marchamos rumbo a 100 por ciento. Debemos garantizarles agua potable a 100 por ciento de nuestros pueblos, de nuestras ciudades, de nuestras comunidades. Y ésta es una meta que se va a lograr gracias al trabajo de ustedes, de los consejos comunales, las mesas técnicas de agua.

También tengo la información de que ustedes ampliaron el módulo de salud.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Sí, ése fue nuestro debut como consejo comunal ya conformado.

**Presidente Chávez** Ahí se les asignaron 30 millones.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** 30 millones, comandante.



**Presidente Chávez** ¿Qué le hicieron al módulo, por 30 millones?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Pues, primeramente nosotros nos reunimos en asamblea de ciudadanos y ciudadanas e hicimos un pequeño diagnóstico dentro de la comunidad, de cuál era la obra prioritaria que podíamos ejecutar con esos recursos, y decidimos, pues (debido a que es una comunidad, como usted mismo se pudo dar cuenta, que estamos bastante apartados del casco central, de los centros de salud inmediatos; el más cercano está en el municipio Guanta y está a unos ocho kilómetros), pues este proyecto no fue más que hacer la ampliación del módulo en la parte alta haciéndole una habitación para solicitar el médico residente. Esa habitación, aparte de construirla, se equipó totalmente con su cocina, su nevera, microondas, todos los muebles que puede llevar; televisor, todos los implementos que puede llevar una habitación.

Y vale la pena destacar que culminando todo este proyecto hubo un excedente de cinco millones 290 mil bolívares, los cuales hicimos una nueva asamblea de ciudadanos y ciudadanas y decidimos hacer donativos aquí mismo, en la comunidad. Se le donaron, a la parte de abajo del ambulatorio un filtro purificador de agua; a la escuela se le donó una bomba de succión y de expulsión, se donó un aire acondicionado para el consultorio de abajo, del médico, y se donó un rollo de maya de *alfajol*, comandante, para colocarlo en el pequeño espacio que tenemos donde los muchachos juegan, practican el béisbol...

**Presidente Chávez** ¿Esa... dentro de... o producto o con los mismos recursos que les asignaron?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Sí, eso fue el excedente que nos quedó después que terminamos la obra.

**Presidente Chávez** Bien, excedente. ¿Tú crees que alguien ahí se robó un bolívar?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Bueno, comandante, de testigo tengo a toda mi comunidad, porque todo fue transparente. Hacíamos asambleas de ciudadanos y ciudadanas cada quince días...

**Asistentes** [aplausos].

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Y...

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, ésta es una de las formas; yo estoy seguro de que nadie se roba un bolívar aquí. En primer lugar porque, como Bolívar lo dice... ve a ver si me consigues por ahí aquel concepto de Bolívar acerca de lo que es el colectivo... es una cosa maravillosa cuando dice en el Perú en 1824: "Tengo pruebas irrefragables del gran tino... —del gran tino: puntería— ...del pueblo en las grandes resoluciones" y agrega más adelante que el individuo se puede corromper, lo pueden embaucar, lo pueden engañar, pero él dice: "...pero no así el pueblo, que es sabio en su juicio y grande para construirse a sí mismo". Por ahí debe estar, vamos a leerlo porque he allí, Alí, tú que eres pensador... (Alí Rodríguez es pensador, y ahora que está de embajador tiene más tiempo, yo le dejo más tiempo. Antes no tenía mucho tiempo. Por ahí me trajo un libro, está escribiendo Alí. Ésta es una reedición de un libro de los años 80: *Servir al pueblo. El desafío socialista*, es el mismo tema, Alí Rodríguez Araque. Sigue escribiendo, Alí.



Ayer me venía hablando del tema agrícola, haciendo reflexiones sobre el gran desafío, que también tenemos, de producir alimentos para todos, producir lo que necesitamos para la vida. En esa dirección vamos).

Bien, pero el concepto bolivariano es un concepto básicamente socialista. Bolívar lo dice 100 veces, mil veces: "Antepongo siempre los intereses del colectivo a los intereses particulares". Lo dice y lo demuestra una y mil veces a lo largo de toda su vida pública.

Entonces ustedes ampliaron el módulo de salud, les rindió el dinero y les sobró. Lo usaron para donar a la escuela, para donar un filtro de agua... es decir, para el interés colectivo, siempre el interés colectivo. ¿Qué más decías tú?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Incluso, también de allí hicimos un importante donativo —que para nosotros fue más importante porque primero está la salud, la salud ante todo— a dos casos que tenemos acá en nuestra comunidad de enfermos renales crónicos. Se le donó, con el permiso de la asamblea de ciudadanos y ciudadanas, 500 mil bolívares a cada uno de ellos, de ese excedente que quedó, para que completaran una diálisis la cual requerían en ese entonces.

**Presidente Chávez** Fíjense ustedes: "Con el permiso de la asamblea", ¡es la asamblea la que manda!

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Así es.

**Presidente Chávez** Ellos no pueden invertir un centavo en algo si no es aprobado por la asamblea de ciudadanos y ciudadanas.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Por eso yo lo que he hecho, Francisco, es recoger de la realidad lo que ustedes han venido construyendo, para llevarlo ahora a rango constitucional; porque los consejos comunales han sido en esta primera etapa, hasta ahora, un experimento. Hemos cometido errores, hicimos una ley, después la modificamos en función del proceso real, en la praxis, en el terreno, en la comunidad, en la sociedad, en el pueblo.

Entonces aquí he propuesto —recogiendo esas realidades— que la comunidad sea el núcleo indivisible de la organización político territorial del Estado. Esta comunidad es un núcleo indivisible, y el máximo poder en esta comunidad como núcleo indivisible del poder del Estado aquí, es la asamblea de ciudadanos y ciudadanas, que termina siendo el gobierno de la comunidad. Ustedes aquí antes no tenían gobierno. Ahora tienen un gobierno organizado y ahora, a partir de la fecha en que se apruebe el referéndum —porque estoy seguro de que ustedes van a aprobar por gran mayoría esta propuesta de Reforma constitucional—...

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ...Tendrán anclaje en la mismísima Constitución. Nadie podrá venir después a cambiar nada. No quedarán los consejos comunales a capricho del gobernador tal o del alcalde tal o del Presidente tal, ¡no! Quedarán ustedes regidos por la carta magna de la República, ley magna. Nada estará por encima de esta ley y de lo que ustedes desarrollen como proyecto del Poder Popular.

Por eso yo ahora, viendo la experiencia maravillosa que me consigo por todas partes, de los consejos comunales, de las obras del poder comunal, etc., propongo aquí que el llamado situado constitucional... ustedes saben, Francisco, muchos no lo saben todavía, ahora van a comenzar a saber qué



es eso de situado constitucional. Ayer estuvo trabajando un equipo de gobernadores con el ministro de Finanzas. Esta madrugada me llegó, Diosdado, una propuesta que estamos revisando para lo del situado constitucional. Ahí es donde digo, como ayer lo dije en la asamblea de batallones en el Poliedro, que lamento tanto no haber llegado a tiempo al juego final Cuba-Venezuela, pero anoche me dijeron que los muchachitos venezolanos le iban ganando a Cuba como que era 9 a 2 y dejaron un *inning* para jugarlo hoy, porque llegó la noche y no pudieron terminar; que hoy terminan. Bueno, los cubanos pueden remontar en ese último *inni...* ¡ah! ¿Ya ganó Venezuela?, claro, son las 12 y 20, ¡Venezuela campeón del Mundialito de Béisbol Infantil!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¡Venezuela campeón mundial de béisbol!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ahora Cuba se las ve negra con nosotros, ¡ayayay, Fidel! Yo te lo dije, Cuba se las ve difícil. No voy a decir “negras” porque eso es producto del racismo, se las ve difícil. Antes Cuba nos vapuleaba, ahora ¡mi!, por aquí se va pa’ Coro, compadre. En *softball* los liquidamos, a Cuba ¡Ay Fidel!, ¡ay Fidel! Las muchachas de *softball* ¿vendrían? Estaban ayer en Cumaná las muchachas campeonas. Les ganaron a Cuba y a Puerto Rico, el equipo de *softball* de las mujeres venezolanas. Y van para las olimpiadas.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¿Cuándo antes eso se había visto aquí?, ¡nunca!, y eso es una evidencia del desarrollo humano del potencial venezolano. Así como la Revolución cubana puso a Cuba como la puso a competir con los más grandes del mundo, igual va a ser Venezuela, nosotros vamos a ser de los grandes del mundo en el deporte.

Por cierto, felicitaciones a David Concepción, al Rey David. He visto en la prensa que le han hecho un homenaje los Rojos de Cincinnati. Por aquí en un periódico lo vi hoy, aquí está el Rey David en sus años mozos. David Concepción. Tú sabes que a mí cuando yo jugaba béisbol me llamaban por allá el “Concepción Zurdo”, porque había algún parecido físico entre Tribilín... pero sólo físico, porque nada [risas]. Ojalá yo hubiera tenido las habilidades que tuvo David Concepción. Desde aquí al Rey David vaya ese aplauso del pueblo venezolano. David Concepción, de lo mejor que ha pasado por el béisbol del mundo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Entonces ayer estaba yo en el Poliedro con miles y miles, los batallones del Partido Socialista Unido. Invito a Venezuela toda a continuar conformando el más grande y más profundo partido político de la historia venezolana: el Partido Socialista Unido de Venezuela.

Ayer hacía algunos comentarios sobre la Reforma, y decía que ya empezó el debate. Yo no pretendo tener la verdad en la mano. He propuesto algunas cosas. Ahora, la pregunta que me hacía, por cierto, el periodista... —ya se me olvidó tu nombre, chico, Grey, por aquí lo tengo... a ver si lo consigo por aquí. No lo tengo aquí. Bueno... Rory— Rory me preguntaba que por qué mi propuesta de reelección continua es sólo para el Presidente y no para los gobernadores. Porque yo lo concibo así, una concepción política, sencillamente es una concepción política. Y estoy seguro de que los gobernadores que están aquí comparten esa concepción, porque lo hemos hablado. No es nada personal, incluso, no es nada personal. Y es una



concepción asumida, además, por el partido fundamental al que yo pertenezco, que acaba de disolverse hace poco para integrarse al Partido Socialista. Estoy seguro de que es una concepción del Partido Socialista Unido de Venezuela. No es nada personal, yo recojo concepciones políticas. Claro que yo asumo la responsabilidad. Es mi propuesta y es una parte de una concepción que esa posibilidad sea sólo para el jefe del Estado, para el jefe de Gobierno. Y a nivel de gobernaciones y alcaldías que se continúe como está: dos períodos, máximo. Creo que es suficiente y es una concepción porque aquí se trata, mira... a mí me cuesta explicar esto, porque se trata en este caso de que este ser humano que está aquí está en el centro de la propuesta, en el centro del debate.

El domingo pasado un filósofo al que yo no conozco, Francisco Rivero, fue entrevistado por Eleazar Díaz Rangel en su programa de los domingos en la nueva Televisora Venezolana Social. A este filósofo (un hombre que ha estudiado, es profesor en universidades de los Estados Unidos, he leído algo sobre él) le pregunta el buen periodista que es Eleazar Díaz Rangel sobre este tema de que por qué él cree que el Presidente propone esto de la reelección continua. Él dice: "Yo no puedo responder por el Presidente. Ojalá tuviéramos la respuesta".

Le he dicho a Willian Lara que el **ALÓ PRESIDENTE** debería tomar el buen ejemplo de "La Hojilla", el buen ejemplo de "Dando y Dando", de tener videos políticos, bien sea donde nos ataquen, o de esa entrevista de Díaz Rangel, por ejemplo. Una imagen, un minuto, un video que le abra a uno para el comentario, para que todos los vean. A lo mejor mucha gente no vio ese programa, de los que están viendo hoy **ALÓ PRESIDENTE**. Sigán esa orientación, les ruego, equipo de **ALÓ PRESIDENTE**.

Entonces este filósofo decía que él se imagina, él ve, él percibe la realidad venezolana hoy, la Revolución, como un cuadro; un pintor que está pintando un cuadro, y que ese pintor es Hugo Chávez. Es el que maneja el pincel, el que le pone los colores, el que combina: el artista. Y yo me identifico con esa respuesta. Ésa es la razón de fondo, Rory: hay que terminar este cuadro; es una obra, es una creación. ¿Qué otra persona lo puede terminar?

Sí, sí, pero más allá de una línea... porque si yo entrego el pincel, puede ser a la persona más querida, a lo mejor esa persona más querida empieza a echarle otros colores porque tiene otra visión, empieza a alterar los contornos del cuadro o a lo mejor a dejarse... porque hay que ver cuánta fuerza hay sobre esta mano para que la mano se desvíe o para que en vez de echarle este color, tratar de que le eche este otro. Cuántas presiones, pues.

Esa explicación del filósofo Francisco Rivero yo la tomo prestada, su idea, para responderle a Rory la pregunta que él me hizo de que por qué yo propongo la reelección sólo para Presidente. Ésa es la razón. Y otra cosa: yo no sé el día que yo me canse, yo pudiera cansarme mañana o pasado mañana.

**Asistentes** ¡No!

**Presidente Chávez** Bueno, no sé. O me enamoro perdidamente y agarro... ¿de ti, mi negra? [risas]. Mira, me enamoro de la negra que está allá, que me tiró un beso. A lo mejor, y entonces me monto en ese peñero que está ahí, prendo el motor, le meto 10 tambores de combustible y agárrenme no sé dónde con mi negra, pa' allá lejos me voy, a lo mejor, qué se yo. Yo soy



de carne y hueso. Uno no sabe el día que se va a enfermar, qué se yo, ésa es la biología. Soy vulnerable a cualquier enfermedad, como cualquiera de los que aquí están.

Ahora, ¿que estoy entregado todos mis días y todas mis noches a esta tarea?, sí. Y creo que estaré así toda mi vida, pues, entregado de lleno a esta tarea. No tengo... Bueno, por ahí cargo a mi hija menor, a la Rosinés y a la Gabi, mi nieta. Ahí andan conmigo, asustando a Morales. Les gusta asustar a Morales [risas], asustan a la gente, se aparecen detrás de una puerta, asustan a los muchachos de seguridad. Les digo que no se metan con los muchachos de seguridad. Los asustan, y a mí también me asustan: se esconden en los baños, bajo las puertas, tras la puerta y asustan: ¡Uh!

Esta mañana estaba con ellas jugando allá, y se fueron para una playa. "Abuelo, vámonos, papá, para una playa". Les dije: "Pero yo... aquí estoy en la playa". Ellas se fueron, son libres, a volar, ¿que las voy a tener yo aquí amarradas, como unos pajaritos amarrados?, no. Pero yo... algún día a lo mejor tenga otra vez la libertad de agarrar a mis hijos o agarrar a una mujer que ame, o agarrar mi familia [risas]. ¡Epa!, no se metan conmigo... no te metas conmigo, negra, no te metas conmigo. Ajá, dejemos ese tema para otro día.

Pero volviendo al punto central, Rory, mi amigo Chirac ha podido ser reelegido una vez más para continuar siendo Presidente de Francia; sin embargo dijo: "No, ya, me voy", y lanzó una frase, creo que muy apropiada: "Hay vida más allá de la política", y no se presentó de candidato, sino que su antiguo ministro del Interior, Nicolás Sarkozy, asumió la candidatura y ganó y es el actual Presidente. Nicolás Sarkozy pudiera ser reelegido, una, dos, tres... eso dependerá de muchas cosas. No es un rey que está allí, no, no. Es un señor elegido y que puede ser reelegido o no una o dos o tres, de manera alternativa.

Pero es eso, Rory: lo del cuadro, lo del artista, lo del pintor y el cuadro. El cuadro es esta Revolución, pues. Ésa es la razón de fondo. Si no existiera esa razón yo sería el primero en querer recuperar la vida privada, esa vida sencilla de pararse en una esquina, de manejar un carro por allí, de ir a una playa, de ir a jugar *softball* un domingo en la mañana, de ir al estadio, de ir con los amigos y las amigas; uno perdió, uno dejó esa vida.

¿Que uno quisiera recuperarla? ¡Uh! ¡Cuánto!, cuánto sueña uno con las calles de Barinas, cuánto sueña uno con los amigos más queridos, con los padres, los abuelos, los hijos, los hermanos. Uno quisiera, pero uno está aquí amarrado. Ya yo no me pertenezco, la vida no me pertenece; yo estoy consciente de eso. La vida mía le pertenece al pueblo venezolano, yo la he dispuesto para el pueblo venezolano.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ahora, volviendo al tema, Francisco. Imagínate ahora la propuesta. Propongo que en la Constitución reformada a partir del 2008... porque yo creo que pudiéramos hacer el referéndum, hay tiempo de hacerlo en diciembre. El debate es de todos los días. Hay quienes han dicho que dos años... ¿dos años? Bueno, ésa es una posibilidad, pero nosotros no queremos en dos años, nosotros queremos es hacerlo rápido.

Si para hacer la Constitución tardamos seis meses, imagínate tú de qué oscuro rincón puede salir la idea de que para reformar apenas 10 por ciento de ella —menos— vamos a pasar dos años. Bueno, para que ustedes vean y analicen y juzguen. Alguna gente que dice estar con nosotros, pero no está



con nosotros. Y eso es una cosa buena, que cada quien vaya poniéndose en el lado que le corresponde.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Cada quien vaya ocupando el lugar que le corresponde. Y esto es bueno decirlo para que nadie se deje confundir, porque hay quienes siguen diciendo “yo estoy con Chávez”, pero apuñalean a Chávez.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** “Yo estoy con Chávez. ¡Viva Chávez!”, y resulta que andan con un puñal dándole a Chávez. Creen que el pueblo es tonto, creen que pueden estar bien con Dios y con el Diablo; van a terminar hundidos en el pantano. Así se los dije desde el año pasado cuando llame a la unidad del Partido Socialista. Entonces salieron unos a rechazar, no... que nosotros... ¡Ah!, bueno, ahí van derechito al abismo, pues, los que no han caído ya, cuando yo les tendí la mano para venir todos juntos a hacer un solo gran partido.

**Asistentes** [aplausos] ¡Así, así, es que se gobierna!

**Presidente Chávez** A algunos los sigo llamando, a otros no los voy a llamar más nunca; allá ellos.

Bueno, ahora fíjate, Francisco, en lo siguiente. Ahora yo propongo que el situado constitucional... Francisco sabe lo que es el situado. El situado constitucional es... bueno, pongamos una torta: los ingresos del país. Con los ingresos del país uno calcula. Nosotros a estas alturas estamos haciendo el cálculo del presupuesto del año 2008. Lamentablemente como la Constitución se va a reformar es en diciembre, seguramente, el presupuesto 2008 todavía no vendrá como yo quisiera. Se podrá reformar después, porque es una ley que hay que aprobar ahora en octubre ¿no es?, señores diputados, en octubre ¿verdad? En octubre hay que aprobar el presupuesto del año 2008.

**Asistentes** ¡Presidente!

**Presidente Chávez** ¡Ey!, un beso, negra... Ya va, pero... pasen para acá. Déjenme explicar esto que es muy importante, no me encalamoquen, no me encalamoquen.

Francisco y todos los consejos comunales: ¿qué es lo que propongo aquí? Que la torta, el ingreso del país... ¡hay que ver cómo nos ha costado recuperar el ingreso nacional, recuperar el crecimiento económico del país!, que lo hemos duplicado en estos años recuperando el precio del petróleo, recuperando la producción petrolera, levantando la producción de las empresas básicas del Estado, el hierro, el aluminio, etc.; recuperando la economía, pues, el crecimiento económico. Se recupera el ingreso.

Hay una distribución que se hace en el presupuesto, del ingreso nacional. Ése es el situado. Y hay partidas: una parte se le manda a las gobernaciones, otra parte se le manda a las alcaldías, otra parte se asigna a los ministerios, cada ministerio tiene una parte con base en proyectos; educación, salud, pueblos indígenas, Poder Popular, poder comunal, participación, defensa, todo.

Okey, en el situado, hoy, no aparecen los consejos comunales porque no son reconocidos como un poder del Estado todavía, sino que nos hemos valido nosotros de medidas administrativas —por supuesto, legales— y hemos creado el llamado Safonac. ¿Qué es Safonac? Servicio Autónomo



Fondo Nacional de Consejos Comunales, y ahí metimos un dinero; un dinero que no estaba en el presupuesto, que lo conseguimos.

Algunos gobernadores han estado también apoyando, de su presupuesto; todos los gobernadores, o casi todos, les transfieren a los consejos comunales; algunas alcaldías también les transfieren recursos a los consejos comunales. ¿Aquí no?

**Asistentes** No.

**Presidente Chávez** ¡Ah! Pero les voy a decir algo, catira. ¿Qué pasa? Que hasta hoy la transferencia de recursos a los consejos comunales está sujeta a la decisión del Presidente de la República.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ya va, chica, o del gobernador...

**Asistentes** No...

**Presidente Chávez** O del acalde... hasta hoy. Bueno, lo que propongo aquí es que de ahora en adelante no quede sujeta ni a Chávez ni a Tarek ni al alcalde. No... pero oye bien, muchacha, lo que estoy proponiendo —es que ustedes están alborotadas ahí, ¿por qué van a llevar tanto sol? Se vienen acercando, se vienen acercando, ajá. Entonces fíjate, pon cuidado, pon cuidado que después estás perdida—. Lo que estoy proponiendo ahora es lo siguiente... ¿dónde está el artículo, Morales? Aquí está: en el 167 propongo que además de una parte del situado asignarla a las gobernaciones, otra parte a la alcaldía, se incluya una parte para los consejos comunales, en el situado constitucional.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Lo cual debe reflejarse todos los años en la Ley de Presupuesto. Propongo que comencemos mínimo de cinco por ciento de todo el presupuesto nacional dirigido a los consejos comunales. Cinco por ciento. Si el presupuesto llegara, por ejemplo, este año a 120 billones, el diez por ciento serían 12 billones, el cinco por ciento seis billones. Ésta es la propuesta que estamos trabajando. De todos modos le he dicho al ministro de Finanzas que subamos ese porcentaje al máximo. Y los gobernadores están obligados, en la propuesta de reforma constitucional, además de ese cinco por ciento, a transferir competencias y recursos a los consejos comunales; los estamos obligando.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Lo mismo a las alcaldías. Ésa es una de las propuestas más importantes, porque de esa manera comenzarían ustedes a tener su propio presupuesto además del que nosotros les asignemos! Porque, por supuesto que yo les voy a seguir asignando recursos.

Por ejemplo, me está diciendo el gobernador Tarek que ustedes tienen aquí un proyecto de... ¿cómo se llama, Tarek? De... ¿ah?

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Un proyecto de turismo que se llama...

**Presidente Chávez** Turismo, bueno...

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Bulevar Valle Seco.

**Presidente Chávez** Bien. Un proyecto de turismo, ahí lo tienen ustedes. Yo me comprometo a apoyar ese proyecto.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Apoyar el proyecto. ¿Qué nos dices, Francisco, de ese proyecto? Explícanos un poco.



**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**

Bueno, comandante, éste es un proyecto que nos va a venir a... nos va a surgir muchas alternativas tanto socioeconómicas como también va a tener un impacto positivo en el ámbito cultural y ambiental. Estos puntos son bastante importantes porque a través del proyecto Bulevar Valle Seco rescataríamos en un 100 por ciento el saneamiento de las playas, la cual sería en un 100 por ciento apta para los bañistas. Y en cuanto a lo cultural elevaríamos en un gran nivel el índice de cultura en nuestra comunidad... para ser más explícito: renacería nuestro sentido... ese sentido de pertenencia que tanto nos hace falta no nada más en Valle Seco, sino en muchas comunidades, para de esta manera rescatar e impulsar más la cultura de cada una de las familias que conformamos acá. Para ser breve, comandante...

**Presidente Chávez** Ajá, ¿en qué consiste el proyecto?, ¿qué sería en sí el proyecto?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Un bulevar que comprende desde la parte donde está usted hacia atrás, hasta el final de la playa, acá, donde va a estar dotado de dos caney modelo resta... dos restaurantes modelo caney, con capacidad cada uno para 120 personas aproximadamente, un conjunto de tiendas pequeñas para ofrecerles comida típica... para ofrecerles comidas típicas, dulces y todo lo que requieren las personas que nos visitan, pues. Pero comandante, sí le vamos a pedir un favor bastante encarecido, en nombre de la comunidad de Valle Seco.

**Presidente Chávez** ¿Cuál es?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Que por favor se le dé ligereza a este proyecto, ya que si lo dejamos un tiempito más se puede morir en la barriga, debido al tiempo que tiene este bebé.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** No se va a morir en la barriga, ten la seguridad de que no se va a morir en la barriga.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Ajá.

**Presidente Chávez** Tarek anoche me estaba hablando de eso, fuimos a pasear a San Mateo. Dame una copia, yo me la llevo, cuenten... ¿cuál es el presupuesto estimado allí?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** El presupuesto general... la respuesta la debe tener el señor Tarek, que estuvimos hablando anoche de ese...

**Presidente Chávez** Tarek, ¿cuál es el presupuesto estimado para esta obra?

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** ...De dos mil 700 millardos de bolívares... de los dos mil 700 millones de bolívares, de los cuales la gobernación tiene ya dispuestos mil 400 millones de bolívares: 900 millones de bolívares por la Ley de Asignaciones Especiales y 500 para el presupuesto ordinario.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Correcto, muy bien.

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Lo que necesitamos, ciudadano Presidente —si me permite—, en razón de lo que yo



le refería ayer en la noche, ese proyecto va a redimensionar todo este lugar porque de aquí salen los peñeros que van para Punta La Cruz, Ña Cleta, Conoma, Conomita, o sea, éste es un sitio verdaderamente con un gran potencial turístico y esperamos solamente, ciudadano Presidente, el impacto ambiental, el estudio de impacto ambiental que está haciendo el ministerio. Nosotros somos disciplinados en eso: apenas nos den ese permiso, la gobernación con la comunidad entra a ejecutar este proyecto que será un proyecto bandera a nivel turístico en el estado oriental.

**Presidente Chávez** Bien.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Gracias Tarek, gracias Francisco.

Ahora, quiero poner esto como ejemplo: la gobernación aporta una parte del proyecto, aproximadamente la mitad y entonces nos solicitan a nosotros la otra parte. Yo le pido desde aquí a la ministra de Ambiente, nuestra buena amiga Yuvirí Ortega, que le meta velocidad al estudio de impacto ambiental, que no debe ser un estudio de grandes proporciones obviamente, lo vemos acá, el ambiente lo dice. Yuvirí, quiero que te comuniqués conmigo esta tarde después del programa, para que lo hablemos, apurar el estudio. Manda una comisión con la gobernación, el consejo comunal y tan pronto esté aprobado o elaborado el estudio de impacto ambiental, tengan ustedes la seguridad de que yo les voy a asignar los recursos faltantes de los mil y tantos millones de bolívares. Eso sí, me invitan a venir a ver luego cómo quedó la obra y me prestan un peñero para agarrar por allá, compadre, bien lejos a darle una vuelta por aquí.

Me están alterando el programa por aquí, unas saboteadoras aquí... [beso] un beso, un abrazo.

Entonces, el poder comunal. Quiero poner esto como ejemplo. Esta comunidad de 126 familias que se han organizado, yo estaba explicando lo siguiente, miren ustedes la figura que voy a dibujar para que tengamos bien claro cuál es la propuesta de la nueva organización político territorial que tiene que ver esencialmente con el poder comunal, el territorio, y cómo nos organizamos políticamente sobre el territorio.

Vamos a poner por ejemplo que aquí está la comunidad Valle Seco, 120 familias, uno, dos, seis... ésa es una comunidad. La propuesta de la Reforma Constitucional dice que la comunidad debe ser el núcleo indivisible del Estado en el territorio. Esta comunidad es el núcleo indivisible, el bastión primero y primario del Estado, del pueblo, del territorio y del Poder Popular. Luego si esta comunidad se organiza junto a otra que esté por aquí y otra que esté por aquí y otra que esté por aquí. Aquí habrá a lo mejor varios kilómetros, aquí a lo mejor habrá 100 metros, ésta estará muy cerca, etc. En un área determinada por aquí pongan que hay otra comunidad; se van agregando, es decir, sumando, y conforman entonces... Esta área geográfica sobre la cual conviven en este ejemplo cinco comunidades ¿cómo se llamaría? ¡Comuna! Muy bien, ya se saben todo, comuna. La comuna es una célula. Si la comunidad es el núcleo, la comuna es la célula, la célula territorial social, seguramente aquí muy cerca hay otras comunidades, ¿verdad? ¿Ya ustedes están trabajando hacia la comuna? Francisco, vayan trabajando con la comunidad; a lo mejor una comunidad aquí a un kilómetro. ¿Cuál es la más cercana? Dime, Francisco.

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato**  
Presidente...



**Presidente Chávez** Bueno ¿y aquí habla puro Francisco, en ese consejo comunal?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Bueno, no, todos vamos a hablar, pero como tengo la idea ahorita porque he estado trabajando con otros consejos comunales... Sí tenemos ya y estamos trabajando en eso, en la conformación de nuestra comuna con la... el caserío de La Laguna, El Cumbito, que es la entrada por donde usted entra, la vía de acceso, y el sector El Chaparro, que están a escasos tres kilómetros de acá, y La Laguna a escaso a un kilómetro.

**Presidente Chávez** ¿En La Laguna cuántas familias habrá, más o menos?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** En La Laguna deben haber aproximadamente unas 190 familias, 220 familias por ahí, entre...

**Presidente Chávez** Eso es una comunidad ya, ¿ahí hay un consejo comunal?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Sí, Presidente.

**Presidente Chávez** Okey, pon acá el dibujito, por favor. Aquí está Valle Seco, aquí está La laguna, aquí está el otro ¿cómo se llama el otro?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** El Chaparro de Guanta.

**Presidente Chávez** El Chaparro de Guanta, por aquí está el otro ¿cómo se llama?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** El Cumbito, que es el que tenemos más cerca, acá en la enterada.

**Presidente Chávez** Cumbito ¿cuántas familias hay en Cumbito?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** En El Cumbito hay 70 familias, Presidente.

**Presidente Chávez** 70. ¿Cuántos carajitos hay ahí, cuántos niños?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** Mire ahí sí hay bastantes, ahí hay 70 familias, pero hay un número bastante elevado de niños, estoy hablando de unos...

**Presidente Chávez** ¿Cuántas mujeres preñadas hay ahí?

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** La mayoría, Presidente.

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** [risas] ¿La mayoría?, ¿en serio?, que el país...

**Miembro del consejo comunal de Valle Seco, Francisco Guarimato** En serio, Presidente.

**Presidente Chávez** No, no, en serio; estamos hablando en serio. Es decir, el pueblo venezolano es un pueblo muy joven, estamos creciendo vertiginosamente. Hace diez años, Francisco, éramos 20 millones de habitantes, 23 millones, ya vamos a llegar a 30 millones; todos los años estamos creciendo. Cerca de 400 mil personas, nuevos seres humanos, los niños que están naciendo. Venezuela algún día tendrá 50 millones de habitantes, en este siglo. Y eso es necesario porque, les repito, nosotros vamos a convertirnos en una potencia mundial, Venezuela va a ser una potencia en esta parte del mundo y en el mundo, entonces necesitamos seguir creciendo. En el territorio Venezuela tiene que seguir creciendo... Aclaro antes que comiencen las especulaciones, porque cuando yo digo esto habrá quien diga mañana o dentro de un minuto, por Internet, que Chávez



está proponiendo, planificando, como una vez dijeron que vamos a invadir Curazao, Aruba y Donaire. "Chávez va a invadir Trinidad... Chávez va a invadir Puerto Rico y Venezuela...". Mentira. Todos son pueblos hermanos y respetamos los sistemas políticos que ahí rigen y ahí existen.

Cuando digo que el territorio va a seguir creciendo es porque la propuesta misma lo dice. El mar territorial, la zona contigua, la plataforma continental, más de 600 mil kilómetros cuadrados tenemos nosotros de mar, hasta allá; limitamos con Puerto Rico, limitamos con República Dominicana, allá lejos; limitamos con Francia por aquí, por Martinica y Guadalupe; limitamos con Estados Unidos, Puerto Rico. Ese mar lo teníamos abandonado, ahora yo propongo que lo organicemos también en regiones marítimas y en distritos insulares. Vamos a tomar ese mar, porque todos los recursos que hay ahí son de Venezuela: los recursos económicos, la pesca, los recursos minerales en el suelo marino, en el subsuelo, el gas, el petróleo, las riquezas ecológicas. Y hacia arriba todo el espacio aéreo. Estamos creciendo hacia arriba, el próximo año vamos a lanzar el satélite "Simón Bolívar", ¡allá arriba, compadre!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¡Venezuela va para arriba! Venezuela está creciendo también geográficamente sin necesidad de estar ocupando ningún otro territorio. Estamos ocupando nuestro territorio, recuperándolo; los lagos, las islas, hasta los más alejados rincones de Guayana, de la Amazonia. Por eso propongo aquí la creación de los territorios federales. Dame un mapa, por favor... Éste es ideal, está bien. Fíjense ustedes de lo que estoy hablando. Hasta aquí llega el mar venezolano, incluyendo el mar territorial, la zona económica exclusiva, todo esto es Venezuela. Aquí está Puerto Rico. Vean ustedes que es casi como del mismo tamaño de tierra firme venezolana. Hay que contar esto, aquí tenemos un diferendo con Colombia —ustedes saben—, en el Golfo, que está discutiéndose hace mucho tiempo, hay una comisión; por eso es que esta raya no se puede pasar todavía. Algún día arreglaremos eso con Colombia. Aquí con Guyana también está la zona en reclamación. Pero independientemente de esto y de esto, aquí está esta Venezuela azul —la llamo yo—.

Todos los recursos pesqueros, todos los recursos minerales, todos los hidrocarburos gaseosos o líquidos que haya en la masa de agua (porque hay que ver cuánta masa de agua hay aquí, kilómetros de profundidad en algunos casos), todo pez, todo animal que viva allí es venezolano; sólo Venezuela tiene derecho a explotar esa riqueza. Cualquier país que pretenda venir aquí debe tener permiso de Venezuela, la zona económica exclusiva —por eso lo dice el nombre: zona económica exclusiva—. Y en el lecho marino, en el suelo y en el subsuelo: gas, petróleo, minerales, etc. Aquí, incluso (como el general comandante de la Armada lo ha dicho hace poco, y yo siempre he pensado en esto; ahora tenemos un equipo trabajando el tema) pudiéramos poner una ciudad en el mar, una plataforma y ahí hacer una ciudad con atracaderos, puertos, estaciones de combustible para que vayan los pescadores y equipen, los turistas, puestos de investigación científica, marina, submarina, etc., observación de los vientos que hay en el Caribe, de las aves migratorias, todo eso es Venezuela.

Por eso decía que Venezuela está y seguirá creciendo en el territorio, hasta estos más lejanos rincones del Amazonas, por aquí. Por eso propongo la



figura de territorios federales —pensando en esta zona fronteriza donde muchas veces no hay Estado— o municipios federales o distritos funcionales, un conjunto de figuras que van a revolucionar la geografía venezolana y la distribución del poder sobre la geografía.

Pero vuelvo a dibujito aquí, Francisco. La comuna. Cada comunidad tendrá un consejo comunal, varias comunidades se organizan y forman la comuna. Pero aquí al lado se puede formar otra comuna más, con varias comunidades, y aquí al lado otra comuna más. Esas comunas también se tienen que interconectar o agregar y entonces irán formando la ciudad, que es el tercer elemento. Primero la comunidad, después la comuna, que es la célula fundamental, y después la ciudad, que decimos en la propuesta es la unidad básica del territorio, independientemente del tamaño. Desde ese punto de vista Valle Seco es una ciudad, y sus habitantes son ciudadanos. Propongo que dejemos atrás la perversa idea excluyente de que las ciudades son las ciudades que tienen autopistas, grandes edificios, metro y no sé cuántas cosas supuestamente modernas, y que entonces éstos son caseríos, un caserío, un campito. No, son ciudades. Es la propuesta de la ciudad como unidad básica fundamental del territorio y de la población sobre el territorio. En esa dirección vamos.

Yo aprovecho estos **ALÓ PRESIDENTE** para continuar explicando, porque la campaña contraria ya comenzó, como tenía que ser... Si la oposición y los grandes medios de comunicación estuvieran aplaudiendo la propuesta de Reforma, créanme que yo estaría muy preocupado. Cuando la canalla te aplaude preocúpate. Y eso es bueno decírselo a algunos supuestos revolucionarios que hoy están siendo aplaudidos por la canalla: preocúpense porque van a terminar igual que ellos. Que nos ataque la canalla: eso es lo que queremos. ¡Vengan a mí, ataques de la canalla! Que nos fortalecen los ataques de la canalla.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Fíjate la campaña, por ejemplo, vean ustedes el diario *El Universal*, este intento de manipulación. Sólo que ellos creen que el pueblo es tonto, ellos creen que el pueblo es pendejo, imás pendejos son ellos!, ya se los hemos demostrado, pero ellos siguen chocando con la misma piedra. Veán ustedes lo que dice *El Universal* de hoy, vean esta foto, un ángulo de Caracas, una buena foto y allá arriba el Ávila, el Humboldt; vamos a leer lo que dice: "Siempre será Caracas, dicen ciudadanos. Los caraqueños se resisten a perder el nombre de su ciudad, es parte de su historia e identidad, del arraigo que existe a pesar de su vida atropellada. Proponer que se denomine Cuna del Libertador y reina del Waraira Repano contribuiría a la pérdida de memoria urbana que ya produce su transformación acelerada. Así lo dicen quienes fueron encuestados por *El Universal*". Y entonces hacen una encuesta. Por supuesto, publican lo que a ellos les da la gana. Es un intento, repetido, además, con poca creatividad, Alí. Porque recuerdo cuando proponíamos hace ocho años que Venezuela, que la República se llamara Bolivariana, entonces empezó la campaña: Que "Chávez le quiere cambiar el nombre a Venezuela".

Hace poco, por cierto, vi en CNN que estaban dando una noticia. Como siempre, de Venezuela hablan en CNN es para mal. Claro, detrás de ello están el imperio y los grandes poderes mundiales que tratan de manipular con nuestro discurso. Vi a dos periodistas, lamentablemente latinas, porque las ponen ahí... como es CNN en español lamentablemente son hermanas



latinoamericanas; digo yo, lamentablemente. Entonces lo dicen como un chiste, riéndose, que el Presidente de Venezuela (dice una y se mira con la otra y se ríen) ha cambiado la Bandera, cambió el Escudo, cambió el nombre de Venezuela, cambió la Constitución y ahora quiere cambiar nada menos que el huso horario. Y lo dicen como chiste y se ríen como si fuera una gracia lo que están haciendo. Da tristeza en verdad, las veo ahí... qué tristeza que dos mujeres (latinas, además; ah, pero bien pagadas por el imperio mediático, en este caso de CNN) se ríen como si fuera un chiste una propuesta que es muy seria, la nuestra, en la que tenemos años estudiando con científicos. Tiene una explicación científica. Eso lo han hecho muchos países. Y tampoco es que lo estoy haciendo yo de manera arbitraria, pero es lo que ellas quieren decirle al mundo y reírse —“el colmo: éste ahora está cambiando la hora”—. Y más: hay países que cambian la hora hasta tres veces al año, Allí, tú que viviste en Viena, ¿con base en qué?, el clima, en Europa cambian de hora. A ver, Allí, un comentario. Tienes tiempo con ganas de hablar ahí.

**Embajador de Venezuela en Cuba, Alí Rodríguez** Todo esto está vinculado con la jornada de trabajo, y facilitar condiciones para el mejor desempeño en la jornada de trabajo. En Cuba también se modifica el horario de trabajo de acuerdo con la puesta del sol y la salida del sol, de manera que eso no es un hecho inédito en Venezuela.

**Presidente Chávez** Pero quieren presentarlo, CNN, con burla, una burlilla, unas miradillas y unas sonrisillas de que “el loco Chávez —aunque no lo dicen abiertamente— allá está cambiando la hora”.

**Embajador de Venezuela en Cuba, Alí Rodríguez** En los propios Estados Unidos existen distintos sistemas de horario de acuerdo con el Este y el Oeste.

**Presidente Chávez** Claro, pero eso no lo dicen para nada. Por eso digo que da tristeza ver a periodistas que se consideran buenas periodistas (y son latinas, además: una nació en Colombia y la otra también creo que es colombiana, son hermanas colombianas), entonces lo dicen como... a mí me dio asco, en verdad. Yo le he dado entrevistas a alguna de ellas en varias ocasiones, pero da asco ver cómo se permiten la manipulación y se prestan al juego manipulador. Porque un periodista... está bien, la noticia: “En Venezuela proponen cambiar la hora, media hora”, vamos a entrevistar allá a alguien que diga cuáles son las razones. Ése es el buen periodismo. Aquí entonces se les pudiera explicar (si ustedes lo quisieran, señoras), científicos aquí pudieran explicarles que, producto de los cambios de los climas y del tiempo, nosotros los venezolanos nos estamos levantando muy temprano. Nuestros niños, sobre todo, para llegar a la escuela a las 7, 7 y media, 8 de la mañana, tienen que levantarse a veces a las 4 de la mañana, los niños chiquiticos. Eso no lo dice CNN, que lo que estamos haciendo es sobre todo por los niños: rodar media hora, eso es todo. Nuestra hora, no la hora del mundo, pero entonces ellas dicen: “Quiere cambiar el huso horario”. ¡Qué cosa que da tristeza a veces!, algún periodismo en el mundo y aquí en Venezuela.

Entonces aquí *El Universal* vuelve por sus fueros tratando de confundir a la gente y que “esto es negativo para Caracas”, y que vamos “a cambiar el nombre a Caracas”, cuando todo el mundo sabe que más bien ese artículo va dirigido... yo personalmente que no soy caraqueño pero que amo a Caracas, he aprendido a amarla... Yo le tenía miedo a Caracas hace 30



años, era un veguero, le tenía miedo a Caracas. Ahora no, ahora amo a Caracas. Incluso en una ocasión yo era de los que estaban de acuerdo con una idea que es vieja aquí, de cambiar la capital de la República hacia el sur, hacia el Orinoco o hacia el pie de monte andino, por ahí. Estoy convencido de que Caracas debe ser siempre y para siempre la capital de la República Bolivariana de Venezuela.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y así lo escribo aquí cuando propongo el artículo 18: "La ciudad de Caracas es la capital de la República y el asiento de los órganos del poder nacional..." y más adelante digo, incluso con especial atención, esto en el mismo artículo 18: "Una ley especial establecerá la unidad político-territorial de la ciudad de Caracas, la cual será llamada La cuna de Bolívar...", así como por mucho tiempo la llamaron "la sucursal del cielo, la ciudad de los techos rojos", yo propongo que la llamemos la cuna de Bolívar. ¡Imagínate lo que esto significa para caraqueños y caraqueñas y para el caraqueño universal!, Caracas, siempre Caracas. Y la "reina del Waraira Repano" para recuperar el nombre primario, primigenio del Ávila. El cerro El Ávila no se llamaba así, se llamaba Waraira Repano, el nombre aborigen de los indios Caracas que fueron los pobladores de ese valle con su cacique Guaicaipuro al frente.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y los caciques Catia, Mariches, Chacao, Guaicaipuro fueron los líderes del pueblo aborigen de los Caracas, que eran los indios caribes dueños y señores de esta inmensidad. Hasta que llegaron los barcos guerreros de Europa a arrasarse con nuestra raza aborigen, con nuestra raíz aborigen. Orgullosos debemos sentirnos nosotros de que el cerro de Caracas se llame otra vez y lo llamemos para siempre Waraira Repano, el nombre originario. "Caracas" es nombre indio, nombre indígena. La ciudad nueva que está naciendo allá, al norte de Caracas, entre Caracas y el mar por el Camino de los Indios, a esa ciudad he propuesto que la llamemos Caribia en honor a los indios Caribes. Caribia, así como Bolivia, así como Rómulo; de Rómulo nació Roma, de Alejandro nació Alejandría, de Bolívar nació Bolivia. Ahí propongo que nazca Caribia, una nueva ciudad. Ustedes la van a ver, Dios mediante, entre Caracas y el mar, como parte de la gran Caracas, de la Caracas que abre su pecho al mar, de la Caracas que abre sus brazos hasta Barlovento, hasta los Valles del Tuy, hasta La Victoria y el valle de Aragua, ésa es la gran Caracas. Y por arriba, por la montaña hasta la Colonia Tovar. Es la concepción que tengo de la Gran Caracas que va a estar cruzada por metros, ferrocarriles, unidades productivas.

Pero entonces *El Universal* se da a la tarea, creyendo que somos pendejos, de decirles ahora a los venezolanos que es que yo le voy a cambiar el nombre a Caracas... ¡ay, Dios mío! Qué pendejos son ellos, ¡ellos son los pendejos!

*El Nacional* vuelve también, esto va a ser todos los días, por eso debemos arrear la batalla ideológica: que ellos disparen para acá, nosotros disparamos para allá. **ALÓ PRESIDENTE** es un cañón para la batalla ideológica: plomo va y plomo viene.

Miren ustedes esto, la propiedad privada. Ellos habían dicho durante seis meses que yo iba a proponer la eliminación de la propiedad privada. Como se llevaron la sorpresa del siglo y más bien yo propongo aquí "se reconocerán los siguientes modos de propiedad... entre ellos la propiedad



privada", aquí está el artículo 115: "La propiedad privada es aquella que pertenece a personas naturales o jurídicas y que se reconoce sobre bienes de uso y consumo y medios de producción incluso, legítimamente adquiridos". Entonces, como ellos ya no pueden decir lo que dijeron durante meses, que "Chávez va a eliminar la propiedad privada...", hasta la cúpula de la Iglesia salió a decir en un documento que "ojalá que rectifiquen ahora". Yo estoy esperando que la cúpula de Iglesia rectifique y digan: "Nos habíamos equivocado...", de alguna manera digan algo. Porque ellos habían dicho en un documento que quedará para la historia... así como para la historia quedó la firma del cardenal Velasco del acta del golpe, y para la historia quedó cuando mandaron al cardenal a la isla de La Orchila a pedirme en el nombre de Dios que firmara la renuncia y yo le dije que fuera a pedirle la renuncia al Diablo, así le dije: "Busque al Diablo para que él le firme la renuncia". Entonces, como la Iglesia nunca ha pedido perdón ni nada, como si eso no hubiera pasado, su cardenal y obispo golpista que sabían del golpe y lo apoyaron, deberían pedir perdón por lo menos. No, nada, eso para ellos no ocurrió. Entonces hace poco sacan un documento diciendo que si "el proyecto marxista leninista". ¿Qué dirán ahora los obispos?, no han dicho nada. Estoy esperando que hablen para ver qué van a decir. Se han quedado callados. Yo creo que lo mejor es eso, que se queden callados, porque cada vez que hablan ponen la torta ante el pueblo católico, ante el pueblo venezolano.

Aquí está la propiedad privada reconocida en la propuesta. Ahora, como no pueden decir nada al respecto viene la manipulación, "la propiedad privada queda arrinconada con la Reforma", y entonces le metes este virulillo: "Quienes tienen casa en la playa o un apartamento alquilado no están amparados por la nueva Constitución" [risas], ¡vaya qué intento de manipulación! Pero estoy seguro de que aquí nadie a estas alturas se dejará confundir o atemorizar, nadie se dejará. El que quiera, déjese. Como cuando uno oía que decían por ahí: "Éste se deja... aquel también se deja", bueno, si usted quiere dejarse, déjese. El que tiene criterio propio no se deja. Los que quieran dejarse, déjense, pero la verdad es la verdad.

Estamos proponiendo un sistema muy amplio: la propiedad social, la propiedad colectiva, la propiedad del Estado, la propiedad comunal. Ustedes aquí, por ejemplo, están poniendo en primer lugar la propiedad comunal, no la propiedad estatal. Ahí es donde yo critico a mis amigos de la izquierda. No quiero decir nada que los pueda herir, no; yo los respeto, pero esa idea del marxismo leninismo pues yo no la comparto, de que no debe haber propiedad privada, no, no, no. Imagínense ustedes que el balneario que aquí vamos a hacer lo pongamos propiedad del Estado ¿para qué, Dios mío?, eso tiene que ser propiedad de la comunidad, propiedad comunal, de todos los que aquí viven. Ése es un ejemplo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Así como bienes de servicio público: el acueducto..., pero también unidades productivas. Aquí, Tarek, Francisco, pudiéramos montar en alguna parte, en la carretera, en algún lugar una pequeña zona industrial. Vayan haciendo el proyecto, yo quiero apoyar a Valle Seco. A lo mejor una planta pequeña de procesamiento de pescado, de conservación del pescado, de frío; eso les hace falta a los pescadores porque ellos sacan el pescado y tienen que venderlo o colocarlo rápido, si no, se les pierde. Pero si tuvieran una planta con refrigeración industrial ahí podrían ir



acumulando el pescado. O pueden procesar la carne del pescado, hasta el hueso del pescado, de ahí se sacan hasta medicamentos: el aceite del pescado, etc., muchas cosas, una pequeña zona industrial.

Supongamos que la construimos el año que viene y supongamos que nos cueste dos o tres mil millones de bolívares, que los administra la comunidad de Valle Seco, ¿qué vamos a hacer con que eso sea propiedad del Estado nacional, del Ministerio de Agricultura allá, en Caracas, o de la gobernación allá, en Barcelona? No, lo ideal (en mi criterio y es mi propuesta) es que eso sea transferido a la comunidad y que sea propiedad comunal, propiedad comunitaria, propiedad del pueblo, propiedad social.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Está tronando... ¡hola, muchachos! Se fue el sol, llegaron las nubes. Va a llover, compadre, en Valle Seco; se va a mojar Valle Seco, ahí viene el agua.

Bueno, tenemos unos pases... ¡vive!, ¿qué es esto? Ah, el pensamiento de Bolívar ¿qué canción es ésa?, ponle el micrófono allá, a la negra a ver qué es lo que quiere decir la negra que me tiene *encalambuco*.

**Asistentes** [cantan el Himno del Partido Socialista Unido de Anzoátegui].

**Vocera de cultura del sector Los Astilleros, Yoice de Vera** De Anzoátegui para Venezuela, la profesora vocera de cultura del sector Los Astilleros, Yoice de Vera.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Gracias, Yoice. Tú eres Yoice, ésta es la letra del Himno del Partido Socialista Unido de Anzoátegui para Venezuela. Ustedes tenían rato gritando ahí, las muchachas y la profesora Yoice. Muchas gracias por ese regalo, por esa canción.

Está lloviendo, está cayendo algo de agua. Bueno, ahora vamos a hacer un pase porque ya es la una y media. Por ahí tenemos unos invitados especiales, llegaron algunas personas que vienen al programa.

Aquí está el proyecto turístico bulevar Valle Seco. El ente ejecutor no es la gobernación, es el consejo comunal. Dos restaurantes, instalaciones sanitarias, taquillas, minitiendas, área deportiva, caminería y estacionamiento. Vamos a hacer ese proyecto, Tarek, con el consejo comunal.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Vamos a hacerlo, vamos a esperar que terminemos el estudio de impacto ambiental y lo vamos a hacer. A mí me gusta ese proyecto.

El poder comunal no tiene que ver sólo con proyectos de infraestructura, también con proyectos productivos, unidades productivas. Pero más allá de eso, la solidaridad, la vida comunal, la solución de los problemas de la comunidad, la solución de los problemas personales que hay en la comunidad. Quiero insistir en eso, el poder comunal debe permitirnos incrementar la solución de los problemas donde quiera que estén: la eficiencia, la lucha contra la corrupción, contra el burocratismo.

Por ahí han criticado desde la oposición que la propuesta de Reforma evade el tema de la corrupción. No, estamos haciendo una propuesta que le da en la médula al morbo de la corrupción. ¿Cuál es?, precisamente el fortalecimiento del Poder Popular. Cuando se le dan los recursos directamente al pueblo se está asegurando que no haya ningún tipo de



intermediación ni de corruptela, porque es el pueblo el mejor contralor que existe en la administración de sus propios recursos.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, vamos a hacer un pase vía satélite. Ahí está el gobernador de Lara, Luis Reyes Reyes. Vamos a presentar otro modelo de comunidad y de consejo comunal que ya no está a la orilla del mar Caribe, en esta maravilla de Valle Seco, muy cerca de Guanta, en los límites entre Anzoátegui y Sucre, sino allá, en el municipio Jiménez, en la comunidad San Jacinto, en Quíbor, corazón del estado Lara, territorio adentro, tierra adentro. Allá debe estar el alcalde del municipio Torres. Aquí dice municipio Jiménez. ¿Reyes, cuál es el municipio por fin?

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Municipio Jiménez. Está el alcalde de Torres porque es el de la comisión presidencial

**Presidente Chávez** Ah, hay varios alcaldes allá. Está el ingeniero Julio Chávez, alcalde del municipio Torres capital Carora; Pedro Alastre, alcalde del municipio Morán capital El Tocuyo; Luis Plaza, alcalde del municipio Jiménez capital Quíbor, y un grupo de voceros del consejo comunal: María Mendoza, Ramón Suárez son voceros del consejo comunal.

Allá hay una experiencia maravillosa, me la contaba el gobernador Reyes. Quiero mostrarle al país otra forma del mismo modelo, del mismo proyecto del Poder Popular que se está organizando. Es el quinto motor —la explosión del poder comunal— que ahora esa explosión tienen tanta fuerza que llega al nivel constitucional con la propuesta de Reforma que, Dios mediante, aprobaremos por aplastante mayoría antes de que termine este año 2007.

Vámonos hacia Quíbor, adelante en San Jacinto, Quíbor, estado Lara “a mundo Barquisimeto, dijo un barquisimetano”. Adelante.

**Alcalde del municipio Torres, Julio Chávez** Muy buenas tardes, comandante en jefe. Saludándolo desde acá, desde la comuna Florencionana del municipio Jiménez del estado Lara. Me encuentro acompañado del alcalde Luis Plaza de la localidad, y por supuesto del alcalde Pedro Alastre, al igual que el director regional de Fundacomún, Víctor Ávila, y los voceros de los consejos comunales. Comandante, queremos conversar con usted y exponerle esta experiencia de la comuna de acá, de San Jacinto, y de una vez le voy a poner a la vocera María Mendoza.

**Vocera de la comuna La Florencionana, estado Lara, María Mendoza** Buenas tardes, Presidente. En este momento tengo el placer de saludarle en nombre de nuestra comunidad y de la comuna. Nuestra exposición se basa, como puede ver hasta acá, el mapa de la parroquia Juan Bautista Rodríguez donde acá se encuentra la comuna. Nuestra comuna se llama La Florencionana, La Florencionana. Decidimos el nombre por nuestro general Florencio Jiménez, luchador, o sea expresando cada uno de los lineamientos que usted da. ¿Por qué?, porque nos dice que... empieza desde la zona de... el sector La Zona, San Jacinto, El Viray y Ojo de Agua. Decidimos unirnos porque hay comunidades como La Zona que todavía no están muy bien organizadas. Ya que nosotros en el consejo comunal San Jacinto tenemos la potestad y prioridad de que gracias a su lineamiento estamos más organizados, quisimos organizar las comunidades cercanas en la comuna para unirlos y que aprendiesen un poco de lo que estamos en realidad haciendo mediante sus lineamientos.



Nuestro proyecto es este que ve por acá. Se basa en un proyecto productivo, que el monto total de nuestro proyecto es por 770 millones. Está basado en una casa de cultivo que es invernadero, es lombricultor, casa productiva, es laboratorio, es puesto de vigilancia, el corral aprisco y galpón de producción de huevos de gallina y el galpón de almacenamiento de alimentos. Como usted puede notar acá, nuestro proyecto se enlaza en cada uno de sus lineamientos, ¿por qué?, porque para llegar a un socialismo que queremos es esto la producción. Aparte de tantas necesidades que tenemos dentro de la comunidad. Pero una de las que quisimos es porque tenemos pequeños productores, todos en las comunidades cercanas, y dentro de la comuna nos dedicamos al cultivo, a lo que es el cultivo de las hortalizas. Como tiene por acá tenemos tomate, pimentón, también se cultiva lo que es la cebolla, ají, cilantro. Bueno, la exposición de estos quesos es porque esto es lo que queremos hacer en un futuro. Por acá todavía no tenemos lo que es la organización de los quesos, pero queremos en un futuro, después que nuestro proyecto vaya en rumbo, hacer todo esto. Lo que el Capitán, porque así lo llamamos a nuestro alcalde, por cariño, cariño y por la ayuda que nos ha brindado; o sea, es como lo que usted acaba de decir, que necesitamos el apoyo del alcalde. No, acá no es que tenemos que perseguirlo; acá él nos ayuda, y con este proyecto él nos va a ayudar a capacitarnos en los cursos y todo para en el futuro nosotros llegar a producir esto: quesos y este tipo de natilla y mantequillas aliñadas que se hacen en el centro de cría de aquí, del municipio Jiménez.

Las familias beneficiadas acá con este proyecto son mil 500 familias... perdón, Presidente, 306 familias; alrededor de mil 500 habitantes dentro de la comuna. Aquí tenemos una muestra de lo que es acá los proyectos dentro de nuestra comunidad. Tenemos una muestra de rendición de cuentas, un sueño a futuro con nuestras viviendas. Porque las viviendas también es una prioridad dentro de este proyecto, ¿por qué?, porque tenemos zonas de riesgo. Zonas de riesgo para nosotros son las viviendas, porque tenemos casitas de lo que se dice que son de adobe, o sea, barro. Cuando las lluvias caen la comunidad se ve en aprietos, y aquí está el alcalde que lo puede... O sea, somos comunidades rurales cercanas, dicha unión es porque somos cercanas, somos rurales y nos dedicamos al mismo rubro.

Bueno, le doy el pase al... ¿alguna pregunta, Presidente?

**Presidente Chávez** Tengo varias preguntas que te iba a hacer, María. María Mendoza, vocera. Vamos a darle un aplauso a María. Se merece un aplauso María Mendoza, desde aquí, desde la orilla del mar.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Este aplauso para María Mendoza, para todos allá en consejo comunal en San Jacinto, municipio Jiménez, estado Lara, y a todos los presentes.

Quiero aquí ser muy preciso y ruego máxima atención, señores ministros, ministras, diputados, gobernadores, alcaldes, líderes comunales, máxima atención. Cuando digo que estoy de acuerdo con la propiedad comunal (por ejemplo, lo que referíamos de una procesadora de pescado aquí, en Valle Seco, que aun no existe pero Dios mediante existirá. O el proyecto del balneario, el bulevar. O lo que estamos viendo en Lara, en Quíbor, ya tienen una producción —Luis Reyes Reyes, gobernador; allá está el alcalde, el capitán Plaza—, tienen unidades productivas pequeñas. Ya vimos que



producen tomate, pimentones. Es una zona muy buena para la agricultura, producen queso, ahora están proponiendo otro proyecto productivo), yo estoy de acuerdo con la propiedad comunal siempre y cuando —óigase bien— esa propiedad comunal no termine siendo una comunidad de producción capitalista.

Porque pudiera desviarse. ¿Cómo pudiera desviarse? Si ustedes allá, María Mendoza, producen todo eso pero luego el producto, es decir, los tomates, las cebollas, los pimentones y lo que de ahí se pueda producir... porque ustedes pudieran producir ahí salsa de tomate, más adelante pudiéramos industrializar el tomate, por ejemplo; la cebolla, etc. O la producción de leche, que es de cabras: queso, natilla, suero, mantequilla y cuanto derivado haya de la leche. Si ustedes producen eso y esos productos, pongamos por caso, supongamos que ustedes, movidos por el egoísmo capitalista, movidos por el ansia capitalista de la máxima ganancia, van a ir a venderlo a la esquina, a Guanta o a Quíbor al máximo precio posible, explotando a los consumidores, negándoles el acceso al producto a los pobres y dejándolos sólo para el que pueda pagar 20 mil bolívares por un kilo de queso, como algunos quieren. Si ustedes se dejan llevar por la corriente del egoísmo y de la ambición de beneficio capitalista, estaríamos perdidos. He allí cuando hay que ser muy claros y muy puntuales y cuando se requiere mucha conciencia social.

No se trata de repetir el ejemplo aquel del amigo mío de Sabaneta. ¿Se acuerdan del ejemplo aquel? Un amigo viejo que yo tenía tiempo que no veía y un día me consigue, hace varios años, por Barinas, en un acto. Había mucha gente y él vino y nos dimos un buen abrazo, ¡amigo mío! Me dice ahí, abrazados entre el maremagno de la gente, el baño de sol y la sabana infinita: "Gracias, Hugo", y yo: "¿Por qué me das las gracias?". "Porque gracias a ti por fin tengo un tractor. Toda mi vida quise un tractor, y tú sabes, somos pobres. Ahora tengo un tractor". "Me alegro mucho. La Revolución, no yo, la Revolución ha permitido que tú por fin tengas un tractor". Entonces le pregunto: "¿Y cuántas hectáreas estás sembrando?", y él me responde (lleno de buena fe pero envenenado por el capitalismo, sin darse cuenta. Él es inocente ¿saben?, sólo que es producto del veneno capitalista con el que nos bombardearon toda nuestra vida a todos nosotros), me responde algo que fue para mí como una puñalada en el pecho —que yo disimulé con una sonrisa y un abrazo de despedida—, una puñalada que no me la dio él: me la dio el capitalismo a través de él y su inocencia campesina: "No, Hugo, ya yo estoy descansando. Ahora yo alquilo el tractor y ahora tengo cuenta en el banco y compré una casa nueva... ya estoy resuelto. Gracias, Hugo". Yo mantuve la sonrisa, seguramente se me congeló, y le di un abrazo muy fuerte.

O sea, él lo que está haciendo ahora es explotando a los demás que no tienen tractor: lo que a él le hicieron toda la vida. Él tenía que alquilar un tractor y le pagaba casi todo lo que cuesta la cosecha al banco que le daba el crédito, al dueño del tractor y al final no le quedaba casi nada, sino la miseria. Es la explotación del hombre por el hombre, como lo dice Carlos Marx. Yo sé que mi amigo, del que nunca he dicho ni diré su nombre, ha rectificado, porque de tanto oírme él sabe a quién me refiero y sé que últimamente ha estado trabajando el tractor y sé que ahora presta el tractor a los más pobres que él. Eso es lo que tiene que hacer.

**Asistentes** [aplausos].



**Presidente Chávez** Así que no se pierde tiempo, Alí, cuando uno hace estas reflexiones. Porque él es bueno, sé que mi amigo es bueno, como es bueno el pueblo. El ser humano es bueno por esencia, pero nos envenena la sociedad.

Una cena muy feliz tuve anoche, María Mendoza. Tenía tiempo que no cenaba con dos de mis hijas y mi nieta. María, Gabi y Rosinés, comimos, le quité a Rosinés parte de la comida, porque a ella le pusieron un espagueti muy rico y a mí un pollo que no me gustó nada. Estábamos hablando de las novelas. Ya como son unas muchachas ahora usan unos términos... anoche me dijo Rosinés: "Ya yo soy preadolescente, papá". "¿Cómo?". "Preadolescente". "¡Ah!, okey, preadolescente, nos estamos entendiendo". Y Gabi también: "Yo también soy preadolescente". Estábamos hablando de las novelas esas que envenenan a los niños y sobre todo a las niñas; son veneno, vale. Siempre me he opuesto, y la María que ya tiene sus 25, 26 años, estaba recordando cuando ellas eran niñas y yo era el papá. Porque ahora lamentablemente yo no puedo ser el papá que quisiera ser, el abuelo que quisiera ser; apenas los veo, un abrazo y un beso en este huracán.

Pero claro que yo los cargo aquí, en el centro de la médula de mi alma, de mis brazos, de mi pasión; a los hijos, a los nietos. Pero ellas recuerdan. Anoche les preguntaba a las niñas cuál es la capital de Anzoátegui. Les puse un mapa. Como están de vacaciones les dije: "¿Ustedes en vacaciones no estudian?". Tienen que estudiar. No, que "en vacaciones no se estudia". Uno tiene que estudiar todos los días de la vida, aunque sea en la realidad, oyendo, mirando; el estudio es permanente, la escuela es abierta y permanente todos los días, no es sólo el aula de clases. Y les puse el mapa, ¿dónde queda tal cosa?, son muy vivas, ¿dónde queda una ciudad del Orinoco? Entonces la nieta mía empezaba con el dedo así, ¿dónde queda tal ciudad? Le pregunté, y las veo, por aquí, así, por el mapa. Entonces me dijeron: "Por aquí, por aquí" [risas]. Son unas pícaras, ¡ah!, sí, por aquí queda.

Después les pregunté dónde queda Puerto Rico. Empezaron a buscar a Puerto Rico, por fin llegaron. Entonces la María, mi hija, recordó y me estaba contando algo que yo no recordaba. "¿Tú no te acuerdas, papá, cuando una vez nos encerraste a Rosa y a mí en un día completo a estudiarnos las capitales?". Claro, ya estaban como en sexto grado y yo les pregunté por la capital del estado tal... ¡no se la sabían!, ¿cómo es posible? El nivel educativo que ha sido muy bajo.

Uno tiene que ser maestro también, estimular al estudio a todos los niños, a la investigación. Yo les ruego, no dejen que a las hijas o a los hijos los envenenen con esas telenovelas, no permitamos eso. Sobre todo las madres, las amas de casa, no permitan eso, eso es puro veneno para esas mentes inocentes, esa publicidad envenena de capitalismo.

Vuelvo al tema central. Si ustedes terminan vendiendo en el mercado libre la producción que debe ser social, estaríamos perdidos, María Mendoza. Esa producción de ustedes, así como la propiedad, debe ser social; la producción también debe ser social. Esos quesos que están allí, esos tomates que están allí no deben ustedes sellarlos con la categoría maldita de la mercancía, sino que ustedes deben decir: "Estos tantos kilos de tomate, tantos kilos de queso, ahora el consejo comunal, la comunidad va a decidir qué vamos a hacer con esto".



Lo primero, primero, primerito ¿qué debe ser? Satisfacer las necesidades de la comunidad, en este caso la alimentación. Habrá personas que no pueden pagar un kilo de queso, bueno, hagan una casa de alimentación para que vayan a comer allí los que no pueden pagar en el mercado libre la compra de alimentos, para poner un ejemplo. Vean cuántos niños desnutridos hay en el municipio o en la parroquia o en la comunidad que requieren una dieta especial, asegúrenles la dieta especial a los niños desnutridos, a las madres embarazadas, a los ancianos, que coman bien; a los atletas, que deben tener una alimentación especial, por su condición de atletas. A los niños en la escuela, a la familia.

Y luego, si hay un excedente... bueno, ustedes pueden venderlo. Claro, no es que les vamos a quitar el derecho a vender la producción, no. Sólo que deben venderlo con base en criterios distintos al mercado libre capitalista, que busca la máxima ganancia.

Y estamos hablando del tema de la fijación de los precios. Ustedes pueden, así como Mercal (Mercado de Alimentos) vender mucho más barato. Hagan un Mercal popular, comunal; cada comunidad haga un Mercal. Sigam el ejemplo del Gobierno Revolucionario, que nosotros vendemos alimentos de la mayor calidad a mitad de precio; a veces por debajo de la mitad del precio, comparando con el mercado libre capitalista, especulativo y que explota al consumidor.

Eso es importante, que la producción sea social y que la distribución sea social, rumbo al socialismo. Esto es más importante que mi vida, se los juro, señores gobernadores, alcaldes, líderes, ministros, ministras, líderes comunales. No se dejen llevar por las ansias venenosas y egoístas del capitalismo, que quiere máxima ganancia explotando a los demás para volverse más ricos, para tener dinero; no. El objetivo del socialismo y de la producción socialista de bienes y servicios es la satisfacción de las necesidades materiales y espirituales de las comunidades. Ésa es la diferencia fundamental entre el modelo capitalista de producción y el modelo socialista de producción, de distribución y de consumo.

María Mendoza, ¿ustedes están haciendo qué allá, capitalismo o socialismo? Adelante.

**Vocera de la comuna La Florencionana, estado Lara, María Mendoza**

Socialismo. Seguimos sus lineamientos, como se lo digo en nombre, y en nombre también de nuestro Capitán, porque es uno de los que nos ha guiado paso a paso para dar paso a este proyecto que estamos presentándole a usted. Y con este proyecto tenga fe y seguridad que la comuna La Florencioniana va a partir de este proyecto, a formar un verdadero socialismo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, María. Ahora dime, por favor, cómo ustedes están haciendo socialismo en el marco de lo que yo argumenté. Ojalá haya podido explicarme yo ante ustedes y ante el pueblo. A ver, dime cómo.

**Vocera de la comuna La Florencionana, estado Lara, María Mendoza**

Bueno, Presidente, nosotros estamos haciendo el socialismo desde hace tiempo. Lo venimos haciendo aquí dentro de la comunidad San Jacinto, y vamos a poner ahora en ejemplo la comuna, ¿por qué? Porque aquí dentro de la comunidad hay pequeños productores. Ellos están acostumbrados a hacer sus siembras de hortalizas como: pepino, ají, cilantro. Aquí hubieron (sic) microcréditos de parte del Banco Comunal, y ellos se desarrollaron, o



sea, hicieron lo que es su siembra y todo; y cada uno con los aportes de su siembra beneficiaron a la comunidad con sus hortalizas y producción. También dimos crédito para lo que fue los huevos para gallinas ponedoras, también la comunidad se beneficia de estos pequeños créditos. Aquí se está formando socialismo no desde ahora: viene desde hace ya tiempo. Y bueno, son mis palabras, mi respuesta. Adelante.

**Presidente Chávez** Muy bien, muy bien, María. Bueno, muchas gracias por tu respuesta, María. Yo voy de todos modos a profundizar en todo esto, a seguir hablando, y estoy seguro de que ustedes lo van a seguir reflexionando, hablándolo y mirando los modelos, los detalles del modelo, la propiedad social, la distribución social. Es la construcción del socialismo en lo económico, pero también en lo moral, porque eso crea una nueva moral, una nueva conducta social, socialista.

Bueno, ¿qué nos dice el alcalde Luis Plaza?, de Quíbor. Adelante, señor alcalde Plaza.

**Asistentes** [aplausos].

**Alcalde de Quíbor, estado Lara, Luis Plaza** Adelante, comandante en jefe, ¡Patria, socialismo o muerte!, ¡venceremos!

Comandante, lo que acaba de explicar María son unos de los núcleos que van a empezar a nacer en el municipio, como van a empezar "N" núcleos de comunas que van a pasar a lo largo y ancho de todo el municipio.

Debemos recordar que una vez que ellos satisfagan las necesidades personales de sus comunidades... éstas son comunidades, comandante, que han sido abandonadas hace muchos años. Aquí el gran número de las comunidades que representa esta comuna, no tenía forma de trabajo ni forma de poder sembrar, poder entrar con ese proceso productivo. Entonces, con todos los elementos que hemos ido trabajando con ellos a lo largo de todos estos años, vamos a traer como consecuencia que la comuna debe ser la parte principal de sus primeras necesidades para empezar a cubrirlas. Aquí hace un tiempo atrás había problemas de necesidades de alimentos. En estos procesos que hemos venido haciendo estamos en ese proceso, cubriendo, y el excedente de esa parte social que sale de aquí, vamos al gran centro de acopio de CASA que lo tenemos en el municipio, que es el que distribuye a toda la red de los Mercales nacionales, que tenemos el centro aquí, en el municipio Jiménez.

Aparte de todo esto, nosotros tenemos un gran centro de acopio de todo lo que es el producto lácteo, donde salen los productos, la elaboración, pasteurización de todos esos productos, a lo largo y ancho de todas esas cadenas, bien sea de escuelas, bien sea redes de Mercales, bien sea redes de CASA, en las cuales nosotros vamos irrigando ese proceso. Y lo otro que nosotros hacemos en los diferentes sectores humildes, como los barrios, y diferentes sectores que ahora no se llaman caseríos sino ciudades, en ese sector entonces vamos con todos esos productos por debajo de la regulación nacional a ofrecerles esos productos a nuestro pueblo y a nuestros conciudadanos. Adelante.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bien, Luis Plaza, señor alcalde. Felicito a Luis Plaza y a todos los alcaldes que están ahí enganchados con los consejos comunales. Vamos, señores alcaldes, gobernadores a fortalecer, sin complejos de ningún tipo, sin temores de ningún tipo, el Poder Popular.



Al gobernador Luis Reyes Reyes quiero pedirle un comentario. Está cayendo, como ustedes seguramente están viendo y oyendo, un soberano palo de agua aquí, en Valle Seco, Valle *Mojao* ahora.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Bueno, mis saludos, Presidente, un saludo a todo el país. Bueno, ese ejemplo que teníamos allá en San Jacinto es el ejemplo que debe multiplicarse en todo, precisamente, el valle de Quíbor. Usted sabe lo rico que es el valle de Quíbor, en producción, no solamente ahora, sino para lo que viene ése va a ser el valle de mayor riqueza productiva agrícola, en los próximos cinco años, del país.

**Presidente Chávez** ¿Cuándo vamos a inaugurar el...?

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Para julio del próximo año termina el túnel, se termina el túnel.

**Presidente Chávez** ¿El sistema de riego?

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Para el próximo año se termina el túnel y luego empezamos a llenar la presa que nos lleva dos años. Para el 2009 ya el agua debe estar regando el valle de Quíbor.

**Presidente Chávez** Dios mediante. Ése es un valle muy rico pero al mismo tiempo muy seco, y nunca se hizo de verdad una obra de infraestructura adecuada para el valle. Adelante, gobernador.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Ahora, hay muchas cosas que aplicar en cuanto al socialismo ahí, en el valle de Quíbor. Primero, sincerar la titularidad de la tierra, porque no vamos a llenar de agua un valle para que se beneficien pocos, sino que hay toda una cultura de producción agrícola pero bajo el modo de explotación, que hay que modificarlo una vez que llegue esa agua.

**Presidente Chávez** ¿Cómo es el modo de explotación, gobernador?, por favor, explíquenos un poco más.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Bueno, igual, grandes extensiones de producción buenas, realmente son buenas.

**Presidente Chávez** Cuando tú me hablas de grandes, ¿de qué *hectareaje* me estás hablando?

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Claro, nosotros en el valle y en el estado Lara, yo siempre digo que hay una forma de latifundio, que el latifundio no son 30 mil hectáreas, pero 400 hectáreas en el valle es latifundio. Hemos colocado allí como un límite, en el valle, de 400 hectáreas máximo para las grandes producciones y de ahí en adelante la distribución equitativa de la tierra. Porque 20 hectáreas en el valle es una riqueza, 20 hectáreas de cebolla es toda una producción inmensa. Cuando lo cuantificamos es como ocho mil hectáreas de maíz, representan veinte hectáreas de cebollas lo que genera ingresos, por lo que hay que entonces darle una *sinceración*.

**Presidente Chávez** Fíjate Luis, gobernador, es otra de las propuestas que hago en la Reforma Constitucional. El artículo 307 vigente dice lo siguiente: "El régimen latifundista es contrario al interés social". Ése es un planteamiento defensivo. "La Ley dispondrá lo conducente en materia tributaria". No. Ahora nosotros decimos en la propuesta, que ustedes sé que van a aprobar: "Se prohíbe el latifundio por ser contrario al interés social".

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** "Se prohíbe" significa "se prohíbe", lo prohíbe la Constitución. Porque tú puedes decir que "el latifundio es contrario, la lluvia es contraria y tal cosa es contraria", pero ahora se prohíbe el latifundio.



Cuando esto se apruebe, señores gobernadores, ustedes deben tener el plan, debemos tener el plan para inmediatamente recuperar cuanto latifundio haya, y al mismo tiempo ponerlo a producir. Ése es un buen ejemplo. Latifundio no significa solamente "gran extensión de tierra", eso depende de la riqueza del suelo, del patrón del asentamiento, eso depende de muchas otras variables.

Si, por ejemplo, aquí en Anzoátegui la mayoría de las unidades de producción son veinte hectáreas o cien hectáreas, y hay una que tiene mil hectáreas, eso es un latifundio.

En el valle de Quíbor, como ha dicho el gobernador, cien hectáreas —y más aún si están subutilizadas, con más razón— son latifundios.

Quería puntualizar, gobernador, que es parte de la propuesta para poder ir a fondo contra esa herencia medieval que es el latifundio.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** No, y se lo decía porque ese ejemplo de comunidad... hubo que comprar una tierra o estamos en proceso de comprar una tierra para que ellos puedan desarrollar su proyecto; eso es injusto, esas tierras deberían estar en las manos ya de esos pequeños productores, pues, la parte de la justicia social. No tendría el Estado que estar comprándola, o sea, no deberíamos estar comprándola si hubiese habido una repartición justa de esa tierra en el tiempo. Que esa gente con su vocación agrícola tiene más de cien años, su familia, sembrando el valle. Pero así fue la acumulación de tierras por parte de pocos que hoy, para poder desarrollar un proyecto, tenemos que comprarle las cuatro hectáreas que debieron haber sido hace mucho tiempo propiedad de esa comuna. Entonces, es la aplicación del artículo.

Y yo sé que Jiménez, Torres y allí está el alcalde de Morán se van a llenar de muchas empresas de producción agrícola como éstas, de carácter social. Especialmente las zonas agrícolas.

Por ejemplo, el café, donde está Pedro Alastre. El café es una gran riqueza para el estado. El Estado es el primer gran productor de café. Sin embargo, las familias cafetaleras son las que viven en peores condiciones, las familias de pequeños productores cafetaleros, a pesar de que tenemos el programa especial del Plan Café, que está ayudando mucho. Pero ahí cabe otra cosa: la creación de los futuros municipios funcionales, zonas que tienen un producto común y que son muy ricas en ese producto, podemos nosotros mejorar la calidad de vida de ese sector.

**Presidente Chávez** Bien. Gracias, gobernador, por estas reflexiones. En esa dirección hay que seguir apuntando.

Vamos a darle el pase ya para despedirnos, en San Jacinto, en Quíbor al consejo comunal. Entendemos que hay un proyecto, ya hemos visto la exposición, la hemos oído. Están solicitando un monto de 770 millones de bolívares para esta aldea socio productiva, y estoy seguro de que seguirán ustedes construyendo el nuevo modelo socialista desde las bases del pueblo.

Quiero darles el pase allá, ya para despedirnos de ustedes. Adelante.

**Alcalde de Quíbor, estado Lara, Luis Plaza** Ciudadano Presidente, aquí me encuentro al lado de varios animales que son cabras de raza Majorera, pero ya dentro del contexto nuestro, aquí estas cabras que tenemos aquí dan un promedio de 7 a 6 litros de leche diarios por cada una de esas ubres. Y aquí están los machos. Es parte de ese mismo proyecto de desarrollo que en el 2005 usted mismo nos aprobó y que nosotros, gracias



al gobierno de Canarias, hicimos este trabajo y aquí está la genética que está depositada en este valle para todas estas comunas, para que podamos atender esa primera necesidad que es la leche y esas... mire las ubres.

Muéveme las ubres éstas, ésta niña... Aquí está la ubre. Éstas son prácticamente unas vacas chiquitas, con esa capacidad. Esta cabra es campeona: siete litros 350 milímetros dio en la Feria del Orégano, o sea que prácticamente son animales de alta producción. Son lo que el Chino Rodríguez nos decía en su libro, que era "la vaca del pobre".

Por aquí nos encontramos también, y le paso el pase al mayor Pedro Alastre, el vecino del municipio Morán que también tiene tipos de animales parecidos a estos animales y otras razas muy parecidas, con la alta producción vacuna, por cierto, también. Y aquí le paso, entonces, a mi compatriota y amigo Pedro Alastre, el mayor Pedro Alastre, del Ejército.

**Alcalde del municipio Morán, estado Lara, Pedro Alastre** ¡Patria, socialismo o muerte!, ¡venceremos!, mi comandante en jefe.

Bueno, reciba un saludo del municipio Morán. En conversaciones que hemos tenido con mi comandante Reyes, revisando y conversando acerca de la propuesta de Reforma Constitucional, hablábamos dentro del Plan Café —ya lo mencionó él anteriormente— de ver la posibilidad de establecer uno de los primeros distritos funcionales que envuelve, o pudiera envolver tres estados. Porque sería... en Trujillo estamos proponiendo, por ejemplo, que sea el municipio Campo Elías; pudiera ser el municipio Unda, Chabasquén, en Portuguesa, y por supuesto en Lara estaría el municipio Morán. Esto, analizando por supuesto la realidad geográfica cultural, la experticia que tienen esos pueblos en la explotación del café y sobre todo porque somos, además de eso, productores de agua. Esa zona del piedemonte andino del sur de Lara, de Portuguesa y de Trujillo, pues allí hay una divisoria de agua triple porque hay ríos que corren hacia la hoya hidrográfica del Lago de Maracaibo, otras al Orinoco, como es Portuguesa, y el río Tocuyo que corre hacia el Mar Caribe. Entonces, definitivamente...

**Presidente Chávez** A ver si me oye el alcalde de Morán, Pedro Alastre. Bueno, le saludamos. Nosotros estamos aquí sometidos a un intenso palo de agua. Estamos oyéndoles con mucha atención. He tomado nota de la propuesta de un distrito funcional y lo he hablado con el gobernador Reyes. Alastre, saludos a ti, al señor alcalde y a toda la comunidad de Morán, de El Tocuyo. "Yo digo ¡a mundo El Tocuyo! / porque yo soy tocuyano...".

Nos despedimos de ustedes en el estado Lara. Felicitamos a los consejos comunales de San Jacinto, de Quíbor, de El Tocuyo, de Barquisimeto.

¡A mundo Barquisimeto!

dijo un barquisimetano

yo digo ¡a mundo El Tocuyo!

porque yo soy tocuyano

Regálame un beso

morena del alma...

Adiós porque ya me voy

quizás no vuelva mañana.

Qué bonito. Bueno, sigamos trabajando eso. Pero insisto, gobernadores, líderes, se trata del socialismo. La propiedad social, el producto social, la distribución social. Que no estemos empujados o impulsados por ese espíritu egoísta del capitalismo y del capitalista: la ganancia, la máxima ganancia. La ganancia es social, la ganancia es satisfacción de las



necesidades de la comunidad, en primer lugar y antes de cualquier otra cosa.

Tenemos a un grupo de invitados internacionales que han estado llegando a lo largo del programa. Han venido al Consejo Mundial de la Paz. Vamos a darles la más cordial bienvenida, con un aplauso, a nuestros invitados especiales.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y además, un grupo de estudiantes que han venido a Venezuela a conmemorar el 60º Aniversario de los Festivales Mundiales de la Juventud y los Estudiantes.

¡Que vivan los estudiantes  
porque son la levadura  
del pan que saldrá del horno  
con toda su sabrosura!

Vamos a saludar a Rina Bertaccini, coordinadora del Cono Sur del Consejo Mundial por la Paz. Ella es de Argentina, Rina Bertaccini.

Hola, Rina. Bienvenida. También está con nosotros Sean Currie, representante del Consejo Mundial por la Paz, de Canadá. Deben estarse mojando, perdónennos ustedes que no estaba previsto este palo de agua, pero así es la naturaleza.

Manuel Terrazas Guerrero viene de México del Comité Mexicano por la Paz. don Manuel Terrazas; Yul Jabour, diputado al Parlamento Andino, del Comité de Solidaridad Internacional venezolano; Iraklis Tsavdaridis, de la República Helénica, secretario ejecutivo del Consejo Mundial por la Paz; Juan Pablo Acosta, de República Dominicana. Bienvenidos. José Reinaldo Carvalho, del Brasil, todos del Consejo Mundial de la Paz; Rubén Dinis, de Brasil también —¡hola, Rubén, bienvenido!—; Víctor Hugo Morales, del Parlamento Andino venezolano... aquí te pusieron "Víctor Hugo Mierle, presidente del Parlamento Andino"; Najeeb Amado, secretario de la Comuna Cultural de Paraguay, camarada *chivúo*; Juan Canesa, del Uruguay, "Historia y Memoria" y "Alianza Social Continental"; Carol Morles, del Comité de Solidaridad; José Ramón Rodríguez, de Cuba, presidente del Movimiento Cubano por la Paz y la Soberanía de los Pueblos.

Bueno, ¿qué nos dice Rina Bertaccini, de Argentina? Vamos a darle un aplauso a Rina, y a Argentina y al pueblo argentino y a todos los visitantes del mundo a este Consejo Mundial de la Paz.

**Coordinadora del Cono Sur del Consejo Mundial de la Paz, Rina Bertaccini** Gracias, Presidente; gracias, pueblo venezolano por recibirnos tan cariñosamente.

Nosotros, yo lo primero que quiero decir, que el Consejo Mundial de la Paz tiene el legítimo orgullo de luchar contra la guerra imperialista desde hace 58 años, y esta lucha sigue vigente y nosotros hoy seguimos luchando contra la "guerra preventiva" de Bush, contra el imperialismo. Seguimos defendiendo nuestra soberanía, seguimos defendiendo nuestros derechos y por eso vinimos a Venezuela invitados por el Comité de Solidaridad Internacional, a quien mucho agradecemos. Y estamos preparando una asamblea del Consejo Mundial de la Paz que se hará en abril en Venezuela, y nosotros esperamos que entonces Venezuela sea la capital mundial de la lucha por la paz y contra la guerra imperialista. Muchas gracias.

**Asistentes** [aplausos].



**Presidente Chávez** Gracias, Rina Bertaccini. Bueno, ojalá nosotros podamos ayudar y estamos dispuestos a ayudar a realizar ese Congreso Mundial de la Paz... está previsto en el 2008. Cuenten con todo el apoyo de nuestro pueblo, de nuestro Gobierno para que hagamos... eso sí, trabajemos desde ya con los detalles, los compañeros venezolanos, el canciller Nicolás Maduro que debe estarme oyendo, para que pronto me pasen los documentos o las informaciones y vayamos planificando con tiempo todos los detalles para que sea todo de la mejor manera y que podamos... tengo problemas de retorno, tienen un alboroto por aquí, ustedes, ajá. Yo sé que la lluvia alborota un poco y hay que mover equipos, pero hay que tener cuidado con los cables, la corriente, el sistema eléctrico... a los que les gusta atravesarse por donde están las cámaras, tengan mucho cuidado siempre, ¡que no *panda* el *cúnico*! [risas].

Bien, tengo problemas con el retorno aquí, a ver si es que aquí un cable se mojó... Sigamos. Vamos a trabajar Cancillería, todo coordinado, señores diputados del Parlamento Andino con Cancillería, porque a veces hemos hecho cosas que no están bien coordinadas con la Cancillería y por tanto es difícil que el Gobierno pueda apoyar como quiere. Qué bueno que comencemos a trabajar de manera coordinada desde ahora mismo.

Víctor Hugo Morales ¿qué nos dice, mi capitán, camarada, compañero y amigo, Víctor Hugo Morales?

**Miembro del Consejo Mundial de la Paz, Víctor Hugo Morales** Primero que nada: ¡Patria, socialismo o muerte!, camarada Presidente.

**Presidente Chávez** ¡Venceremos!

**Miembro del Consejo Mundial de la Paz, Víctor Hugo Morales** Siempre listos para la pelea.

Bueno, yo soy miembro del Consejo Mundial de la Paz desde hace unos cuantos añitos ya, y del Comité de Solidaridad Internacional. Hemos luchado en el Consejo en muchos continentes, hemos estado presentes en Etiopía, la India, la Unión Soviética, en Chipre y en todas las luchas por la paz. De manera que lo que hoy se está preparando, y que para Venezuela es un gran orgullo que se designe a Venezuela como sede del Consejo Mundial de las Fuerzas de Paz, es algo que nos llena de orgullo. Porque Venezuela en este momento, bajo la dirección del presidente Chávez, que ha sido el líder de las luchas antiimperialistas, no solamente de Venezuela, América Latina y el mundo, es lo que nos proporcionará toda la inmensa fuerza que se necesita para derrotar definitivamente al imperialismo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Muchas gracias, Víctor Hugo. Derrotar definitivamente al imperialismo es una acción de todos los días.

Yo aprovecho esta conversación y la presencia siempre motivante de estos luchadores, algunos de años y años, décadas por la paz y contra las guerras imperialistas, para exigirle al Presidente de los Estados Unidos, a nombre de los pueblos del mundo, que retire las tropas imperialistas de Irak, y que cese de una buena vez esa maldita guerra, ese atropello, ese genocidio contra un pueblo inocente. El pueblo de Irak está viviendo hoy una verdadera catástrofe sanitaria, se están muriendo los niños de hambre, de enfermedades, no se consiguen medicamentos. Eso es una guerra y son cien guerras en una sola. Es un verdadero infierno. Han convertido a Irak en un infierno. ¿Quién? El imperio norteamericano.



Exigimos que el imperio norteamericano cese en sus agresiones contra Irán, contra los pueblos del mundo. Exigimos que se acaben las guerras en el mundo, y que luchemos por la paz profunda, que es mucho más que la ausencia de guerra, de bombas y de ametralladoras. Está escrito, es palabra de nuestro Señor: "El único camino a la paz es la justicia". Mientras no haya justicia social no habrá paz social en el mundo.

Por eso nosotros insistimos, hemos retomado con fuerza la bandera del socialismo, porque el capitalismo es el reino de la injusticia, y por lo tanto el reino de la violencia. Sólo el socialismo podrá ir disminuyendo progresivamente la injusticia, y cuando se acabe la injusticia se acabará la violencia social, la violencia política, se acabaran las guerras. Que todas tienen el mismo origen: capitalismo, la ambición materialista, la ambición hegemónica de las potencias contra los pueblos del mundo.

Bueno, ¡que viva el Consejo Mundial de la Paz y que viva la paz del mundo!

**Asistentes** ¡Que viva! [aplausos].

**Presidente Chávez** Preparémonos desde ahora para ese Congreso Mundial de la Paz el próximo año (les está cayendo agua pareja, bien bueno que les está cayendo [risas]... muy bien, dale, afínalo, María. A María le cayó agua). Bien. Entonces comprometidos estamos con el Congreso Mundial de la Paz.

Quiero saludar también a los estudiantes. Invitados internacionales, 60° Aniversario de los estudiantes, Festival Mundial de la Juventud. Maya Yalul, del Líbano, ¿dónde está Maya por ahí?; Yogendra Saji, vicepresidente de la Federación... Miren lo que agarré, ¿cómo es que se llama este animalito? Grillo. ¿Tú eres un grillo, Reyes? ¿Esto no pica? Saltamontes. Vino con el agua, con la lluvia. Vamos a dejarlo que salte. Dale para allá, para el agua. Como que está herido, parece que está herido; llévatelo por ahí, que no se vaya a morir.

Tienen un bochinchito allí, ustedes, con la agüita ésa, ¿no?, el gordo y los otros, los del micrófono.

Maya, Yogendra, Kil Chol Yoo, de Corea, de la Liga Juvenil Kim Il Sung, bienvenido Kil Chol Yoo; Adriana Carvalho, brasileña, bienvenida, de la Juventud Avanzado; Emilio Eliseo, de Argentina, de la Patria del Che, Federación Juvenil Comunista.

Bueno, ellos y ellas, entre otros estudiantes, sé que ayer estaban en el Poliedro, yo los iba a saludar pero al fin no tenía la lista. Pedí la lista para saludarlos. Qué gusto saludarlos y qué bueno que hayan venido. ¿Que nos dices tú, Adriana Carvalho, de Brasil? ¿Cómo está el portuñol, Adriana? Por favor, adelante, Adriana.

**Participante del Congreso Mundial de la Paz, de Brasil, Adriana Carvalho** Mi nombre es Adriana Carvalho.

**Presidente Chávez** No te digo que aquí le cambian el nombre. Perdón. Por favor, tengan cuidado con los nombres, el equipo de Hugo Cabezas, los ministros, Willian Lara, chequeen bien los nombres, que me da pena. "Adrina" es "Adriana". Por favor, perdón, Adriana.

**Participante del Congreso Mundial de la Paz, de Brasil, Adriana Carvalho** Yo soy de la Juventud Avanzado que es de la Juventud de la Corriente Comunista Luiz Carlos Prestes.

**Presidente Chávez** ¿Avanzado? Aquí dice "Avanzado". Es "Avanzado".

**Participante del Congreso Mundial de la Paz, de Brasil, Adriana Carvalho** Me gustaría saludar al Presidente, camarada y al pueblo



venezolano y decir que es una alegría muy grande estar acá en Venezuela. Para nosotros que somos de la Corriente Comunista Luiz Carlos Prestes, que vivimos con él hasta los últimos días de su vida, que no ha jamás traicionado al pueblo brasileño, siempre ha planteado que la única forma de acabar con la injusticia, con la explotación del hombre por el hombre, sería el socialismo. Y hoy tener a un pueblo hermano, un líder como Hugo Rafael Chávez Frías, que una vez más está poniendo en la pauta el socialismo para nosotros, nos despierta una esperanza muy fuerte y una seguridad, una certeza de que el pueblo de todos los mundos van a superar este sistema que necesita de guerra, que necesita de muertes para seguir profundizándose. O sea, esta crisis que vive el sistema capitalista para nosotros no hay otra forma de superar sino el socialismo. Y muchas gracias por el cariño que tuvimos acá.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Adriana ¿y tú de dónde eres?, ¿de qué parte de Brasil?

**Participante del Congreso Mundial de la Paz, de Brasil, Adriana Carvalho** Yo soy de Florianópolis, Santa Catarina, al sur.

**Presidente Chávez** Aquí tengo el mapa. Veamos nuestro mapa, Nuestra América. A ver, cámara. Vean ustedes: allí está Nuestra América.

Adriana, he dicho que América del Sur es un continente, nosotros somos un continente, y hay que incluir el Caribe por supuesto y Centroamérica. Es la visión de América: la unión. Sólo unidos seremos libres nosotros.

Qué importante que nuestros pueblos: Brasil, Bolivia, Argentina y todos los pueblos andinos, los pueblos del Pacífico, Chile, Perú, Ecuador, Colombia; los países países del Atlántico de Suramérica, Argentina, Uruguay, Brasil, Venezuela también es país atlántico claro, caribeño; los países mediterráneos Bolivia, Uruguay, Guyana, Surinam, el Caribe, Centroamérica, qué importante que cada día nos juntemos más.

El imperio pretende mantenernos divididos. Fíjate todo el esfuerzo que ha hecho el imperio para impedir la unión de Venezuela con Brasil, por ejemplo. Hay un empeño permanente y constante para impedir nuestra integración. Derrotémoslo, llamo al Brasil todo a que derrotemos el esfuerzo o el empeño imperialista para dividirnos o mantenernos divididos. El día que nos unamos de verdad, podremos gritarle a los cuatro vientos: ¡Somos libres! Y eso es lo más importante para nosotros, recuperar la libertad.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Desde aquí mis saludos al pueblo de Brasil, a través de Adriana, al presidente Lula da Silva nuestro saludo, al Gobierno de Brasil. Sabemos todo el esfuerzo del imperio para tratar de alejarnos, para tratar de dividirnos. Nosotros seguiremos empeñados desde aquí, y estamos seguros que desde Brasil también, en la unión. La unión política, la unión social, la unión económica, la unión plena, la sumatoria de nuestros potenciales. Nosotros tenemos en Suramérica cómo hacer una gran potencia, pero no para dominar a nadie, sino para ayudar a libertar a los demás pueblos del mundo de la hegemonía imperialista, de la guerra imperialista, de las amenazas imperialistas.

¡Viva Luis Carlos Prestes, El Caballero de la Esperanza!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Luis Carlos Prestes. Te voy a decir algo, Adriana, cuando leí esa gran novela de Jorge Amado *El Caballero de la Esperanza* yo sentí que era conmigo también. Yo era joven militar, hace 30 años de eso.



Anoche estuvimos con Tarek, con mis hijas, mi nieta, con Alí, con Reyes Reyes. Los invité a San Mateo y llegamos al cerro donde hace 30 años nosotros formamos el primer núcleo, la primera célula del Ejército Bolivariano Revolucionario que luego impulsó el Movimiento Revolucionario desde el Ejército nacional, desde la Fuerza Armada. Era 1977. Por esos años leí la novela de Jorge Amado *El Caballero de la Esperanza Luis Carlos Prestes*. Por ahí tengo todavía el mismo ejemplar que cargaba en mi morral de combate. Alí Rodríguez era jefe guerrillero, y yo era teniente, subteniente, y andaba en una unidad antiguerrillera buscando guerrilleros. Pero yo andaba pensando mucho: ¿por qué guerrillas?, ¿quién tiene la razón aquí? Estuve a punto de irme a la guerrilla hace 30 años, menos mal que no me fui. Cinco soldados y yo, éramos el Ejército Bolivariano de Liberación del Pueblo de Venezuela. ¡Tremendo ejército! Era la primera célula del Ejército Bolivariano 200.

Eran aquellos años cuando uno estaba leyendo a Plejánov y aquel buen libro *El papel del individuo en la historia*. Eran los años de leer al Che Guevara, *El Libro Verde Olivo*. Eran los años de leer a Fidel. Eran los años mitad de la década de los 70, la segunda parte de los 70. Comenzaba aquí a encenderse un movimiento nuevo que aquí nos trajo. Por eso yo digo: ¡Viva Juan Carlos Prestes! ¡Viva Abreu de Lima! El general de Bolívar, el brasileño aquel de Pernambuco, que llevó en su pecho la cruz de los libertadores de Venezuela, y de los creadores de la Gran Colombia. ¡Que viva el Brasil y su pueblo!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¡Que viva Nuestra América!

Bueno, también está, de Argentina, Elisio Emilio, Emilio Eliseo. ¿Qué nos dice Emilio?

**Participante del Congreso Mundial de la Paz, de Argentina, Emilio**

**Elisio** En principio, darle las gracias, como dijo Adriana, al pueblo venezolano por el cariño y agradecerles el recibimiento que nos dieron desde que estamos acá. Me tocó la posibilidad de participar en el 2005 en el Festival Mundial de la Juventud y los Estudiantes, realizado en Caracas, y también fuimos muy bien recibidos. Fundamentalmente quería decir que la juventud del mundo, la juventud latinoamericana y la juventud del mundo una vez más demostró que, a pesar de todos los intentos del imperialismo por sosegar nuestra voz, por aplacar la rebeldía de los jóvenes, hoy estamos demostrando nuevamente desde esta organización mundial de las juventudes democráticas, que la juventud está más viva que nunca, y esto es evidente en todo nuestro continente y en todo el mundo.

Nosotros vivimos como algo muy especial el proceso bolivariano, digo, los argentinos. Me toca ser nieto de un desaparecido comunista, Tito Mesié, que el 22 de agosto se cumplieron 30 años de su desaparición por la dictadura genocida de Videla. Y realmente poder ver este proceso bolivariano y vivirlo desde cerca, creo que es una especie de traspaso generacional, y nos da muchísimo orgullo porque en parte son los sueños realizados de los treinta mil desaparecidos y de los tantos asesinados en nuestro continente por todas las dictaduras perpetradas por el imperialismo y por los Estados Unidos, y para nosotros es un orgullo. Estamos incondicionalmente para todo lo que necesite la Revolución Bolivariana de Venezuela y el pueblo de Venezuela, y desde ya a todos los hermanos



latinoamericanos les decimos con orgullo desde la tierra del Che: ¡Hasta la victoria siempre!

**Presidente Chávez** ¡Venceremos, Emilio! ¡Hasta la victoria siempre!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Emilio, gracias por esas reflexiones.

Ustedes saben, muchachos y muchachas estudiantes, jóvenes y ustedes, los menos jóvenes del Comité Mundial de la Paz, Adriana, Emilio, nosotros hemos lanzado una propuesta de unión. Mucho más que integración, yo creo que la palabra "integración" la inventó el imperialismo para integrarnos a ellos.

El proyecto de San Martín era la unión. Nunca habló San Martín de la integración. El proyecto de Bolívar era la unión de la gran Patria. Nunca hablaron ellos de integración. Ése es un concepto de la era moderna y que vino del Norte. Es la integración de los mercados para absorbernos. Así como se integran las sardinas al tiburón cuando se las traga, es la integración del tiburón y la sardina.

No. Queremos una unión para que el resultado sea la fortaleza, la fuerza, la libertad. Es importante que ustedes les hablen a sus pueblos. ¡Quién mejor que los jóvenes para andar por allí con una antorcha encendida iluminando oscuridades, reventando barreras, rompiendo nudos gordianos con la espada de la verdad, de la moral, de la razón!

Vayan, Adriana, tú y millones como tú. Vayan, Emilio, tú y millones como tú a construir la Patria grande y nueva. Como dijo San Martín: "Seamos libres, lo demás no importa nada".

Ahora, para ser libres primero hay que estar unidos, no integrados en los mercados. Unidos de verdad: la juventud, los estudiantes, los trabajadores, los pueblos indígenas, los militares, los Gobiernos, los países, la clase obrera, las economías productivas.

Yo le digo a Lula, por ejemplo, le digo a Kirchner, le digo a Evo, le digo a Correa, les digo a ellos que hagamos un solo proyecto. Vamos a complementar nuestros potenciales, primero que nada, antes de estar pensando en acuerdos de libre comercio con la Unión Europea o con Norteamérica o con más nadie.

Dijo el gran caudillo libertador oriental José Gervasio Artigas: "No esperemos nada si no es de nosotros mismos". En nosotros están las llaves de nuestro futuro, no están en Norteamérica ni están en Europa ni están en ninguna otra parte". Las llaves de nuestro futuro las tenemos nosotros mismos..., construyamos ese futuro que es de ustedes. Como dijo el Che: "El futuro les pertenece a los jóvenes, a los niños, a las niñas". Abramos nosotros, Alí, Víctor Hugo, Rina, lo que nos quede de vida démoslo todo para ellas y para ellos. Pero dejemos el camino abierto, trazado; dejemos las bases sólidas echadas para que no haya retorno, para que no haya vuelta atrás.

Por ejemplo, el tema social, el tema económico, idígame usted el tema energético! Brasil, por ejemplo, lamentablemente no tiene casi reservas de petróleo. A Brasil le quedan unos 10 o 15 años de reserva de petróleo, ¡y vaya que necesita energía!, es un gigante territorial, demográfico.

Brasil no tiene reservas de gas sino para poquitos años, no tiene gas.

Le digo a Lula: "Lula, aquí está el petróleo de Brasil, aquí tenemos la Faja del Orinoco, la reserva de petróleo más grande del mundo. Vamos a trabajar unidos".



Brasil no necesita ir a estar buscando petróleo, ni Argentina ni nadie de Suramérica ni del Caribe necesita estar buscando petróleo en África ni en Asia ni en ninguna otra parte. Aquí está el petróleo de ustedes, las futuras generaciones de brasileños. Aquí hay petróleo para 200 años si lo administramos bien, para los argentinos. A Argentina tampoco le queda mucho petróleo, de reservas probadas; es posible que haya más abajo, que haya allá, en el mar, muy profundo. En cambio nosotros lo tenemos ahí, en la Faja del Orinoco; ahí tenemos reservas probadas, explotables de más de 300 mil millones de barriles: petróleo para dos siglos.

Vamos, pues, a trabajar juntos Brasil, Argentina, Ecuador, Bolivia, todos, para lograr lo que hemos propuesto, la Unión Energética Suramericana.

El tema del Gasoducto del Sur, por ejemplo, para mí es una necesidad; ahora en Brasil lo han enfriado. Yo respeto profundamente, pero cada día que se pierda hoy puede ser catastrófico para el futuro, no de Venezuela, nosotros no perdemos tiempo.

Aquí mismo, muy cerca, en esta punta del estado Sucre estamos haciendo uno de los más grandes centros industriales gasíferos del continente. Ya empezamos, y ya vamos a empezar a tirar los tubos de gas de aquí para abajo hasta el Orinoco, y después vamos a hacer una gran tubería que va a cruzar todo el país hasta el Occidente, hacia el Norte, hacia el Sur; vamos a llevar gas a toda Venezuela. Ya estamos haciendo los proyectos para llevar gas a las viviendas, el gas para el consumo doméstico, con tecnología bielorrusa; aquí tenemos ya los equipos bielorrusos para comenzar a gasificar las ciudades.

Con los argentinos estamos trayendo tecnología. Vamos a empezar a fabricar aquí vehículos que van a usar gas en vez de gasolina. Vamos a hacer la revolución petroquímica. Nosotros tenemos cómo ser una potencia energética petroquímica mundial.

Venezuela sola. Ahora imagínate unidos con Brasil, Argentina, con todos los países andinos: Bolivia, Paraguay: una potencia mundial.

¿Por qué los ingleses atropellaron una vez más a los argentinos en las Islas Malvinas, que son argentinas? Son islas argentinas ocupadas ilegalmente por el imperio británico, el viejo imperio británico. Dígalo a Londres, querido amigo, que lo diga *The Guardian*: ¡Desde Venezuela, a nombre del pueblo latinoamericano, exijo al Gobierno británico que le devuelva las Islas Malvinas al pueblo argentino!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** ¡Ah!, ningún periodista europeo viene y pregunta eso, ni siquiera vienen a preguntar qué opina usted de las Islas Malvinas. No, no. Es un atropello. ¿Por qué el imperio británico vino a atropellar a la Argentina en la guerra de Malvinas? Porque nosotros estamos divididos. A la escuadra británica, por más poderosa que sea, si nosotros nos hubiéramos unido desde Cuba, Venezuela, Brasil, Argentina, a la escuadra británica aquí la hubiéramos hundido; no hubiera pasado del Atlántico Medio hacia el Atlántico Sur. Pero nosotros nos quedamos cruzados de brazos mientras Estados Unidos e Inglaterra atropellaban al pueblo argentino y masacraban a un grupo de soldados heroicos que fueron allá a rescatar esas islas. Y hundían un barco que ni siquiera era de guerra, el *Belgrano*, y hubo cientos de muertos y tenían planes para bombardear a Buenos Aires incluso, como lo ha confesado la Margaret Thatcher años después, los planes de guerra. Es el viejo imperialismo. Sólo unidos nosotros podremos decirles "Hasta



aquí llegó el viejo imperialismo". ¡Ya basta de imperios, de dominación, de explotación!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Hace poco fui a Bolivia y allá recordaba lo que leí hace años en ese maravilloso libro, del grandísimo uruguayo, hermano y amigo Eduardo Galeano, *Las venas abiertas de América Latina*. Lean ese libro de nuevo, les pido, les recomiendo. Leámoslo. Como dice Galeano, Allí, a Bolivia primero llegó el imperio español y le llevaron todo el oro del mundo, toda la plata del mundo, del Potosí, un cerro que era de plata a flor de piel. Si El Dorado, aquella leyenda mítica, hubiera existido, hubiera sido Bolivia. Ahí llegaron las garras imperialistas.

Europa —se me olvidó el nombre del periodista... aquí está—, amigo Rory, dile a Europa (de todos modos yo se los digo desde aquí, ellos lo van a repetir esta noche y mañana), Europa pudo desarrollar el modelo capitalista, Inglaterra y la Europa continental pudieron impulsar el modelo capitalista gracias al saqueo que aquí y en África se cometió. Sin ese saqueo, olvídate que Europa se hubiera "desarrollado". El modelo destructivo del capitalismo, la llamada revolución industrial, la llamada revolución tecnológica, la globalización, todo eso está manchado de sangre india, de sangre negra. El más grande genocidio, el holocausto más grande de la historia de la humanidad lo cometieron los imperios de Europa; reconózcanlo alguna vez en la historia. ¡Levanten la cara y díganlo!, pidan perdón, por lo menos, a los pueblos aborígenes de la América Latina y del Caribe y del África. ¡Pidan perdón algún día los europeos por el holocausto aborigen, por el holocausto africano!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Pero no, en Europa lo que reina es el cinismo y pretenden venir a darnos lecciones a nosotros de civilización y de democracia. ¡Farsantes!, diría Cristo el Redentor. Farsantes, fariseos hipócritas. "Con la verdad ni ofendo ni temo", dijo también José Gervasio Artigas un día. Estoy diciendo la verdad, que alguien salga a refutármela. Una verdad del tamaño del Caribe, de la solidez de esas montañas y de la grandeza de este mar.

Por eso, Emilio y Adriana, vayan, vayan, no pierdan un día, con esa pasión de la juventud. Como dijo Jean Paul Sartre, un día después de haber venido a Cuba y ver el inicio de la Revolución Cubana: "Hacía falta una Revolución. Sólo la juventud tiene la pasión necesaria, la pureza necesaria, el fuego necesario para hacer una gran Revolución". Háganlo, muchachos, la gran Revolución suramericana, la gran Revolución latinoamericana, para que nos unamos y seamos libres.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, hemos saludado a nuestros visitantes, ilustres visitantes del mundo. Venezuela siempre les abrirá los brazos.

Me han dicho que donde estoy sentado se está hundiendo [risa].

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** El agua como que ha entrado por aquí, la lluvia. Sí, aquí se está hundiendo esto [risa]. De repente desaparezco ¡juaz! [risa]. Pero si desaparezco les aparezco por allá atrás, no se preocupen [risa]. O aparezco con las muchachas allá.

¿Qué se me hizo la negra?, ¿se fue? Se la llevaron. ¡Ajá! [risa]. Y entonces si aquí me hundo, ya saben, es que me hundí un ratico y salgo por allá.



Bien, pero antes que me hunda... Nosotros no nos vamos a hundir, aquí no se hunde nadie. El que se va a hundir es el imperialismo, ése sí se va a hundir, se está hundiendo. Y aquí se va a seguir hundiendo la oposición, porque nosotros vamos a aprobar esa reforma (en bloque!), antes de que este año termine, Dios mediante.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Estoy seguro de que la gran mayoría del pueblo la va a aprobar. Hay que explicar mucho para que cada día haya más claridad. Hay que debatir mucho. Yo no soy dueño de la verdad, y estoy, por supuesto, de acuerdo en que se mejore más bien... no es que estoy de acuerdo: ¡clamo!, pido que se mejore la propuesta que yo he hecho, muy humilde propuesta. No soy redactor de leyes, yo he redactado mi idea. Ahora hay que darle forma jurídica constitucional, armoniosa, e incluso armoniosa con el resto de la Constitución, armoniosa con la Revolución Bolivariana, armoniosa con la ciencia jurídica, armoniosa con la ciencia política, armoniosa con el sentir de las mayorías nacionales.

Ya han empezado a llegarme críticas, de buena procedencia, que las oigo todas y estoy obligado a oírlas. He mandado a pedir opiniones en algunos sectores: económicos, políticos locales, militares, para oír; y estoy leyendo comentarios, opiniones. Y la Sala Situacional que instalaron en la Asamblea Nacional está trabajando, le estoy mandando incluso opiniones que me llegan; pero ya no puedo estar modificando lo que entregue. Le corresponde a la Asamblea.

El tema militar, por ejemplo. Ahí está el general comandante regional y de la Guarnición de la Guardia Nacional. Me llegaron una serie de opiniones del Alto Mando Militar, del ministro de Defensa y de todo ese grupo de militares revolucionarios comprometidos con el pueblo y con esta Constitución. Me hicieron llegar algunas ideas. Otros militares que están en situación de retiro, como Diosdado, que es gobernador, Reyes Reyes. Siempre le consulto a un grupo de militares en retiro también sobre temas militares, consulto opiniones; ellos están en contacto con la Fuerza Aérea, con el Ejército, la Guardia Nacional. Acosta Carlez, que es gobernador, gobernador, militar retirado; Antonio Rodríguez, militar retirado de la Guardia; Johnny Yáñez, militar retirado de la Guardia...

**Asistente** ¡Rangel!

**Presidente Chávez** Rangel, del Ejército; en fin. A mí me parece perfecto esto, y más bien digo ¿cómo a mí no se me ocurrió... lo que me han hecho llegar en el artículo 329? Porque tal como yo lo presenté lo han utilizado algunos para decir que yo voy a eliminar la Guardia Nacional, que yo no quiero la Guardia Nacional, que la voy a partir en pedacitos; que a la Fuerza Armada la vamos a sustituir por las milicias populares. No. Entonces esta redacción que me han hecho llegar me parece mucho mejor, la anoté por aquí, y tengo ya la redacción más completa, que ya está en la Sala Situacional. Hay un grupo de diputados allí, aquí está el presidente de la Comisión de Defensa, el diputado Gil Barrios; lo mismo está Sanguino, el presidente de la Comisión de Finanzas.

En la Sala Situacional ellos están trabajando 24 horas al día, recibiendo llamadas, correos electrónicos, documentos, ideas; un gran debate empezó. ¡Qué bueno! Entonces ellos están articulando esas ideas, esas críticas. Estoy de acuerdo con esta redacción, a lo mejor algún detalle yo pudiera agregar. Lo que yo puedo hacer es comunicar nuevas ideas a la Sala Situacional,



porque yo estoy en el debate; nadie me puede quitar el derecho de no opinar incluso sobre lo que yo presenté, opinar sobre alguna corrección, modificación. Así que yo estoy de acuerdo con esto.

Cuando coloqué en el artículo 328: "La Fuerza Armada Bolivariana constituye un cuerpo esencialmente patriótico, popular y antiimperialista, organizada por el Estado para garantizar la independencia y soberanía de la nación...". "Preservarla", escribí yo. Me recomiendan, en vez de "preservarla", decir "defenderla". Correcto. Es más preciso: "Defenderla de cualquier ataque externo o interno, y asegurar la integridad del espacio geográfico mediante el estudio, planificación y ejecución de la doctrina militar bolivariana, la aplicación de los principios de la defensa integral...". Yo había escrito la "defensa militar integral", pero es contradictoria la expresión, es verdad. Entonces bórremosle "militar", pues, es "defensa integral", que abarca lo económico, abarca lo cultural, abarca lo militar, lo geográfico, lo territorial, lo económico; todo es la defensa integral. Yo ahí me había equivocado, yo escribí "defensa militar integral".

Y la guerra popular de resistencia. "La participación en tareas de mantenimiento de la seguridad ciudadana...". Aquí yo sí estoy de acuerdo con la palabra "participación"; porque me recomiendan cambiarla por "cooperación". A mí me gusta es "participación".

¿Por qué? Porque todo esto tiene una idea más allá de... Ustedes saben, por ejemplo, que hoy el único componente que tiene atribuciones para estar en la calle luchando contra el hampa organizada, contra el delito, etc., es la Guardia Nacional. El Ejército no puede hacerlo. ¿Dónde está el coronel comandante del batallón? ¿Verdad que no? A menos que sea una situación extraordinaria y bajo instrucciones precisas.

La Aviación tampoco: están en los cuarteles o volando o patrullando pero en los campos, no en las ciudades; y resulta que uno de los más graves problemas nuestros es la seguridad ciudadana, el orden público. Hay mucha delincuencia, es uno de los grandes problemas del mundo capitalista.

También me han atacado por ahí: No, que "Chávez no le hizo caso en la propuesta al problema de la seguridad ciudadana". ¿Cómo que no?, si esto está pensado exclusivamente en esa dirección. Por ejemplo, Graterol León es coronel, comandante de un batallón del Ejército. ¿Cuál es la idea que yo tengo cuando se apruebe esta Constitución? Que dice que toda la Fuerza Armada tendrá la responsabilidad de participar de manera permanente en tareas de mantenimiento de la seguridad ciudadana; que el Ejército, junto con la Guardia, la Aviación y la Marina, y las Milicias, hoy Reservas, junto con el pueblo siempre. Ésta no es la idea represiva, no; es la idea de participación, la unión civicomilitar para luchar contra el contrabando, la delincuencia organizada, el narcotráfico, la seguridad en las calles, la seguridad en los campos; es el concepto integral de seguridad. Ésa es la idea que va más allá, cuando yo propongo la participación permanente en tareas de mantenimiento de la seguridad ciudadana, orientación a la comunidad, capacitación, organización de la comunidad. Los consejos comunales tienen que organizar un equipo de seguridad ciudadana ahí, en la comunidad. Aquí, en Valle Seco tiene que haber un equipo que esté permanentemente trabajando para garantizar la seguridad ciudadana, para evitar la violencia, los delitos, etc.

Bueno, por eso —coronel, muchas gracias—, por eso es que propongo lo de la participación.



Pero más adelante, en el artículo 329, ayer lo dije en el Poliedro... Después de haber hecho consultas un grupo de diputados, la Comisión de Defensa, con el Alto Mando Militar, el Ejército, la Guardia, la Marina, la Aviación, la Reserva, etc.; después de haber oído incluso opiniones de expertos en el tema militar, como el general Pérez Arcay, del Estado Mayor Presidencial; es decir, se abrió el debate y comienzan a llegar ideas como ésta. De la Sala Situacional me recomiendan que a todos los componentes les agreguemos la categoría "Nacional", y digamos en el artículo 329: «La Fuerza Armada Nacional Bolivariana está integrada por los distintos cuerpos de tierra, mar y aire; organizados —yo había escrito "administrativamente": esa palabra está demás— de acuerdo a la Ley Orgánica correspondiente, en los siguientes componentes militares: el Ejército Nacional Bolivariano —le agregamos además una categoría que el Ejército tuvo desde el siglo XIX y después se lo quitaron, el "Ejército Nacional", así se llamó el Ejército durante mucho tiempo—, el Ejército Nacional Bolivariano, la Armada Nacional Bolivariana, la Aviación Nacional Bolivariana, la Guardia Nacional Bolivariana». Yo había propuesto "Territorial"; pero estoy de acuerdo en que a todos los categoricemos con "Nacional". Eso unifica, identifica, visualiza mucho mejor la unión civicomilitar del componente militar: la nación venezolana. La nación somos todos, pues; por eso el Ejército Nacional, la Guardia Nacional Bolivariana, la Armada Nacional Bolivariana, la Aviación Nacional Bolivariana y la Milicia Nacional Bolivariana.

Es cierto, yo había propuesto "Milicias Populares", pero alguien me dijo: "¿Y usted no cree que al llamar 'Populares' a las Milicias alguien pudiera pensar entonces que el Ejército no es popular, si estamos categorizando sólo a las Milicias como 'Populares'?" Entonces me proponen llamar a las Milicias también Nacionales, o Milicia Nacional Bolivariana. Estoy de acuerdo, y más bien les agradezco a todos los que han estado pensando en el tema, haciendo la propuesta para mejorarla.

Bueno, hay otra serie de cambios en el artículo propuesto que ya se harán del conocimiento público, con la nueva redacción de cómo quedarían algunos artículos como éste, el anterior, el del situado constitucional, la propiedad social, la propiedad colectiva; todo eso se está ajustando mucho mejor, se está puliendo.

Gracias a ustedes, señores diputados, a la Asamblea Nacional y a todos los que están opinando. Sigán opinando, que en la medida en que haya más opiniones, esto será perfecto. Yo la presenté imperfecta. Producto del gran debate la propuesta quedará perfecta, y estoy seguro de que aprobaremos a finales de año una propuesta de reforma perfecta, para tener, comenzando el año 2008, la Constitución perfecta.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** También estoy de acuerdo en eliminar esta "disposición transitoria" (así la había yo llamado) donde se dice que la Guardia será un cuerpo eminentemente militar (igual que el Ejército, igual que la Marina, igual que la Aviación): ya se ha dicho anteriormente, en el artículo 329. Y cuando digo en mi escrito original que la Guardia podrá ser destinada para conformar cuerpos de tierra, mar y aire, bueno, ya de hecho es así. La Guardia hoy tiene un Comando Aéreo. Allí está el comandante general del Regional número 7, el general Bermúdez.

General Bermúdez, usted en el Regional número 7 seguramente tiene destacamentos aéreos, marítimos, son cuerpos de agua, pues, y de tierra.



Explíquenos, por favor, general Bermúdez. ¿Cómo está usted?, ¿cómo está la guarnición?

**Jefe del Comando Regional número 7, G/B (GN) Jesús Bermúdez Hernández** Muy bien, mi comandante en jefe. Fortalecidos hoy por esa identidad que estamos buscando, principalmente a la institución que pertenezco, Guardia Nacional Bolivariana de Venezuela. Y todos estamos unidos aquí: el Ejército, la Armada, la Aviación, como en un solo cuerpo. Y estamos trabajando en función de esa Patria que queremos, de esa Patria que está dibujada en la Constitución Bolivariana. Y es por ello que hoy nos sentimos fortalecidos como Fuerza Armada Bolivariana.

**Presidente Chávez** Bien. Gracias, general Bermúdez. En la Guardia tenemos hace muchos años. Recuerdo a un compañero de promoción mío, que le decíamos "El Muela". "El Muela" es piloto de helicópteros, y allá en Apure patrullábamos. El actual general de división que está de director de la Efofac, Bermúdez, ayúdeme, que es piloto de helicópteros...

**Jefe del Comando Regional número 7, G/B (GN) Jesús Bermúdez Hernández** Gutiérrez, Gutiérrez.

**Presidente Chávez** ¡Gutiérrez! Gutiérrez también, en Apure estábamos juntos; ellos tenían un helicóptero, un Arawac, en la Unidad Aérea de la Guardia en Apure.

Bueno, entonces cuando yo digo que "la Guardia puede ser destinada para conformar unidades o cuerpos de tierra, mar y aire, como parte integrante de otros componentes", la idea es conformar unidades conjuntas; también lo digo más arriba en la propuesta.

Por ejemplo, unidades conjuntas para el mar, entre Ejército, Guardia y Marina. Unidades que estén bajo un solo comando. Y esto es necesario para la integración de la Fuerza Armada, unidades conjuntas. Unidades de tierra combinadas Guardia-Ejército-Marina. La Aviación no tiene muchas unidades de tierra, pero las tiene también, la Policía Aérea.

Vamos a necesitar cada día mayor capacitación de la Fuerza Armada, y mayor cobertura, ahora que hemos firmado el convenio con Bielorrusia para montar aquí uno de los mejores sistemas antiaéreos del mundo. Nosotros no nos vamos a meter con nadie —y ahí están nuestros amigos del Comité Internacional por la Paz—, nosotros somos pacíficos y somos pacifistas, pero como ya aquí nos dieron un golpe de Estado... Aquí el imperio tiene planes para invadirnos, aquí llegaron las naves norteamericanas el 11 de abril: portaaviones con helicópteros, aviones de guerra; ellos comandaron el golpe de Estado y tenían lista una flota para invadirnos el 2002, sólo que no se atrevieron cuando vieron al pueblo que salió junto con sus soldados y tomaron ustedes las calles por todos lados y dijeron: "Fuera el imperialismo. Fuera los golpistas. Fuera la tiranía". Y ocurrió algo maravilloso, maravilloso.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** La idea de fondo es ésta, y de esta manera queda mejor explicada: conformar unidades conjuntas de distinta magnitud, compañías conjuntas, batallones conjuntos, brigadas conjuntas; y ahora también le agregaremos parte de las milicias.

¿Dónde está el comandante de la Reserva?, el teniente coronel Wilmer Medina. ¿Cómo está, Medina? Usted tiene el Batallón del Juncal.

**Comandante del Batallón Batalla del Juncal, teniente coronel Wilmer Medina Rivas** Batalla del Juncal.



**Presidente Chávez** Batalla del Juncal, correcto. ¿Cuántos oficiales y tropas tiene usted aproximadamente en el batallón?

**Comandante del Batallón Batalla del Juncal, teniente coronel Wilmer Medina Rivas** En la actualidad contamos con seis oficiales subalternos, un suboficial profesional de carrera, contamos con siete oficiales de Reserva, 5 mil 800 reservistas.

**Presidente Chávez** Ése es un megabatallón. Porque un batallón clásico, el Zaraza debe tener 300 o 400 hombres, por ahí anda; un batallón de cazadores, yo muchos años estuve en batallones de cazadores. Un batallón de tanques tiene 400 y tantos hombres, casi como el de cazadores. Un batallón de paracaidistas, 600 y tantos hombres. Un batallón de comunicaciones, Diosdado, ¿cuántos tiene?

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Tiene menos.

**Presidente Chávez** ¿Ah?

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Tiene menos, mi comandante, tiene menos.

**Presidente Chávez** ¿Se te olvidó?, ¿se te olvidó?

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** 350, más o menos.

**Presidente Chávez** 350 un batallón de comunicaciones. Diosdado es de comunicaciones.

Reyes Reyes, ¿un Batallón de Infantería tiene cuántos? (Ése no sabe de eso, porque él sabe del aire, escuadrones aéreos).

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Un bojote.

**Presidente Chávez** Un bojote [risa].

Bueno, Alí ¿cuántos tiene una guerrilla?

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** Un batallón de guerrilla, Alí, ¿cuántos tiene? A ver, Alí, experto guerrillero.

**Embajador de Venezuela en Cuba, Alí Rodríguez Araque** No, bueno, tiene estructuras de cuadros, pelotones y columnas; la más grande que tuvimos aquí tuvo 170.

**Presidente Chávez** Oye, ¡qué lástima que no te conseguí yo en aquellos años en que te andaba buscando! [risa].

**Embajador de Venezuela en Cuba, Alí Rodríguez Araque** [risa] Nos hubiéramos dado un abrazo en ese entonces.

**Presidente Chávez** No, menos mal que no te conseguí, porque me hubiera sumado a la guerrilla [risa]. Gracias, Alí.

Cuando yo estaba buscando a Alí él estaba en El Salvador —iya lo iba a conseguir yo!—, estaba en El Salvador en una unidad guerrillera que fue a batallar por el Frente Farabundo Martí de Liberación Nacional y el Frente Sandinista; ellos estuvieron en todo eso. Alí se paseó medio mundo. Hasta a Libia fuiste tú a parar un día, y a Moscú; no digo lo demás porque tú escribirás tus memorias cuando estés viejo... Todavía no, que estás muy muchacho.

Todo esto va a dar más fortaleza. El Batallón Batalla del Juncal, 5 mil hombres. Ahora ese batallón va a ser de milicias. Vayan preparándose, vayan preparando la mentalidad a la gente.

Porque la Reserva, mi comandante Medina... Yo también fui comandante de un pelotón de Reserva cuando era teniente en el Bravos de Apure, en Maracay. ¿Y qué era eso? Un grupo de muchachos. Había un día al año, el Día del Reservista: se hacía un sancocho, un juego de pelotas, unos



refrescos... y una vez a la cuaresma —como dice mi madre— iban al Polígono a echar un tiritito. Era la Reserva.

Y de ahí viene un concepto que no ha sido bien entendido: la Reserva siempre se ha visto en la Fuerza Armada como algo marginal, incluso hasta hace pocos años si a un oficial lo mandaban para la Reserva era como una ofensa. Dígame usted la verdad, que usted la sabe.

**Comandante del Batallón Batalla del Juncal, teniente coronel Wilmer Medina Rivas** Era como una sanción.

**Presidente Chávez** Era como una sanción. “Me mandaron para la Reserva, ¿qué hice yo de malo? ¿Será que no sirvo para nada?”. Y los demás lo veían así. Yo tuve compañeros, que incluso tuve yo mismo como compañero que irlos a visitar en sus unidades para darles ánimos, algunos querían hasta pedir la baja: “No, para la Reserva yo no voy, ¿cómo es eso? Esto es una ofensa para mí”. Ahora no, eso cambió radicalmente, lo cambió la Revolución.

Y cambiará mucho más —señor teniente coronel Medina Rivas— ahora con la propuesta, porque ustedes pasarán a ser la Milicia Nacional, quinto componente de la Fuerza Armada, a rango constitucional; y la Milicia tendrá entonces presupuesto, que ahorita no tienen, ¿verdad? ¡Ay, no me conozco yo...!, Por eso es que los pasé a orden mía, para que pudieran sobrevivir; no tenían ni presupuesto ni nada. ¿No tienen vehículos, verdad?

**Comandante del Batallón Batalla del Juncal, teniente coronel Wilmer Medina Rivas** No, mi comandante en jefe.

**Presidente Chávez** No tienen vehículos ni el armamento suficiente todavía. La Milicia Popular va a tener sus vehículos, su armamento, sus cuarteles de Milicia y su organización. ¡Ustedes son una fuerza guerrillera, pues, para decirlo más claro!, una fuerza para la guerrilla urbana y la guerrilla rural, en los montes.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y para fortalecer las unidades de combate de primera línea también, unidades de infantería, de cazadores, de paracaidistas. Yo quiero que la Reserva —ahora Milicia— empiece a formar unidades de paracaidistas.

Les vamos a comprar a los rusos 5 mil fusiles Dragunov, de mira telescópica. Miren, de aquí allá, a 3 mil metros, no pelamos, con mira telescópica, de la mejor del mundo. Y con mira infrarroja: de noche, compadre, visión nocturna. ¡Imperialista que se asome, lo tumbamos!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Por donde se asome. A la hora que se asome.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y ustedes van a cumplir un papel fundamental. La Milicia Popular tiene que ir al agua también, a las islas, al aire, a la montaña. Quiero ver los batallones de Milicia de montaña, de llanura, de costa, de ciudades. Vamos a convertir a Venezuela en una nación, en un pueblo invulnerable. ¡Que a nadie se le ocurra venir a agredirnos, porque se arrepentiría, se arrepentiría!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Gracias, Medina; gracias, Hernández. General Pérez Escalona, ¿cómo está usted?, ¿cómo están los aviones Sukhoi?, ¿cómo están los pilotos?, ¿cómo están las tripulaciones?



**General de brigada (Av) José Pérez Escalona** Actualmente realizando el proceso de entrenamiento. Ya los aviones en Venezuela han volado más de mil horas de vuelo. Estamos esperando la integración, como usted está hablando, del sistema misilístico para hacer la defensa aérea integral de la nación; tanto radares como el satélite, como el sistema misilístico antiaéreo.

**Presidente Chávez** Esos aviones Sukhoi son los mejores del mundo. Esos aviones largan un misil desde allá, desde atrás... usted lo pone en esta línea, allá, y larga un misil que pasa 100 kilómetros y más.

**General de brigada (Av) José Pérez Escalona** Y ya lo tenemos en Venezuela, mi comandante en jefe.

**Presidente Chávez** Ya empezaron a llegar los misiles. Quiero ir al primer lanzamiento y me quiero llevar de copiloto a Reyes Reyes, yo voy a ser el piloto del avión.

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** Y Reyes Reyes copiloto.

**General de brigada (Av) José Pérez Escalona** Yo no lo invito, sino que es para entrenarlo.

**Presidente Chávez** ¿A quién?

**General de Brigada (Av) José Pérez Escalona** A usted [risa].

**Presidente Chávez** Bueno, yo entreno [risa]. Claro, no, yo tengo que entrenar. Pero me pones a mí a disparar el bichito ese: ipsst!

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** Vamos a disparar pronto, me avisan con tiempo.

**General de brigada (Av) José Pérez Escalona** Entendido, mi comandante en jefe.

**Presidente Chávez** Bueno, saludos a todos. Y lamento mucho la muerte de uno de los suboficiales, en un accidente de tránsito. Chocaron llegando a Maracay, iban para su casa de fin de semana. Murió el maestro técnico, lo lamentamos mucho.

Hay muchos accidentes de tránsito. No corran tanto por esas carreteras. Yo no digo que ésta haya sido la causa de este accidente, pero ayer, por ejemplo, yo venía manejando, ¿qué conseguimos en la carretera, Tarek? ¡Camiones sin luces traseras! Oye, menos mal que nosotros no corremos mucho, vamos a 80, a veces llegamos a 100, pero en el día. Yo antes corría mucho, eso es malo. Cuando uno era muchacho, con un carro iay, Dios mío, una amenaza! Vamos a formar a nuestros hijos, vamos.

Pasamos ayer por un peaje. Más adelante, en esa autopista que va hacia San Mateo nos tropezamos... menos mal que íbamos a 80, uno tiene tiempo. Ahora, si usted va *esmachetao* a 140 no tiene tiempo de nada, se le mete al camión por detrás, o trata de desviarse y se voltea: un accidente; o choca con el que venga de allá para acá. ¡No corran tanto, por el amor de Dios!, ¡no corramos en esos carros! Los conductores de autobuses. El otro día hubo un choque por allá, en Lara, horrible, no sé cuántos, doce, trece muertos. No permitamos eso.

Ésa es otra cosa que tenemos que hacer las comunidades organizadas, la Guardia Nacional, el Ejército, la Fuerza Armada, las policías: patrullar las carreteras y no permitir que la gente pase de 80, de 100 kilómetros. Ni en las autopistas tampoco, en ninguna parte. Es una guillotina, una de las causas más grandes de muerte en Venezuela. Se acaban familias, se



acaban vidas; nos llenamos de luto todos los días por accidentes de tránsito. ¡Por el amor de Dios, yo clamo que tengamos más conciencia! Señores gobernadores, alcaldes, las autoridades, vamos a apretar las tuercas. Gente que maneja borracha, los viernes en la noche los accidentes se incrementan, los sábados en el día, en la madrugada; eso no puede ser, tengamos conciencia. Y nosotros apliquemos la ley.

Anoche, por ejemplo, ese autobús, ese camión sin luces traseras no se puede dejar circular. ¡Ah!, pero lo dejan pasar... A menos que haya salido del monte, que también es posible porque como hay tantos caseríos por ahí, alguien sale del monte, no pasa por el peaje y se mete a la autopista o a la carretera. No se puede dejar circular esa gente de noche... Las luces bajas: los conductores tienen que tener buenas las luces bajas. Anoche venía manejando y le pido cambio de luces a alguien, y no me da cambio de luz (una luz intensa, que encandila). A lo mejor es que no tiene cambio de luz... es incorrecto: él tiene que cambiar la luz. Uno tiene que poner luz alta es cuando no vienen carros. Apenas uno ve un carro que se acerca en sentido contrario, tiene que poner la luz baja para no encandilar al otro o a la otra. Es importante esto. No hay que pasar en curvas, por ejemplo, o en subidas; uno tiene que tener precauciones para manejar.

Bien... ¿estamos terminando ya?, ¿qué hora es? ¿Y ustedes siguen ahí todavía?

**Respuesta** ¡Síii!

**Presidente Chávez** Dejó de llover. Vamos a ver un buen video. "¡Urgente!", dice aquí, porque me van a cambiar aquí la silla, que me estoy hundiendo... no, el que se está hundiendo es el imperialismo. Se está hundiendo aquí abajo la tarima, pero yo creo que no se hunde más. Vamos a ver "Que hablen los Consejos Comunales". Hablen pues, adelante.

[Video: "Qué hablen los consejos comunales"]

**Francisco Javier Guarimata** Buenas tardes. Mi nombre es Francisco Javier Guarimata. Pertenezco a la comunidad del sector Valle Seco, municipio Guanta, estado Anzoátegui, y pertenezco al consejo comunal. Y les voy a hablar brevemente de como fue la evolución de este pueblo como comunidad organizada.

Todo comenzó cuando un amigo se acercó a nuestro sector y nos habló de la gran importancia que tenía que nos organizáramos como consejo comunal. Una vez que este amigo nos trajo a nosotros hasta acá, hasta la comunidad la información de la importancia que tenía organizarnos como consejos comunales, fuimos haciendo lo que llamamos nosotros el trabajo "de hormiguita": fuimos de casa en casa, fuimos a la casa de la comadre, la comadre fue a la casa de su hermana, la hermana fue a la casa de su tía... hasta que concretamos una reunión, y el primer paso que dimos fue que hicimos el primer comité.

El primer proyecto que solicitamos ante los entes gubernamentales de Minpades y Fundacomún, fueron los primeros que nos inyectaron los recursos. Se hizo un diagnóstico de prioridades y la comunidad aceptó, en un 90 por ciento de los asistentes a esa asamblea, que era necesario tener un médico residente. Le hicimos llegar nuestro planteamiento y trajimos a nuestra comunidad a la gente del Ministerio de Sanidad. Le hicimos el planteamiento y trajimos a la gente de Minpades, quien nos dio el visto



bueno para ejecutar nuestro proyecto. Ahí ahorita contamos con una habitación para el módulo asistencial, la cual está dotada de todos los muebles necesarios para que esté el médico las 24 horas y con toda la comodidad que pueda tener un ser humano.

Fuimos el único consejo comunal, a nivel del estado Anzoátegui, que hizo la obra y le quedó un excedente. Con el excedente se hizo un donativo a dos enfermos renales que tenemos en nuestra comunidad, en una etapa ya bastante crónica, y requerían de una diálisis; también se le donó a la escuela, a la escuela que tenemos acá de fondo, una bomba para succión y expulsión de agua. También se le donó al ambulatorio asistencial que tenemos en el sector un aire acondicionado, modelo Split, para que el médico que estaba en su consultorio estuviera bastante fresco y cómodo, y así de esta manera pudiera ejercer su profesión con mucho más comodidad. Se le dotó de un filtro de agua potable, ya que las personas que visitan el ambulatorio que a veces llegan con sed, y los bebés... y como es un centro de salud tenemos que tener agua a 100 por ciento potable.

Hicimos una asamblea de ciudadanos y ciudadanas nuevamente, fuimos a elección, prácticamente me siento orgulloso de que en mi comunidad me hayan elegido nuevamente como vocero, e hicimos un buen equipo, porque somos de Valle Seco, vallesequeros —como decimos nosotros—. Hicimos un equipo bastante nuevo, bastante joven, con ganas de trabajar, y yo pienso que de aquí en adelante tenemos que ponerle piernas y ganas, pues.

**Nereida Mata** Mi nombre es Nereida Mata. Aquí estamos realizando la obra de la casa comunal, la capilla. Bueno, la casa comunal nos sirve para reunirnos para nuestra asamblea y para llevar a cabo toda la problemática de aquí del sector; y la capilla, que en vez de trasladarnos allá a la iglesia de Guanta, ya por lo menos cuando necesitamos algún rezo, alguna misa, lo podemos realizar acá, con el favor de Dios. Todo un logro que ya se está haciendo un hecho, se está haciendo realidad ya.

**Francisco Javier Guarimata** Es bueno que la gente sepa —y esto es un mensaje para las comunidades que todavía no se han organizado o que están apáticas— que las comunidades organizadas sí pueden lograr muchas cosas. Por ejemplo está el ejemplo de Valle Seco, que nosotros jamás en la vida habíamos pensado siquiera en administrar 50 millones de bolívares, y administramos 293 millones 886 mil bolívares.

[Fin del video: "Que hablen los consejos comunales"]

**Presidente Chávez** Bueno, que hablen los consejos comunales, que sigan hablando y que sigan creciendo. La Explosión del Poder Popular. Y ahora a la Constitución, la Reforma Constitucional Bolivariana.

Estaba viendo aquí "Los Domingos de Díaz Rangel", que asume, desarrolla un tema muy importante: "En bloque o separadamente". Yo no tengo la menor duda: la Constitución, la Reforma debe ser votada en bloque porque así lo ha pedido el proponente, quien tiene la iniciativa.

Ayer puse el ejemplo del coleo, cuando alguien agarra el rabo del toro: "¡Coleadores atrás! Guárico con la cola —por ejemplo—, Barinas con la cola". Igual pasa aquí: yo he tenido la iniciativa. Si la oposición hubiera tenido la iniciativa, hubieran tenido que recoger... como ellos no tienen el Gobierno ni lo van a tener más nunca... olvídense, *forget it*. Más nunca



volverán, señores, se los estoy diciendo. Cuando yo entregue el Gobierno no crean que se lo voy a entregar a la oposición, se lo voy a entregar a un bolivariano o bolivariana... ¿Cuándo? Bueno, cuando Dios quiera y cuando el pueblo diga.

La oposición dice que hay que votar por separado. Ellos lo que quieren es picar en pedazos la propuesta, que es una sola; es un bloque, es como esto. Yo lo que he propuesto es un bloque, pues, una propuesta homogénea, integrada e integral, desde el punto de vista territorial, Poder Popular, poder militar, poder económico, el régimen político, profundización de la democracia, etc.

Si la oposición hubiera tomado la iniciativa, recogiendo firmas, han podido recoger el 15 por ciento que señala la Constitución, y dentro de ese 15 por ciento han podido expresamente señalar que por lo menos 5 ciento, es decir, un tercio del total de los hipotéticos firmantes pedían que se votara por separado: tal y tal y tales artículos. Eso es si ellos hubieran tomado la iniciativa, que nadie se deje confundir. En este caso es el Presidente el que tiene la iniciativa.

La única manera en que se pudiera votar por separado artículo por artículo, por ejemplo, sería que yo lo hubiere solicitado (y yo he pedido que se vote en bloque) o que la Asamblea Nacional, con al menos un tercio de sus diputados decidiera que se votara por separado, pero la Asamblea Nacional ha dicho que no, que se va a votar...

**Asistente** Dos tercios, dos tercios..

**Presidente Chávez** Perdón, dos tercios. Artículo 344... No, ustedes están equivocados: "Si así lo aprobara un número no menor de una parte...". No se equivoquen, no confundan a la gente. Una tercera parte de la Asamblea pudiera decidir votar por separado... Insisto, no nos confundamos. Por eso busqué la Constitución cuando ustedes me dijeron dos tercios... Ésa sería la única manera.

Así que no vengan después que si la oposición quiere recoger firmas... no, ya no tienen tiempo, ya les pasó su hora. Han debido recoger las firmas y presentar la iniciativa, porque está muy claramente explicado en ese artículo, el 344. Lo voy a leer porque cualquier persona con cuatro dedos de frente —como dice mi mamá— lo entiende facilito... menos la oposición. Ellos nunca entienden nada, y ése es uno de sus dramas: ellos nunca entienden nada. Y cuando se dan cuenta es que les hemos metido...

**Asistente** *Medio güiriney.*

**Presidente Chávez** El medio güiriney.

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** Ahí es cuando entienden [risa]. O como dicen en Barinas: el medio *chuzo*. Ahí es que ellos entienden: "¡Ah!, nos metieron *medio chuzo* otra vez" [risa]. Ahí es que ellos entienden.

Lo que dice el artículo 344: "El proyecto de Reforma Constitucional aprobado por la Asamblea Nacional se someterá a referendo dentro de los 30 días siguientes a su sanción". Ahí no hay duda. "El referendo se pronunciará en conjunto sobre la reforma". Ésa es la regla: se pronunciará en conjunto. Hay una excepción que ahora la explica la Constitución: "...El referendo se pronunciará en conjunto sobre la reforma, pero podrá votarse separadamente hasta una tercera parte de ella —ni siquiera es toda, hasta una tercera parte de ella— por separado si así lo aprobara un número no menor de una tercera parte de la Asamblea Nacional".



Si la oposición hubiera lanzado candidatos a la Asamblea en las elecciones de 2005... ellos quisieron sabotear las elecciones, se retiraron, Adriana, para tratar de cantar *outside* y decirle al mundo que "esto es una tiranía", como lo siguen diciendo; entonces no tienen ningún diputado. Aunque ahora hay algunos que fueron elegidos por el pueblo, por nosotros, y están saltando la talanquera. Allá ellos, siempre ha ocurrido así; pero difícilmente logren saltar la talanquera un tercio. Me imagino que, como en otra época ocurrió, la oligarquía le ofrece plata a algunos diputados: dinero; les ofrecen las cámaras para que brillen en su cuarto de hora de fama, y para tratar de bloquear... No van a poder hacerlo. Si algunos se meten a traidores y saltan la talanquera, allá ellos. Ya el pueblo sabe quiénes son los aspirantes a traidores, que no aguantan dos pedidas. Tienen un pie pa' allá y un pie pa' acá, iterminen de saltar para el otro lado!, es mejor. No se puede estar bien con Dios y con el diablo. O estás con Dios o estás con el diablo, una de dos. Eso está en la Biblia.

Ellos pudieran decidir que se votara por separado, si tuvieran un tercio de diputados; pero no tienen con qué en la Asamblea, ni en las calles tampoco, ni en la Fuerza Armada tampoco, ni en ninguna parte tienen con qué detener la locomotora revolucionaria. No lo van a poder hacer, no lo van a poder hacer.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Pero termino de leer aquí: "...Si así lo aprobara un número no menor de la tercera parte de la Asamblea Nacional, o...". Vean lo que viene ahorita. Todo el mundo sabe lo que significa la letra "o": es excluyente de la otra opción. O como dijo aquel filósofo de Rubio: "U la una u la otra" [risa].

**Asistentes** [risas].

**Presidente Chávez** ¿Así no dijo Carlos Andrés una vez: "U lo uno u lo otro"?

**Asistente** ¡Chávez!

**Presidente Chávez** ¡Ey, compadre, ya va!

Déjame, que estoy explicando aquí, negra. Oye, no me desestabilices [risa]. Hay una negra ahí que me está desestabilizando desde hace rato. No me desestabilices. No miro más pa' allá.

Entonces fíjate: "...O si en la iniciativa de Reforma...". Repito, esta expresión es clave para el que quiera ver, el que quiera oír: "...O si en la iniciativa de Reforma —sólo allí— así lo hubiere solicitado el Presidente o Presidenta de la República, o un número no menor del 5 por ciento de los electores y electoras inscritos en el Registro Civil y Electoral". ¡Clarito! ¡En la iniciativa de la Reforma! Ellos no tienen iniciativa de reforma, no pueden venir ahora que con 5 por ciento ellos van a pedir que se separe la propuesta, cuando la iniciativa es mía... y yo les canto esta canción: "Con lo mío, mío, mío / Con lo mío no se meta / Con lo mío, mío, mío / Con lo mío no se meta" / ¡La, ra, ra, ra, ra! ¡La, ra, ra, ra, ra! [risa].

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Entonces no se vengán con las de siempre, tratando de manipular. "Vamos a ir al Tribunal Supremo, y si el Tribunal Supremo dice que no, vamos a la OEA y vamos a acusar ante el mundo a este Gobierno tiránico..." y que "el Consejo Electoral hace lo que Chávez le manda y el Tribunal Supremo también". No. Aquí no aceptamos chantaje. Aquí se acabó aquella época en la que el Gobierno nacional, los gobiernos



regionales, el Poder Legislativo nacional y los regionales, el Poder Judicial estaban dependiendo de la oligarquía. Hemos liberado al Estado; ahora tenemos un Estado que lucha por un pueblo, que le obedece a un pueblo y a una Constitución. Ésa es una de las realidades más profundas que ahora tenemos, de los cambios más profundos.

Me ha llegado, por cierto, este regalo, muy como anillo al dedo para el tema que estamos hablando, porque se trata del cambio del bloque histórico: Gramsci. Me ha enviado este regalo Giorgio Baratta, un buen amigo italiano: *Las rosas y los cuadernos, el pensamiento dialógico de Antonio Gramsci*, prólogo de Francisco Fernández Buey. Él me ha dedicado este libro, está calentito. Me lo voy a leer desde esta tarde. Anoche leí un pedacito, tenía que dormir un rato. A mí me cuesta dormirme. Eran las 3:30 de la mañana y no me podía dormir; dormí como cinco horas, a las 8:30 estaba ya levantado.

Así que anoche me puse a leer un rato. Aquí está esto en italiano: "Agradezco mucho al compañero presidente Hugo Chávez. El futuro tiene un corazón antiguo. Con toda la estima de Giorgio Baratta. Roma, 18 de julio de 2007".

Es un buen libro sobre el pensamiento de Antonio Gramsci: *Las rosas y los cuadernos...* Con una carta de nuestro amigo *riservata, riservata personale*. ¿Qué dice ahí, Tarek?, tú que eres italia... No, tú eres árabe. *Riservata personale*. Reservación personal.

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Dice reservado personal.

**Presidente Chávez** Claro, es facilito el italiano, ya lo hablamos. Giorgio Baratta. Gracias, Giorgio.

Pero —qué casualidad, hablando del bloque histórico— aquí está otro libro: *Gramsci y el bloque histórico*, de Portelli. Un librito muy bueno para entender bien el pensamiento de Gramsci, el gran comunista italiano.

Un bloque histórico cae y otro nace: eso está ocurriendo en Venezuela. Y Gramsci decía clarito: "¿Cuáles son los componentes del bloque histórico? Hay dos niveles: la superestructura y la estructura".

¿Cuál es la superestructura? Aquí lo explica muy bien: "La superestructura del bloque histórico tiene dos componentes esenciales: la sociedad política —que es el Estado y las instituciones del Estado y las instituciones políticas— y la sociedad civil", como dice Marx, más propiamente llamadas "las instituciones privadas", de carácter privado.

¿Qué pasaba aquí antes, a nivel de la superestructura, desde el punto de vista gramsciano? Que la sociedad civil burguesa tenía, Adriana, subordinado el Estado a la sociedad política.

La sociedad política, la nueva sociedad política, el nuevo Estado ha roto las cadenas y ya nosotros no dependemos para nada de la sociedad civil burguesa. Ésos son los primeros estremecimientos del huracán revolucionario, y a la burguesía venezolana le digo: "¡Olvídense! más nunca va a subordinar al Estado venezolano. El Estado venezolano estará subordinado al pueblo venezolano, a la nueva sociedad civil".

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Porque eso sí es cierto: el Estado debe subordinarse a la "sociedad civil" (aunque a mí no me gusta mucho ese término, pero ese término lo usaba Marx, y lo usó también Gramsci. Prefiero llamar a la sociedad civil, la nueva, sociedad socialista) el Estado nuevo, el nuevo



Estado social rumbo al socialismo debe subordinarse al pueblo, a la sociedad socialista, al Poder Popular, y de allí la propuesta que he hecho. Esta propuesta tiene mucho de gramsciano, bien alimentada por el pensamiento de Antonio Gramsci.

Necesitamos ahora, una vez debilitada como se ha debilitado la superestructura del bloque anterior del pacto hegemónico de Punto Fijo, de los amos del valle, ahora tenemos que ir a la estructura. La estructura anterior sigue imponiéndose, y por eso la propuesta de una nueva economía, de un nuevo modelo económico. Porque la estructura no son sino los componentes materiales del sistema económico sobre todo: los bienes de producción, la tierra, el capital, la tecnología, la mano de obra, el trabajo, todo eso conforma el modelo productivo. Tenemos que romper como se rompe de un puño este bloque (solo que de un puño es imposible, yo fracasaría, a menos que un karateca... Reyes Reyes es karateca ¿no?, todavía. Recuerdo que tú golpeabas aquí y ipas!, partías un bloque... pero de anime [risas]). Bueno, pero hay formas de romper esto.

El bloque económico anterior está casi intacto. Por eso la oligarquía se resiste, ¡claro!: se prohíbe el latifundio, es que vamos a quebrar el latifundio; se prohíben los monopolios, es que vamos a quebrar los monopolios. Es lo que ellos no quieren, y por eso tratan de engañar a la gente diciendo que es que nosotros les vamos a quitar la lanchita, la casita de playa o la finquita o la vivienda o el vehículo particular, no, nada de eso, ¡olvídense! Nosotros vamos es contra los monopolios de la gran empresa transnacional y oligárquica nacional. Eso sí es verdad y eso no lo dicen ellos porque están defendiendo lo suyo: el latifundio, los monopolios, las empresas concentradoras de capital que explotan a sus trabajadores y explotan a los consumidores y manipulan el mercado, porque es mentira lo del mercado libre: ¡se ponen de acuerdo para los precios!

Ricardo Sanguino, te pido una opinión, tú que sabes de eso bastante, el presidente de la Comisión Económica de la Asamblea Nacional.

**Presidente de la Comisión de Finanzas de la Asamblea Nacional, Ricardo Sanguino** Sí, Presidente, como usted bien lo dice en su exposición de motivos, en lo que presentó en nuestra Asamblea Nacional, se trata de modificar el modelo de producción capitalista y sustituirlo por un modelo de producción socialista en donde la propiedad de los medios de producción, como bien está definido en el artículo por usted propuesto del concepto de propiedad, sea como preeminencia y hegemonía de la propiedad social de los medios de producción.

Nuestra Revolución en la actualidad ha privilegiado y ha incorporado a una gran cantidad de compatriotas que estuvieron excluidos durante cuarenta años. Hemos mejorado el nivel de vida de nuestros compatriotas. Hemos mejorado el nivel de ingresos de nuestros hogares. Hemos incrementado el nivel de ocupación. Se ha desarrollado la microempresa, la cooperativa.

Sin embargo, no hemos logrado todavía distribuir de manera social ese ingreso que se ha venido generando a través de la utilización de la renta petrolera para favorecer a las grandes mayorías. Y ya estamos en la etapa de la profundización en lo económico, como usted bien lo ha indicado, de desarrollar las fuerzas productivas sociales, y que la producción esté distribuida entre —como usted bien lo señaló, y es la propuesta que presentó a la Asamblea Nacional de acuerdo al concepto de la Nueva



Geometría del Poder— esas propiedades comunitarias, esa propiedad social, esa propiedad cooperativa.

Eso va a permitir (yo lo visualizo así en un futuro) que la distribución del ingreso va a ser socialmente distribuida entre las grandes mayorías que vamos a romper esa concentración del ingreso que se ha venido generando durante muchos años en Venezuela.

Ya dimos el primer paso, que fue cuando lo logramos a través de la red de distribución Mercal, que rompimos la estructura oligopólica de distribución de los alimentos en el país. Ahora vamos hacia la producción.

Pero llevamos algo más: es lograr la sostenibilidad y el sostenimiento del crecimiento de nuestra economía. Toda la vida no vamos a poder depender de la renta petrolera, tenemos que crear la base productiva socialista que permita para nuestras generaciones futuras, desde ya, el sostenimiento de la economía y estructurar una nueva producción para nuestro país.

**Presidente Chávez** Muy bien, Ricardo, muchas gracias. Diputado Ricardo Sanguino, presidente de la Comisión de Finanzas de la Asamblea Nacional. Vamos a darle un aplauso por su explicación.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, lo que Ricardo ha dicho guarda relación con otra parte de la propuesta que está siendo atacada por la canalla y la oposición neoliberal. ¿De qué se trata? El Banco Central.

El Banco Central tiene que dejar de ser autónomo, ésta es una figura neoliberal. Lo ha dicho el propio presidente de esa entidad del Estado, el doctor Gastón Parra Luzardo; lo ha dicho el doctor Giordani, miembro de la Directiva del Banco Central. El Banco Central tiene que meterse a fondo, ahora cuando se reforme la Constitución, con el proyecto de desarrollo del país. El Banco Central no puede ser allá... o limitarse a ser un grupo de oficinas burocráticas en Caracas pendiente de las variables macroeconómicas y de que el sistema bancario no se debilite. No. Tiene que ser mucho más que eso. ¡Es el banco de la República, vale!, es el Banco Central de todos nosotros. Tiene que desenclaustrarse, y además en función del proyecto nacional de desarrollo.

Éstos son todavía los gazapos neoliberales que lograron infiltrarse en esta Constitución. Ahora los vamos a ir corrigiendo, y eso es lo fundamental también de esta propuesta.

Bueno, comentaba "Los Domingos de Díaz Rangel" y este título "En bloque o separadamente". También salió un buen trabajo en *Últimas Noticias* hoy, me parece que es un buen trabajo. Esta página: "El Domingo. Un mundo feliz. Vida en comuna se dibuja en el mapa venezolano. Estados y municipios se integrarían en tres niveles políticos. Autogobierno será el fundamento de la nueva estructura territorial". Es un trabajo hecho por Gabriela Rojas y Margaret López. Me parece que es un buen trabajo periodístico.

"«Consejos comunales al mando» fue la consigna que el presidente Hugo Chávez alzó a finales de 2005. La promulgación de una ley que los rigiera y los continuos llamados a que los alcaldes y gobernadores no perdieran sus espacios apenas fueron acercamiento para lo que se denominó la transferencia del poder".

Algunos también nos atacan diciendo que estamos "centralizando el poder" ¿Cómo centralizando el poder?, ¿quién los entiende? ¡Estamos desconcentrando el poder!



¡Llegaron los campeones! Los campeones preinfantiles. ¡Ese aplauso para nuestros muchachos, el equipo de Los Criollitos de Venezuela!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ahí está el ministro Eduardo Álvarez, y la copa. Hola, muchachos, ¿qué tal? ¡Bienvenidos! Bueno, esto fue un palo de agua que cayó aquí. Allí están los entrenadores, el mánager, los directivos de Los Criollitos. Yo fui criollito, cuando yo tenía esa edad jugaba con Los Criollitos en Barinas. Un campeonato nacional jugamos en Guanare, Portuguesa. Los Criollitos de Venezuela, ese nombre me quedó a mí en el alma. Don José Del Vecchio fue presidente en esa época de Los Criollitos.

Bueno, vamos a saludar a los muchachos y darles un aplauso a los campeones: José Antonio Zacarías, Luis Alejandro Madero, Eric Hurtado, Diego Armando dos Ramos, Yeicer Lenín Azuaje, Franklin Eduardo Pérez Montoya, Jonathan Alejandro Matute, Kevin José Amaya, Pascual Eduardo Fiorelo, Diego Alejandro Reyes —iese aplauso!—, Eliécer José Marcano, Robert Escalona, Alí Miguel Sánchez, Ángel Manzanares, Luis Ángel Arráez, Luis Ignacio Perdomo, Ángel Ernesto Padrón. Ellos derrotaron en la final a Cuba 9 carreras por 2, campeón del Mundialito de Béisbol Preinfantil, campeones del mundo, VIII Mundialito Preinfantil, Copa Alcalde Enrique Maestre en Cumaná. Diez países vinieron.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** El seleccionado nacional doblegó a su similar de Cuba 9 carreras por 2 en el estadio Delfín Carvajal. Venezuela culminó invicto... ¿invictos quedamos?

**Jugadores de los Criollitos de Venezuela** Sí, sí.

**Presidente Chávez** Siete partidos, y Cuba quedó en segundo lugar, que sólo perdió con nosotros en dos ocasiones. República Dominicana quedó en tercer lugar después de vencer a Aruba 3 carreras por dos. Quedó Aruba en el cuarto puesto y México en el quinto lugar. ¡Qué orgulloso me siento yo, que todavía me siento criollito, de que ustedes hayan logrado este título! Muchachos ¿qué tal? Ese aplauso, pues.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y anoche, ayer no pude llegar al juego, Criollitos de Venezuela... ¿Cómo te llamas tú?

**Jugador de los Criollitos de Venezuela, Luis Madero** Luis Madero.

**Presidente Chávez** ¿Tú eres el cuarto madero? ¿Ah? ¿Quién es *pícher* aquí?, ¿todos son *pícheres*?, ¡una guará! Todos *pichan*.

**Entrenador de los Criollitos de Venezuela** Doce *pícheres*.

**Presidente Chávez** Doce *pícheres*. ¿Quiénes son los zurdos?

**Entrenador de los Criollitos de Venezuela** Zurdo, zurdo.

**Presidente Chávez** ¿Quién ganó el juego de ayer y el de hoy? Porque fueron...

**Entrenador de los Criollitos de Venezuela** Franklin.

**Presidente Chávez** ¿Tú? Franklin, ¿cuántos *innings pichaste*?

**Jugador de los Criollitos de Venezuela, Franklin** Cuatro.

**Presidente Chávez** Cuatro *innings*. ¿Cuántos *hits* te metieron?

**Jugador de los Criollitos de Venezuela, Franklin** Dos.

**Presidente Chávez** ¿Apenas dos *hits*? ¡Una guará!, casi *no hit no run*.

**Entrenador de los Criollitos de Venezuela** *Champion* jonrón.

**Presidente Chávez** ¿*Champion* Jonrón?, ¿Cuántos jonrones metiste?

**Jugador de los Criollitos de Venezuela, Franklin** Dos.



**Presidente Chávez** ¿Dos jonrones? ¿*Champion* bate quién quedó?

**Entrenador de los Criollos de Venezuela** Uno de México.

**Presidente Chávez** Un mexicano. Muchachos: orgulloso. Yo fui criollito, cuando tenía la edad tuya yo era Tribilín, chamo.

**Entrenador de los Criollos de Venezuela** ¿Qué le van a decir al Presidente? Aprovechen.

**Presidente Chávez** A ver ¿qué me van a decir? Díganme, pues, ¿quién va a hablar? ¿Quién es el capitán ahí? Todos son capitanes.

**Jugadores de los Criollos de Venezuela** Que queremos una beca a nombre del equipo.

**Presidente Chávez** ¿Una beca para qué?

**Jugadores de los Criollos de Venezuela** Para el cuerpo técnico y para viajar para Cuba.

**Presidente Chávez** ¿Van para Cuba?, ¿cuándo van? Pongan la fecha, pues.

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Señor Presidente, ya fuimos invitados por el delegado.

**Presidente Chávez** ¿Tú eres el mánager?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** El delegado.

**Presidente Chávez** Él es el delegado, ¿cómo estás?, ¿cómo te llamas tú?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Carlos Brasón.

**Presidente Chávez** Lo felicito, Carlos, ¿y tú eres el manager?,

**Mánager del equipo Criollos de Venezuela, Douglas Marcano** Douglas Marcano.

**Presidente Chávez** Yo quería llegar ayer a ver si me ponías de *coach* ahí, en tercera, ayudante del *coach*... ¿Y tú eres?

**Esposa del delegado de los Criollos de Venezuela** La esposa del delegado.

**Presidente Chávez** La esposa del delegado. ¿Cómo estás tú?, felicitaciones. Y a la organización de Los Criollos. Llama a Becerra para saludarlo.

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Aunque yo jugué con usted en Cumaná.

**Presidente Chávez** Ah, ¿tú jugabas con qué equipo?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Con Comanpoli.

**Presidente Chávez** Yo jugaba con la UDO.

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Con la UDO sí, con Urrieta.

**Presidente Chávez** Urrieta y este muchacho que es de mi pueblo, que era tremendo pícher, Argenis Bastidas. El apellido de él no es Bastidas en verdad: Argenis Lucena. Tremenda recta tenía Argenis, fue para un mundial, era un buen bate y daba unos buenos batazos. ¿Tú eres el *coach* de *picheo*?, ¿qué tal?, ¿cómo estás tú?, Arquímedes, ¿Arquímedes qué?

**Coach de picheo, Arquímedes Mejías** Arquímedes Mejías, de Aragua.

**Presidente Chávez** ¿Viste a Concepción que le hicieron un homenaje allá, con el número 13?

**Coach de picheo, Arquímedes Mejías** Ése es de Aragua, ése es de Aragua.

**Presidente Chávez** Sí, aragüeño, de Ocumare de la Costa es David.

¡Epa!, ¿y entonces cuándo van para Cuba?, ¿qué pasó?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Lo que queremos, Presidente, es que tanto los muchachos que vayan para Cuba y los representantes también, para que les consigan los pasajes para el viaje.



**Presidente Chávez** ¿Para cuándo los invitaron?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Bueno, hay que esperar al presidente del Directorio Nacional, Orlando García.

**Presidente Chávez** ¿Ya ustedes fueron a Cuba?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** No, no han ido.

**Presidente Chávez** Hay que ir antes de que terminen las vacaciones. ¿Cuándo empiezan las clases? ¿Ustedes viven en varias partes del país?

**Jugadores de los Criollitos de Venezuela** Sí.

**Presidente Chávez** Están regados. ¿Dónde están los llaneros?, ¿tú eres de dónde?

**Jugador de los Criollitos de Venezuela** De Guárico.

**Presidente Chávez** De Guárico, guariqueño. ¿Y los caraqueños?, ¿y los andinos?, ¿los orientales?, de Cumaná. ¿Y tú eres de dónde, campeón?, de Carabobo. ¿Y de Aragua? Tú, flaco, eres de Aragua, ¿qué juegas tú?, primera base. ¿Eres zurdo?

**Jugador de los Criollitos de Venezuela** No, derecho.

**Presidente Chávez** ¿Y el *short stop* quién es?... no vino.

Bueno, cuenten con el apoyo nuestro para que vayan a Cuba. ¿Pero ya la fecha la tienen?

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Dentro de dos semanas.

**Presidente Chávez** ¿Dos semanas? Les pongo el camastrón a la orden. Ése es el mejor avión del mundo para que vayan con los familiares, por lo menos un representante que vaya también, y todo el equipo.

Eduardo tú coordinas y coordinamos lo del avión. Si hiciera falta un avión más grande... porque el avión presidencial no es tan grande, pero hay un avión de Conviasa... los aviones de Conviasa son más grandes, pudiera ser uno de Conviasa, hasta más cómodo es. Pero eso lo vamos a arreglar nosotros. O los mandamos en un Sukhoi, chamo, *¡na guará!* Te montas aquí y en cinco minutos estás en Cuba ¡uuuf! Ah, pero ahí caben dos nada más. Pero tenemos como veinte, así que caben todos, dos en cada avión.

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** ¿Cuál es el grito?

**Jugadores de Los Criollitos de Venezuela** ¡Y un, un, dos tres, y un dos, tres, y un dos tres...

**Presidente Chávez** ¡Bravo! Los campeones mundiales. Bueno, muchachos, los felicitamos. ¿Y lo de la beca?, Eduardo me habla de lo de la beca, a ver, ¿cómo es la cosa de la beca?

**Asistentes** [aplausos].

**Delegado del equipo, Carlos Brasón** Ellos quieren una asignación de...

**Presidente Chávez** Vamos a tomarnos una foto en esta esquina. A ver, todos pónganse aquí en semicírculo, eso es. Alguien que agarre la copa, uno de los muchachos. Eso es.

¿Dónde está Becerra? ¡Becerra! Venga hermano. Un aplauso para Becerra y los Criollitos. ¿Cómo está?

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** No pude llegar ayer. Yo quería llegar al juego final. Para la próxima llegaré. ¡Vivan los Criollitos!

**Asistentes** ¡Viva!

**Presidente Chávez** ¡Viva Venezuela!

**Asistentes** ¡Que viva!

**Presidente Chávez** Muy bien. Van para Cuba entonces. Cuenten con el apoyo de nosotros. Vayan con un representante y echen unos tres juegos



por allá. Pueden jugar en La Habana un día y después en Santiago de Cuba, y vayan a ver el monumento al Che Guevara, que jugó pelota también. Era primera base, sólo que era malo jugando; los argentinos no juegan nada. Me dice Raúl que lo ponchaban, el Che en cada juego cogía tres ponches.

**Representante de la organización Los Criollitos, Becerra** Jugaba fútbol  
**Presidente Chávez** Ah, fútbol sí, y ciclismo.

**Representante de la organización Los Criollitos, Becerra** Muy contento y muy alegre, pues, por esta victoria que hemos dado a nuestro país. Los muchachos tienen mucho talento, son muy organizados. Y honrados de que siempre nos presten el apoyo a través del Ministerio del Deporte, y debo decirte que acá en Cumaná hemos hecho dos mundialitos y hay un gran baluarte que es el alcalde Enrique Maestre, que nos ha venido apoyando fuertemente. Ahí está el alcalde.

**Presidente Chávez** Venga, hermano, por favor. Yo lamento... mire cómo me dolió, no me dio tiempo, porque el acto en El Poliedro empezó a la 1 ¿y qué tiempo iba a tener yo de llegar?

Enrique, te felicito. ¿Cómo está mi querida Cumaná? "Ay, Cumaná quién te viera y por tus calles paseara...".

**Alcalde de Cumaná, Enrique Maestre** Esperando por usted.

**Presidente Chávez** Pronto estaremos en Cumaná, seguro, Enrique Maestre, tremendo alcalde, de tremenda Cumaná que la quiero mucho. Bueno, pido a Venezuela toda un aplauso para los campeones, Los Criollitos de América.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Muy bien. Vayan, muchachos, pues. Si quieren allá métense al agua y se bañan.

Ya vamos a terminar el programa, llegaron en la raya. Ustedes dan el ejemplo, ustedes sí llegaron, yo no pude llegar, pero ustedes llegaron al **ALÓ PRESIDENTE**. Los felicito. Muy bien, muchas gracias.

Me das un ratito ahí, para... aunque sea *coach*, un *inning*. Bueno, gracias, muchachos. Los felicito a todos. Becerra, muchas gracias. Vamos a hacer una temporada de Criollitos veteranos, chico. Agarramos un poco de veteranos.

**Representante de la organización Los Criollitos, Becerra** Gracias por este apoyo, Presidente. Vamos para Cuba entonces.

**Presidente Chávez** Gracias, gracias a ustedes. Saludos a la familia. Sí, vamos, con el ministro, con Eduardo coordinamos, seguro, cuenten con el apoyo. Gracias, hermano. ¡Ese aplauso para Los Criollitos de Venezuela, campeones mundiales!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Cuando son las 4 de la tarde vamos a hacer un pase. Vamos a seguir mostrando resultados de la maravilla que son los consejos comunales, el Poder Popular.

Ahora nos vamos. Para nuestros visitantes de otros países siempre hace falta el mapa. Vean ustedes. Estamos por aquí en Guanta. Hicimos un pase al estado Lara por aquí, allá donde vimos las chivas y los quesos y los tomates, y ahora nos vamos a Puerto Cumarebo, estado Falcón.

Puerto Cumarebo está aquí, también en la Costa del Caribe pero hacia el Occidente, sobre el meridiano 70, ya estamos llegando al meridiano 70, casi que pasa por Coro. Ahora estamos en el meridiano 64. El meridiano 66 es el que pasa por el corazón, por el centro de Venezuela, y es el mismo que



pasa por el centro de Argentina, el meridiano 66, este que estoy marcando aquí. Y pasa por el corazón de Bolivia también, estamos en el eje central. Vámonos, pues, al meridiano 69, Puerto Cumarebo. Adelante allá, el consejo comunal.

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** Presidente, buenas tardes. Le habla Elías Jaua, ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, desde el Caribe occidental de Venezuela, en Puerto Cumarebo. Aquí estoy con diversos representantes del Poder Popular. Me acompaña el coordinador de la Unidad de Producción Socialista Centro Pesquero Leander, Manuel Menco, quien es un compañero además del Frente Francisco de Miranda, de la movilización social. Nos acompaña el vocero de la Cooperativa de Pescadores Rosendo Rodríguez, quien está articulado en la red de productores que suministra la materia prima a esta unidad de producción socialista. Está el vocero de economía comunal del consejo comunal de esta zona de Puerto Cumarebo, el compatriota José Navedo, y está la vocera de los trabajadores, Marisela Deroy. Usted dirá con cuál de ellos quiere hablar, ya que hoy el programa no es del Poder Ejecutivo, sino es del Poder Popular Comunal.

**Presidente Chávez** Bueno, Elías, saludos desde Valle Seco, en Guanta. Bien, vamos a hablar entonces con la última persona que tú nombraste, Marisela. Tú sabes que a mí me gusta siempre darle la palabra a las mujeres, porque ellas van a acomodar al mundo. Las mujeres van a acomodar este mundo. Marisela Deroy, de la unidad de producción socialista. Marisela, un buen saludo. Marisela Deroy ¿por qué ustedes llaman a esa unidad de producción "socialista"? Explícanos por qué es socialista. Adelante, Marisela Deroy.

**Vocera de los trabajadores de la Unidad de Producción Socialista Centro Pesquero Leander, Marisela Deroy** Muy buenas tardes, Presidente. En nombre de los trabajadores del Centro Pesquero Leander le voy a dar las gracias a nombre de mis compañeros y le voy a explicar: porque es la integración de pescadores, trabajadores y consejos comunales, es una integración que participamos todos y llevamos el producto a las comunidades y por eso es que es socialista. Adelante, comandante.

**Presidente Chávez** Bueno, Marisela, gracias por esa explicación. Poco a poco vamos asumiendo lo que es el socialismo. El socialismo tiene, desde mi modesto punto de vista, varios componentes; no es sólo el modelo económico. El socialismo comienza por la moral socialista, así lo creo. La moral socialista.

El socialismo social es otro componente: la igualdad, la inclusión de todos, la solidaridad.

El socialismo político, la democracia popular, la democracia profunda, la democracia protagónica, democracia bolivariana decimos aquí.

En lo territorial también tiene que haber un socialismo: la liberación del territorio, la geografía radical. El hombre, el ser humano como parte de la geografía viva, y el socialismo económico por supuesto es esencial, el modelo económico socialista.

Marisela nos ha dado una interesante reflexión de por qué ella considera que esa unidad de producción en Puerto Cumarebo, en el estado Falcón, es socialista.

Cada día ustedes mismos la irán haciendo socialista, pero es necesario que ustedes, trabajadores, trabajadoras, todos asumamos y estudiemos bien de



qué se trata el modelo socialista, para que no vayamos a estar diciendo que algo es socialista cuando no lo es. Estamos construyendo el socialismo desde lo pequeño, desde el pequeño espacio; vamos rumbo al socialismo, pero hay que irlo construyendo todos los días.

Muy bien, Marisela. Vamos a ver qué nos dice Manuel Menco, coordinador de la Unidad de Producción Socialista Leander. ¿Qué le agregarías, Manuel, a lo que ha dicho Marisela?, y algún otro detalle, alguna explicación pido, de cómo está funcionando la Unidad de Producción Socialista Leander, ¿por qué lo llamaron Leander y qué es lo que ustedes producen ahí? Adelante, Manuel Menco.

**Vocero de la Unidad de Producción Socialista Leander, Manuel Menco** Buenas tardes, comandante. Saludos en nombre de la comunidad de Puerto Cumarebo, en nombre de los pescadores organizados y en nombre de los trabajadores de esta unidad de producción socialista.

Bueno, y respondiendo un poco a la pregunta que nos hace de manera directa de por qué una unidad de producción socialista. En principio este proceso de integración que hemos llevado a cabo, que tiene que ver con la vinculación estratégica del sector pesquero, los consejos comunales y los trabajadores, de alguna manera nos lleva a una unidad de criterios que nos permite avanzar aceleradamente en la construcción del socialismo del siglo XXI, tomando en cuenta, primero, el modo de producción, bueno, el modo de producción es otra cosa. Ahorita por lo menos la propiedad es del Estado y está siendo de alguna manera controlada, verificada por las comunidades, y a futuro esperamos que esto sea ya direccionado por el poder comunal. Adelante, comandante.

**Presidente Chávez** Bien, Manuel. Éste es un ejemplo de una unidad productiva que es propiedad del Estado. Ahí el Estado invirtió una cantidad que el ministro pudiera decirnos y hablarnos de qué magnitud. Esta unidad productiva, que es propiedad del Estado, pudiera ser progresivamente transferida a la comunidad. Pudiera serlo, no es que es obligatorio, pudiera serlo y eso dependerá de un conjunto de variables; entre otras el grado de organización, de conocimiento, de estudio y de conciencia y praxis socialista que la comunidad demuestre. Comunidad que demuestre haber asumido el proyecto socialista (no sólo en la palabra, sino que lo hayan entendido, interpretado y lo practiquen) más rápido recibirá el apoyo y la transferencia de unidades de producción. Cuenten ustedes con esto.

Pero yo tengo que exigir mucho. Yo no puedo, nadie puede pero yo debo ser el primero en no estar diciendo que ya eso es socialismo, cualquier cosa que tú digas es socialismo. No, no, esto es una cosa muy seria para que la comencemos a desfigurar nosotros mismos, o permitamos que por desconocimiento o por falta de exigencia o de claridad, de explicación, de pedagogía, de estudio vaya a terminar siendo esto una farsa como muchas terminaron siendo una farsa.

Por eso insisto, gobernadores, alcaldes, ministros, ministras, dirigentes y líderes del Poder Popular: construyamos el socialismo, pero el verdadero socialismo, nuestro socialismo.

Insisto, ahí hay tres elementos fundamentales: la propiedad del Estado es propiedad social. La propiedad se divide en propiedad pública o privada. La propiedad pública puede ser propiedad del Estado, que es de todos, pero a través del Estado; o propiedad social indirecta o directa, propiedad comunitaria. Y la otra propiedad es la privada, que es la propiedad privada



individual, de una persona individual, natural o jurídica, una empresa privada. Una cooperativa es privada, no nos confundamos, nadie crea que una cooperativa es socialismo, no señor: una cooperativa es propiedad privada colectiva, que es muy distinto a la propiedad comunal que yo propongo. Muy distinto.

Ahora, si una cooperativa demuestra en la praxis que produce lo que produzca para satisfacer las necesidades de la comunidad, y se convierte en una unidad de producción social, entonces una cooperativa puede comenzar a vestirse, a pintarse y a llenarse de socialismo. Pero eso sería en esa dirección. No es que porque aquí hagamos una cooperativa y seamos cinco, diez personas los dueños de esto, ya esto es cooperativa, esto es socialismo; no, eso sigue siendo capitalismo. Tendría que cambiar el modo de producción, el modo de propiedad, el modo de distribución de la producción.

Yo sé que ustedes me entienden, y ojalá yo pueda hacerme entender cada día más por todos. Pero pido a todos que nos sumemos a esta campaña. No es que aceptemos que cualquier cosa sea socialista. No. El socialismo es una cosa que requiere mucho conocimiento, mucha conciencia y mucho trabajo transformador de los valores, de las costumbres, de la producción, de la economía, de la distribución.

Elías Jaua ¿qué agregarías tú a estos comentarios y a estas preguntas o a estas interrogantes que yo hago? Adelante, ministro Elías Jaua.

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** Sí, Presidente. Bueno, como usted lo señala, es esto una propiedad estatal en relación con el conjunto de actores sociales que giran en torno a ella: los pescadores, la comunidad, sus trabajadores y sus trabajadoras.

Ahora, las relaciones de producción al interior de la fábrica, es decir, las relaciones de trabajo también son un elemento de construcción hacia el socialismo, porque ellos están conformados en el Consejo de Trabajadores, tienen un conjunto de iniciativas como es Moral y Luces, la participación en la toma de decisiones sobre qué se produce, cómo se produce y para quién se produce.

¿Para quién se produce? Estos centros están articulados a la red Proal, a la red de alimentación y también participan de los megamercados que se hacen en las grandes ciudades. Ellos también deben tener y avanzar hacia un compromiso social, les comentaba hoy en una reunión que tuvimos con los hospitales, con los ancianos.

Y finalmente, Presidente, este centro, como todos los centros pesqueros que hemos instalado, y como todas las plantas, han comenzado a desequilibrar el mecanismo capitalista que hambrea al pueblo venezolano. Suena a veces como frustrante, pero también lo podemos ver como una gran oportunidad, la batalla que está dando cada una de estas unidades contra las roscas de intermediarios de pescados.

La competencia por lograr que efectivamente estos centros tengan comida para el pueblo, tengan alimentos para el pueblo, es una lucha política ideológica contra el dinero del capitalismo que pretende a realazos derrotar estas iniciativas socialistas.

Por eso yo desde aquí hago la siguiente reflexión: no sólo el poder del Estado basta, se requiere la conciencia del pueblo para construir el socialismo. El poder del Estado va a ayudar, va a facilitar, pero como decía



Alí Primera: "Sólo la conciencia salvará al pueblo del capitalismo en la construcción hacia el socialismo". Adelante, Presidente.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Muy bien. "Lo salvará su conciencia y en eso me apuesto el alma". Sólo el pueblo salva al pueblo. Aquí no hay caudillos ni Mesías que salvarán al pueblo, no, la conciencia del pueblo. Y en eso hay que trabajar sin descanso, en la conciencia.

Les voy a decir algo a tono con lo que el ministro estaba diciendo. Hace dos meses inauguramos una planta de leche por allá, en alguna parte del país. La inversión que hicimos es muy importante: la tecnología, trajimos técnicos de Irán, la fabricaron en Irán, ¡cuánto costó todo eso! Incluso venciendo las presiones del imperio que pretende imponerle sanciones a Irán para que Irán no ayude a otros pueblos, no pueda exportar, no puedan los iraníes viajar por el mundo, todo eso.

A los dos meses mando a una inspección allá y me consigo con que la planta, de lo más moderna del mundo, está trabajando a menos de 20 por ciento de la capacidad instalada, que es procesar leche de vaca. Mando a investigar por qué. Entonces uno se consigue con la realidad dura: los pequeños productores privados, que algunos tienen cinco vacas, otros tienen veinte y otros tienen cuarenta, incluso algunos que han recibido créditos del Estado, se negaban, algunos se siguen negando, a suministrarle la leche a la empresa que creamos allá, a la unidad de producción social. Porque prefieren vendérsela al sector privado que les paga un poquito más, sin darse cuenta de que con ello están entregándole a ese sector privado — transnacional mayormente— la soberanía alimentaria de un pueblo, dejándose manipular por cuatro lochas, por una tontería, un bolivita más, cinco bolivitas más. Claro, es la ambición capitalista, sin darse cuenta de que ellos más bien asociándose... que es a lo que yo los llamo, a los pequeños productores privados: que se asocien con nosotros.

Dígame alguien si la empresa privada nacional o transnacional les va arreglar la carretera, o les va a meter la energía eléctrica, o les va a construir sistemas de riego, o les va a facilitar gratuitamente apoyo genético, asistencia técnica: ¡inunca se lo van a dar! Los explotan y al final la ganancia, la plusvalía es para el capitalista, y después viene el capitalista y monopoliza y va a vender la leche bien cara a los consumidores, sin importarles que la mayoría del pueblo no pueda tomarse un vaso de leche, los niños sobre todo.

En cambio la unidad socialista recibe a precio justo, procesa y distribuye a precio justo, y muchas veces gratuitamente a los que no pueden pagar ni siquiera el precio justo, así llamado, o como se dice en la teoría clásica económica: el "precio objetivo". Porque hay muchos tipos de precios. Hay el precio de producción o costo, donde yo... y eso lo hace, eso tiene que hacerlo el Estado y las comunidades socialistas: que si a mí, producir un vaso de jugo de lechosa me costó un bolívar, entonces yo lo coloco a un bolívar; ése es el precio de costo. Muchas veces el Estado socialista debe incluso vender por debajo del precio de costo, aplicando subsidios... que es lo que nosotros hacemos aquí con la gasolina, por ejemplo. La gasolina venezolana es de las más baratas del mundo. Usted pasa la frontera hacia Trinidad y Tobago, aquí mismo, o hacia Brasil o a Colombia o al Caribe, y lo que aquí cuesta un centavo allá cuesta cien centavos: la gasolina, el gasoil, el combustible de aviones. Eso es un subsidio.



Si aquí privatizáramos la empresa petrolera, pregunten a ver cuánto pagarían ustedes por un tanque de gasolina. En vez de pagar... ¿cuánto pagan hoy?, seis mil, siete mil bolívares, tendrían que pagar como cien mil bolívares cada vez que llenen el tanque de gasolina: al precio capitalista, al precio internacional; ése no es el precio objetivo.

Hay el precio de costo. Hay el precio objetivo, donde se incluye otra serie de condiciones objetivas, además del costo de producción. Hay el precio de mercado que llaman, que normalmente es equivalente al precio especulativo, y sobre todo cuando se forman los monopolios: entonces el precio es superespeculativo. Porque entonces los que monopolizan producen sólo ellos esta camisa, por ejemplo. ¿Viene Tarek a comprar camisa?, bueno, si no pagas tanto no tienes camisa, porque está monopolizado el precio, inflado. Ésa es la regla básica del capitalismo. ¿No ve que su objetivo es acumular capital? El objetivo del capitalismo para nada es satisfacer necesidades sociales. El objetivo del socialismo no es acumular capital, en contrario: satisfacer las necesidades. Entendamos bien eso.

Por eso yo decía, y Elías decía que sólo la conciencia del pueblo nos permitirá construir de verdad el socialismo.

Supónganse ustedes que aquí en Valle Seco construyamos la planta de procesamiento de pescado, y entonces ustedes se beneficien de una inversión que hizo el Estado. No les costó a ustedes nada. Van a pescar, procesan el pescado y luego van a venderlo bien caro allá. ¿Ah?, no, mejor es no hacer nada, compadre. Mejor es no hacer nada. Mejor sería que la cosa siguiera como ha venido viniendo, pero no estamos dispuestos. Estamos dispuestos de verdad a construir un modelo socialista, pero eso va mucho más allá de la mera declaración de principios: se requiere conciencia, entendimiento. Yo me alegro mucho de que esa Unidad Productiva en Cumarebo en verdad esté cumpliendo con los principios fundamentales del modelo socialista venezolano. Están haciendo una alianza con los privados, eso es válido. Los pequeños productores privados hagamos una alianza.

Carlos Marx hablaba de la red de productores libres asociados, libres de la hegemonía del mercado, libres de la explotación del capitalista, libres de los monopolios y oligopolios. El Estado quiere ayudar a los pequeños y medianos productores venezolanos a liberarse del dominio de las transnacionales, del dominio de la oligarquía, de la banca especulativa, del atraso, de la falta de tecnología, de la dependencia, en fin. Por eso insisto, mire, aunque me quede mudo de tanto hablar, pero nunca me cansaré; aunque sude, sude y sude, aunque pase mil horas en mil **ALÓ PRESIDENTE**, pero estamos en una oportunidad irreplicable: o nosotros construimos ahora el camino al socialismo o nunca lo haremos. Es ahora o nunca. Socialismo o barbarie.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y por otra parte, compañeros y compañeras, venezolanos y venezolanas, ustedes allá en Puerto Cumarebo, nosotros aquí en Valle Seco, ustedes en toda Venezuela, miren, modestamente hay que decirlo, pero hay que decirlo, no por inmodestia ni por fanfarronería, hay que decirlo sobre todo para que seamos conscientes, hay que decirlo y hay que sentirlo: el mundo está pendiente de lo que aquí pase. Si fracasara el esfuerzo venezolano sería una gran derrota no sólo para Venezuela: para el mundo, para los pueblos del mundo que han empezado a mirar con



esperanza hacia nosotros. Nosotros no podemos fallarle a nuestro pasado, no podemos fallarle a nuestro presente de batalla, y mucho menos podemos fallarle al futuro de esperanzas que aquí ha nacido, a esos niños que ríen, a esos que están naciendo hoy y que nacerán mañana, y a esos pueblos hermanos, a esos jóvenes de Brasil, de Argentina; a esos hombres y mujeres que por millones miran hacia Venezuela como una esperanza desde toda esta América, incluyendo a los Estados Unidos. Desde Europa mucha gente mira con esperanza a Venezuela, desde África, desde Asia; el mundo todo tiene su vista puesta en nosotros. De lo que aquí pase dependerá en buena manera lo que ocurra en los próximos años, en las próximas décadas de este siglo. Tengamos eso como parte de nuestro compromiso, no les fallemos a los pueblos del mundo, hagamos el socialismo y contribuiremos a construir el camino de salvación de los pueblos del mundo, de salvación de la humanidad, de salvación de la especie humana, de la esperanza humana, del ser humano.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, Elías, entonces ustedes tienen allá una planta de procesamiento de pescado, ya nos han explicado. Para despedirnos — porque ya son las 4:30 de la tarde, Elías y todos allá— Rosendo Rodríguez, un pescador, quisiera darle la palabra. Adelante.

**Vocero de la Cooperativa de Pescadores, Rosendo Rodríguez** Buenas tardes, Presidente. Nosotros somos un grupo de pescadores organizados de Puerto Cumarebo y La Vela, que completamente arreamos toda la producción al Centro Pesquero Leander.

Nosotros tenemos una cava iraní que usted precisamente nos entregó en Punto Fijo el año pasado, y estamos cumpliendo con nuestra labor social; hacemos Mercal y hacemos todo completamente con las comunidades, y así como usted dice, desarrollando el socialismo del siglo XXI. Adelante, Presidente.

**Presidente Chávez** Sí, Rosendo. Bueno, te felicito. Agradezco a ustedes los pescadores. Cuenten con que seguiremos apoyando a los pescadores y pescadoras de Venezuela. Organícense, hagan los consejos de pescadores. Cuando propongo en la Constitución “roja, rojita”, la reforma “roja, rojita”, en la propuesta del Poder Popular hablo de los consejos comunales, de los consejos campesinos, de los consejos de estudiantes, de los consejos obreros, de los consejos de pescadores... me faltó ponerlo aquí, pero háganlo ustedes: consejos de pescadores. Organícense, nosotros les daremos todo el apoyo que podamos darles: créditos, el peñero, la planta para el procesamiento el frío, instalaciones adecuadas para la salud, el procesamiento del pescado; pero luego ese producto debe ser distribuido de manera socialista para el beneficio de todos.

Cuando decimos “socialista”, Rosendo, estamos diciendo de manera cristiana... ustedes son pescadores, ustedes saben, estoy seguro de que la mayoría son creyentes, católicos y cristianos. Ustedes recuerdan el ejemplo del pescador, el hombre de las sandalias, y recuerdan a Cristo que multiplicó los peces para que alcanzaran para todos, multiplicó los panes para que alcanzaran para todos. Ése es un ejemplo de socialismo.

Cristo fue uno de los más grandes socialistas de la historia. Multiplicad los peces para que todos coman, multiplicad los panes para que todos coman por igual, un pedacito igual para cada uno; eso es incluso más allá del socialismo: comunismo.



Cuando la *Biblia* dice en el *Antiguo Testamento* "dad a cada quien según sus necesidades y de cada quien exigid según sus capacidades"... En la *Biblia*, en las antiguas escrituras está la inspiración de buena parte del *Manifiesto Comunista*, de Carlos Marx y Federico Engels. Los primeros cristianos vivían en comunidades, todos eran iguales; ahí sí es verdad que no había propiedad privada. Una vez leí en el *Antiguo Testamento* de una persona que se adueñó de parte de la propiedad que era de todos, ¿y qué le pasó cuando llegó ante el Profeta? El Profeta le dijo: "¿Por qué te adueñaste de la propiedad que era de todos?". Y de inmediato la persona cayó fulminada y murió. Y la mujer vino después. También la mujer se había adueñado de una parte de la propiedad de todos, y le dijo el Profeta: "¿Y por qué tú también?". "No, que mi marido fue... no se qué...", y cayó muertita también. Eso está escrito en las Sagradas Escrituras.

Es la muerte del capitalismo. Es la muerte de esa corriente perversa que ha destrozado a media humanidad: tiene que morir el capitalismo para que viva la humanidad, para que viva el ser humano. ¡Abajo el capitalismo, arriba la humanidad!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Miren este libro viejo que por ahí me mandaron, *El Camino del Socialismo*, nada más y nada menos que del Mahatma Ghandi. Albert Einstein, el mismísimo Einstein escribió *Por qué socialismo* y lo explicó clarito, científicamente. Aristóteles explicaba por qué sólo cuando se viva en igualdad es posible la vida en común. En desigualdad es imposible la democracia. En el capitalismo la democracia es imposible. Sólo en socialismo es posible la democracia, por eso vaya qué manipuladera tienen por ahí, preguntando en algunas encuestas: "¿Con qué tipo de gobierno está usted de acuerdo: socialismo o democracia?". Están tratando de manipular y hay gente que todavía cae por ignorancia. Por eso tenemos que estudiar mucho, difundir conocimiento. Decía José Martí: "Hay que ser cultos para ser libres". O decía Simón Bolívar "Moral y luces son nuestras primeras necesidades. Moral y luces: los polos de una república". Decía Víctor Hugo: "La conciencia no es más que la suma de la ciencia y del conocimiento (...) El que no sabe es como el que no ve". Por eso es que yo les decía anoche a mis nietas, a mi hija: "Estudien, lean", y les digo a las madres, a los padres, a los abuelos: "Estudiemos toda la vida y tratemos de iluminar con las mejores luces del conocimiento a nuestros hijos, a nuestros nietos. Que no se los trague la oscuridad, que no se los trague el egoísmo, la envidia y el mundo maldito del capitalismo. Que sean seres humanos nuestros hijos, nuestros nietos". Eso es posible. Hagámoslo. Hoy más posible que nunca antes jamás en la historia venezolana y en la historia de América y en la historia del mundo; ahora sí es posible el socialismo, ahora sí es posible cambiar el rumbo de la historia. Es posible ahora: el capitalismo se debilita, el imperialismo se debilita. Hagámoslo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Perdónenme la pasión, pero yo no puedo evitarla; el día que ya no tenga esta pasión es porque estaré muerto.

Saludamos a las campeonas del softball femenino, también están por aquí: Yurubí Alicar, Mariangi Bogado, Denise Fuenmayor y María Soto; ellas representan... ahí vienen las muchachas. ¡Na guará! Búsquenme un bate ahí... ¿dónde estará el bate que me regaló...? ¡Dios mío, sálvame! Porque



estas muchas tiran una recta que yo ni la vería. ¿Cómo estás, chiquita?, ¿tú te llamas?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí Alicar** Yurubí.

**Presidente Chávez** ¿Qué posición juegas tú?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí Alicar** Segunda Base.

**Presidente Chávez** Segunda base. ¿Tú eres andina?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí Alicar** No, yo soy de Aragua.

**Presidente Chávez** De Aragua. Creí que eras andina. ¿Y tú?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** La pítcher, Mariangee Bogado.

**Presidente Chávez** ¿Tu eres la que lanza a 90 millas? ¡Na guará!, vamos a echar una partida, yo quiero que me ponches.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** ¡Ah!, ¿quieres poncharte? Bueno, vamos a poncharte.

**Presidente Chávez** Mentira, mentira, juego con el equipo tuyo para no poncharme. Metemos al ministro para el otro equipo, al gobernador Reyes Reyes, que es buen bateador; a ése le tiras a la rodilla y le tiras tres pedradas y listo, no ve. Diosdado es pítcher y batea bien, pero tú le tiras a la esquina de afuera, no la ve. ¿Qué recta tienes tú?, ¿qué velocidad?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** 64.

**Presidente Chávez** 64 millas. ¿Y tú?, ¿tú te llamas? Perdónenme que estoy muy sudado.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Denise Fuenmayor** Denise.

**Presidente Chávez** ¿Qué posición juegas tú?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Denise Fuenmayor** *Short stop*.

**Presidente Chávez** *Short stop*. ¿Y tú?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, María Soto** María Soto.

**Presidente Chávez** María Soto. ¿Qué juegas tú, María?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, María Soto** Primera base.

**Presidente Chávez** Yo te he visto en primera base, las he visto, las admiro, no saben cómo he querido ir a un jueguito, pero como soy un esclavo del tiempo, no me han dejado. El día del juego yo estaba a punto de irme para allá, porque me informaron que estaba lloviendo en Valencia, estaban en el cuarto *inning* ganando cuatro a cero, creo. Yo dije: "Es que me voy, me voy para Valencia ya". Pero estaba lloviendo mucho, no hubiera llegado a tiempo. ¿Cuándo hay un juego? Vamos a inventar un juego, pues. ¿Cuándo jugamos?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, María Soto** Usted pone la fecha.

**Presidente Chávez** Diosdado, ven acá Reyes, y Diosdado, vamos a echar un jueguito con las muchachas. ¡Ay Dios mío! Ésta nos van a dar... no, yo juego para ellas, tú me prestas la primera base un ratito.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, María Soto**



Cómo no, por supuesto.

**Presidente Chávez** ¿Tú eres zurda?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, María Soto**

No, soy derecha.

**Presidente Chávez** Ahí está Diosdado que es pelotero; él pichaba.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Yo las saludé ayer allá, en Cumaná.

**Presidente Chávez** Y Reyes pichaba también, bastante palo le dimos al Negro Reyes. Un día me metió tres pelotazos, ¿tú te acuerdas? Me los metió el primero aquí, el segundo aquí y el tercero aquí; al tercer turno ya le tiré el bate. ¿Y entonces cuándo son las Olimpiadas?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, María Soto**

El año que viene, en agosto del año que viene.

**Presidente Chávez** Quiero que sepan los venezolanos: yo soy el primer crítico de este Gobierno. Me he quejado ante ministros, vicepresidentes, por el hecho, que a mí me parece muy significativo, de que estas muchachas, nuestras muchachas vienen desde hace varios años repuntando... Las vimos en los Panamericanos... yo vi un juego, pero yo mismo tuve que llamar al Canal 8: "Transmitan a las muchachas". Entonces el Canal 8 tenía un contrato para transmitir grandes ligas, entonces transmitimos grandes ligas y no transmitimos a las muchachas nuestras, que son campeonas casi del mundo, van para las olimpiadas. ¿Se dan cuenta de los errores que cometemos?

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Yo, por ejemplo, si fuera periodista del Canal 8 o de cualquier canal del Estado —ojalá los privados también—, la Televisora Social, yo le haría un reportaje a este equipo, entrevistaría a esta catira bella, y le preguntaría: "¿Y tú cómo te llamas...?" Vean estos rostros y después veámoslas jugar, para que ustedes vean. ¿Tú te llamas?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Yurubí Alicar.

**Presidente Chávez** Yurubí, eres de Aragua me dijiste. ¿Qué estás estudiando?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí Alicar** Estoy estudiando criminología.

**Presidente Chávez** Criminología, porque todas estudian en universidades, estudiosas, luchadoras, emprendedoras, ajá. ¿Y el novio?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Está viéndome ahorita por televisión.

**Presidente Chávez** ¿Cómo se llama el novio?... No importa, no digamos nombre, no digamos nada. Esa pregunta... ¡qué tontería la mía!, y que preguntar por eso... Mira, yo soy travieso así. Entonces tú juegas segunda base.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Sí señor.

**Presidente Chávez** ¿Cuántos lances hiciste ahorita?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Muy pocos, porque siempre ponchaba, entonces...

**Presidente Chávez** Casi todos los *outs* los hacen las pícheres.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Sí, pero estuvieron buenos.



**Presidente Chávez** ¿Cuántos juegos jugaron?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Jugamos cinco juegos..., no, seis.

**Presidente Chávez** Seis juegos. ¿Y ganaron?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Cinco.

**Presidente Chávez** Cinco y perdieron uno con Cuba.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Con Puerto Rico.

**Presidente Chávez** Con Puerto Rico. El equipo de Puerto Rico es duro...  
¿Cuántos, a ver?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Cuba tiene como tres años que no nos gana.

**Presidente Chávez** ¡Ay Fidel! ¿Qué te está pasando, Fidel?, ¿dónde está el  
equipo de Cuba? Vamos a hacer una revancha con Cuba, un jueguito de  
esos buenos. ¿Ustedes se van cuándo?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí**

**Alicar** Yo me voy el domingo.

**Presidente Chávez** Ustedes se van, me dijeron que a Canadá, me dijo el  
ministro.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Yo voy a  
estudiar.

**Presidente Chávez** ¿Dónde estás estudiando tú?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** En Florida.

**Presidente Chávez** En Florida, ¿y tú?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Ya estoy  
graduada.

**Presidente Chávez** ¿De qué te graduaste?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** En  
Administración.

**Presidente Chávez** ¿Y estás trabajando aquí?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** No.

**Presidente Chávez** ¿Te das cuenta?, ¿cómo es posible que tengamos las  
muchachas sin trabajar? Tienen que estar trabajando.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Trabajando  
con el softball.

**Presidente Chávez** El softball, claro, pero también dedicarle al trabajo. Si  
ella estudió Administración está capacitada para a lo mejor dirigir o  
coordinar la dirección de una empresa socialista de estas que estamos  
inventando por ahí.

Y tú ¿está estudiando?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** No, también  
me gradué de administradora.

**Presidente Chávez** Administradora, ¿y vives dónde?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** En Valencia  
ahorita.

**Presidente Chávez** En Valencia. Algunas están en el exterior, como tú...

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Pronto me  
graduó.

**Presidente Chávez** Pero están en la selección nacional, y cada vez que  
vienen se concentran. ¿Y tú?



**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Yo me gradué también en Criminología.

**Presidente Chávez** ¿Y estás trabajando?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** No, todavía no.

**Presidente Chávez:** ¿Te das cuenta, Diosdado?, Encárgate tú. Voy a encomendarle a Diosdado que coordine, a ver.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Yurubí Alicar** Es que ninguna empresa nos quieren dar ningún cargo porque tenemos que estar concentradas o entregadas a este deporte por tres, cuatro meses al año. Entonces ninguna empresa nos da permiso para estar fuera por tanto tiempo, y bueno, nosotras hicimos este sacrificio y aquí están los resultados, lo hicimos por esto y ahora estamos en las Olimpiadas. Ahora esperamos que nos llegue la oportunidad de asumir nuestros cargos, ahora en nuestra vida de otra manera.

**Presidente Chávez** ¡Claro! Eso es el capitalismo, el capitalismo... perdónenme que yo sudo mucho, y con estas luces que le ponen a uno... además, es necesario para que se vea bien la imagen, que no se vea uno oscuro ahí. Fíjate, el capitalismo no te va a dar trabajo... Si yo, por ejemplo, me voy de la Presidencia, tengo 53 años, todavía estoy un muchacho, pero entonces voy a buscar trabajo y no me dan, porque "éste está viejo, es más probable que le dé un infarto, se muera o le pase algo, entonces la seguridad social es más costosa"; quieren explotar a los más jóvenes. Nosotros tenemos que solucionar ese problema, como Gobierno socialista.

Tú tienes que trabajar, claro, en una empresa del Estado, en un proyecto estatal. ¿Te tienes que ir para Pekín a concentrarte tres meses?, te vas, regresas dentro de cuatro meses a cumplir con tu trabajo. Éste es un trabajo por la Patria: representar a Venezuela en las Olimpiadas. Esto es histórico, primer equipo femenino de Venezuela que va para las Olimpiadas.

¡Un aplauso de Venezuela!, ¡la admiración a estas muchachas!

Bueno, y tú eres la pítcher, ¿cuántos juegos ganaste?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Tres.

**Presidente Chávez** ¿Y cuántas pítcheres tenemos?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Tres.

**Presidente Chávez** Le ganaste a Cuba ayer.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** A Puerto Rico le tiré *no hit-no run*.

**Presidente Chávez** A Puerto Rico *ino hit-no run!*

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Le gané a Cuba dos veces.

**Integrantes del equipo de softball femenino venezolano** [risas].

**Presidente Chávez** Entonces yo juego para el equipo tuyo mejor.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** ¡Ah, bueno!

**Integrantes del equipo de softball femenino venezolano** [risas].

**Presidente Chávez** Yo juego para el equipo tuyo.

Vamos a echar una partida, Diosdado, ¿qué te parece? ¿Tú no tienes un equipo de softball ahí de currutacos, pa' meterles *no hit-no run*?



**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Vamos a jugar para este equipo también.

**Presidente Chávez** ¿Ustedes también? ¡Ah, no!, vale, el único soy yo, por favor. Ustedes no abusen, ustedes son gobernadores.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Lo organizamos, mi comandante.

**Presidente Chávez** ¿Qué se les ocurre, muchachas?, ¿con quién podemos jugar que dé la talla? Que dé la talla, porque tampoco vamos a jugar contra... pa' ganarle 20 a 0 a Diosdado.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Yo creo que no vamos a encontrar equipo aquí.

**Presidente Chávez** ¿Y si invitamos a las cubanas?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Tampoco.

**Presidente Chávez** Tampoco.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** No, ellas no nos pueden ganar.

**Presidente Chávez** Ya no nos pueden ganar.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Un combinado, mi comandante.

**Presidente Chávez** Fíjate, yo le puedo decir a Fidel. Fidel, te voy a mandar un mensaje, pero no por aquí, públicamente; tengo una idea, ¿ustedes han jugado en Cuba?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Yo no.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Yo no fui. Ella sí.

**Presidente Chávez** ¿Tú sí has jugado en Cuba?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Sí.

**Presidente Chávez** A lo mejor las cubanas quieren revancha en Cuba, porque allá se sienten las reinas, porque está el público y tal.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Sí, porque están en casa.

**Presidente Chávez** Pero allá les vamos a ganar también. Fidel ¿qué tal?, invítanos, pues. ¡Atrévete! ¡Atrévete!

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** [risas].

**Presidente Chávez** "¡Atrévete!" [risa] decía el filósofo del Zulia. ¡Fidel, atrévete, pues!, invita al equipo de nosotros. Yo juego primera base prestado.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Refuerzo.

**Presidente Chávez** Refuerzo, refuerzo, primera base. Tengo que entrenar, vale. El otro día estábamos jugando softball allá, en el Zulia; yo tenía tiempo que no entrenaba, y entonces viene un pícher, un gordito de Pdvsa, y me la tira bombita, y yo abanico el primero. ¡Ay, Dios mío! El segundo un *foul* pa' atrás.

Entonces el propio pícher vino y me dice: "Mire, Presidente, no me vaya a echar usted esa varilla, no se vaya a *ponchá*. Porque si yo lo *poncho* la mujer mía me bota de la casa [risa]".

**Integrantes del equipo de softball femenino venezolano** [risas].

**Presidente Chávez** Al fin, me la puso así, y yo le apunté: un *rolincito* a segunda. Porque si no, lo bota la mujer, ¡imagínate! "Presidente, no me eche usted esa broma...", estaban transmitiendo por televisión. "¿Usted me



va a echar a mí esa varilla?, ¿se va a *ponchá* conmigo? No, Presidente, no me haga eso”.

Bueno, muchachas, yo de verdad estoy feliz. ¿Ah?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** ¿Y si se *poncha* con nosotras?

**Presidente Chávez** Si me *poncho*, bueno, si me *poncho* me *poncho*.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Con esa velocidad cualquiera se *poncha*.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Se *ponchan* los grandeligas.

**Presidente Chávez** Tú sabes que yo, modestia aparte, difícilmente me *ponchaba*, difícil.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** ¡Se *ponchaba*! ¡Se *ponchaba*!

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Bueno, porque no se ha enfrentado a mí.

**Presidente Chávez** ¿Ah?

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Difícilmente se *ponchaba*.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Porque no se ha enfrentado a mí.

**Presidente Chávez** Nosotros jugábamos a veces pelota de goma, y dime tú cuántas veces me has *ponchado* a mí.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Muy pocas, mi comandante.

**Presidente Chávez** ¡Ah! El otro día te di tres jonrones. Tres jonrones le di seguidos, con pelota de goma, esa pelota chiquita, y pichamos como a 15 metros, más o menos, lo que a uno le quede fácil.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Y casi sin luz, casi sin luz.

**Presidente Chávez** Casi sin luz. No, pero el softball es duro. ¿Tú eres derecha, no?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** ¡Ajá!

**Presidente Chávez** No, tú no me *ponchas* a mí, a mí tú no me *ponchas*.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Hay que verlo, hay que verlo.

**Presidente Chávez** No, no, comadre. Mira, tú tienes que pasar esa bola por aquí, por ahí la tienes que pasar, y si eres derecha vienes de allá pa' acá.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Yo me siento más cómoda contra los zurdos.

**Presidente Chávez** ¿Sí? [risa]. ¡Ay, mi niña! De verdad que yo me siento orgulloso ¿saben? Porque el pelotero que yo fui lo llevo por dentro, como todos nosotros. Y cómo quiero ayudarlas, ayudarlos... pero esos niños, orgulloso de esos niños y de ustedes, sobre todo, mujeres, Olimpiadas. Yo me arrodillo ante ustedes, les beso los pies, orgulloso como venezolano. Sigán adelante.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Gracias, gracias.

**Asistentes** [aplausos].



**Presidente Chávez** Yo nombro a Diosdado coordinador, y Reyes, con el ministro, para tener más información sobre cada una. Es decir, las que están estudiando, ¿dónde están estudiando?, si tienen beca o no. Las que están graduadas, si están trabajando o no, etc. Y ya como equipo ¿qué pudiera hacerles falta?, porque de aquí hay que trabajar duro ahora para las Olimpiadas.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Nos falta un autobús.

**Presidente Chávez** Un autobús, ¿ves?, no tienen autobús.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Yo se los compro.

**Presidente Chávez** Diosdado ¿tú les vas a dar el autobús?

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Yo lo tengo ya, Presidente.

**Presidente Chávez** La gobernación de Miranda les da el autobús, ¿se dan cuenta? Pero no les vas a dar un *marruñeco* de autobús ahí.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Nuevo, nuevo, con aire acondicionado.

**Presidente Chávez** Con aire acondicionado, con sonido, música... ¿Qué más?

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Tiene su televisor.

**Presidente Chávez** Televisorcito ahí ¡Claro! Buenos frenos... ¿Quién maneja el autobús?

**Asistente** ¡Yo!

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** [risa] Ya se ofrecieron.

**Presidente Chávez** ¡Oye!, salió un chofer allá. ¡Negado! [risa]. ¡Negado! Muchachas, mi corazón es de ustedes, y el corazón de Venezuela. Felicitaciones. Y vamos a trabajar duro. Yo quiero estar más informado, y a lo mejor hacemos unos jueguitos por ahí.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** En diciembre.

**Presidente Chávez** Antes. ¡Ah!, ustedes regresan en diciembre. ¿Y el régimen de entrenamiento cuándo comienza?, ¿cuándo se concentran?, ¿cuándo son las Olimpiadas?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** En agosto.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** En agosto del año que viene.

**Presidente Chávez** Agosto. ¿Y cuántos meses antes?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Empezamos con campamentos a partir de enero.

**Presidente Chávez** ¿Qué son campamentos?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Son entrenamientos o giras en donde se juega el mejor softball, bueno, en Estados Unidos y en Canadá, donde vamos a hacer una gira. En Japón también. Y vamos a hacer una gira de cuatro meses, parcializada en semanas, y después vamos a estar tres meses juntas antes de las Olimpiadas.

**Presidente Chávez** Bueno, cuidense mucho, la salud, la preparación física, mental, porque ustedes van a ser campeonas en esas Olimpiadas...

[sonido de teléfono celular] Respóndele ahí a tu novio. Dale, responde ahí. Se parece al de mi hija, por ahí está Rosa María.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** [risa].



**Presidente Chávez** Bueno, muchachas, un beso [beso]. Que Dios me las bendiga.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Aquí le trajimos algo.

**Presidente Chávez** ¡Okey!, me lo llevo y lo veo.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Muchas gracias.

**Presidente Chávez** Gracias, gracias [beso]. Que Dios me las bendiga. Gracias por venir. Ya que yo no pude ir allá, yo dije: "Ojalá fueran al programa". ¿Y ayer en Cumaná estuvieron?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Sí, sí.

**Presidente Chávez** ¿Las condecoraron?

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** ¡Ajá!

**Presidente Chávez** Yo no pude llegar. Estaba en un acto que se alargó mucho. Empezó muy tarde, a la 1:00, y el juego era a las 4:00, ¿qué tiempo me iba a dar? Y yo hablo, imagínate, tres horas [risa].

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** [risa].

**Presidente Chávez** [beso] Jugaremos.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Claro. Jueguen.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano, Mariangee Bogado** Y lo poncharemos también.

**Presidente Chávez** Triunfen. ¡Que viva Venezuela! ¡Que viva Venezuela! Ese aplauso. Orgulloso de estas muchachas.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, fíjense, canal 8, Willian Lara. Así como en Venezuela sabemos quién es Superman ¿verdad?, sabemos quién es Batman, el Hombre Araña. Sabemos los nombres de... Bueno, por ahí recuerdo que vino Sean Penn, este actor de Hollywood, y por allá se lo presento a una muchacha que estaba explicándome una cosa, ¡ella sabía incluso que él había sido esposo de Madonna!

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** [risas].

**Presidente Chávez** Incluso yo no sabía. Ella dice: "Él fue esposo de Madonna". Y yo le pregunto a él: "¿Y tú tuviste hijos con Madonna?". Antes de que él respondiera la muchacha dijo: "No, no, no tuvieron hijos".

Es decir, aquí nos sabemos la vida de los artistas, de las estrellas mundiales, pero no conocemos a estas muchachas: ellas son nuestras estrellas rutilantes. ¡Que el pueblo las conozca, que las admire, que las aplauda!, a esos niños, a esas niñas. Son ejemplo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Esto jamás había ocurrido en Venezuela, jamás había ocurrido, campeones mundiales. Bueno, campeonas, de las mejores del mundo: van para la Olimpiadas.

No tengo palabras, un corazón, un corazón para ustedes.

**Integrante del equipo de softball femenino venezolano** Gracias, Presidente.

**Presidente Chávez** [besos] Gracias, muchachas, gracias. Ese aplauso, pues, para nuestras campeonas.

**Asistentes** [aplausos].

**Niño** ¡Chávez! ¡Chávez!



**Presidente Chávez** ¡Hola, muchacho! Bueno, qué orgullo siente uno, porque ellas son como las hijas de uno, de todos nosotros, y esos niños los hijos también. Orgulloso me siento, orgulloso de tenerlas, de tenerlos. Son lo que yo he llamado "la generación de oro".

¿Qué dice aquí...? ¡Ah!, esto es otra cosa... Gracias, Morales, un cafecito ahí. ¡Dudamel! [risa] ¡Dudamel! Nuestro director de la Orquesta Sinfónica, miren esta foto: "Fiebre por los jóvenes músicos venezolanos". Miren la foto aquí abajo. Y esto debe ser en Londres. "Largas colas (estoy leyendo) bajo la lluvia. Boletos agotados hace meses. Lágrimas colectivas. La Orquesta Sinfónica de la juventud venezolana Simón Bolívar cosecha un éxito histórico para el país". Los muchachos, nuestros muchachos músicos andan haciendo llorar al mundo de emoción.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Miren ustedes, aquí está: "Fiebre de domingo por la noche". Mañana tocarán en Bonn, la ciudad natal de Beethoven, "Fiebre del domingo por la noche. La Sinfónica de la juventud venezolana Simón Bolívar genera euforia en escenarios extranjeros. En Inglaterra agotaron las entradas con meses de anticipación. El público esperó por horas, de pie y bajo la lluvia para escucharlos". Aquí está Valeria: "Violinista de 13 años posa en el barrio Sarría, *The Herald Magazine*", una de las publicaciones que dedicaron su portada al sistema venezolano. "La niña empezó a tocar a los 8 años".

"El Royal Albert Hall tiene capacidad para seis mil personas sentadas y 1.500 de pie. Cuando faltaban dos horas para el concierto, afuera esperaban ansiosas cerca de 3.000 personas. La orquesta usó su uniforme tricolor". Esa camiseta tricolor. "Los músicos usan cualquier pasillo para ensayar. La BBC transmitió en vivo el concierto".

¡Vivan nuestros niños! ¡Nuestras niñas! ¡Nuestra Orquesta Sinfónica!  
¡Nuestra juventud!

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ésa es la generación de oro que está llenando de asombro al mundo: la juventud venezolana en el deporte, en la cultura.

¡Ah! Los rusos, ¿qué me dijeron los rusos? Los pilotos rusos de Sukhoi me dijeron que los pilotos venezolanos de Sukhoi son de los mejores pilotos que han llegado, que aprendieron rapidito. Los pilotos de los helicópteros rusos.

Se fueron unos muchachos antier para China. ¿Saben a qué? Los muchachos que están en China haciendo postgrado de satélites. Tenemos casi 100 jóvenes venezolanos haciendo postgrado de satélite. Bueno, están allá batiendo todos los récords: de disciplina, de abnegación, de capacidad de estudios, de dedicación, de inteligencia. Y pronto vendrán para instalar aquí nuestro sistema satelital, el satélite Simón Bolívar.

Salieron a China 20 técnicos venezolanos, hace pocos días, para ser entrenados en los distintos procesos para la fábrica socialista de celulares; vamos a empezar a fabricar aquí teléfonos celulares. Dos grupos, unos van a la ciudad de Shangai y otros a la ciudad de Shenzhen, sede de la empresa ZTE, una de las más grandes del mundo en telecomunicaciones. Al sur de China continental, en la zona de Hong Kong.

Recibirán el adiestramiento técnico en las áreas de diseño de software y de hardware, producción SMT, tarjetas electrónicas, procesos y control de calidad. Van a pasar allá entre tres y cuatro meses, según el área del



conocimiento. Están integrados por ingenieros y técnicos: Miguel Caballero, Caravallo, Ivón Pulido, Luis Ovalle, David Lázaro, Gabriel Hernández, Miris Medina, Domingo Navarro, Heraldo Espín, Jesús Salazar, Yubisai González, Joaquín Sánchez, Liseth Mantilla, Ángel Zamora, Orolina León, Jeremy Contreras, Valentín Ortiz, Cecilia López, Raúl Orta, Andrea Médano y Jonathan Santacana. Ellos se fueron ya a China para prepararse y regresar a montar la fábrica de teléfonos celulares y otros equipos de telecomunicaciones.

Ahora, nosotros, desde el Estado, debemos dar a conocer todo con mayor detalle humano. Hay que darle rostro a estas noticias. No sólo en **ALÓ PRESIDENTE**. Tenerlos aquí un rato y que yo los abrace, las abrace; programas permanentes de televisión, documentales: ¿Cómo se formaron estas muchachas de softball? ¿Cómo es que esta muchacha ha llegado a ser una pítcher estrella mundial de softball?, ¿de dónde viene ella? Venezolanita, criollita, pues. ¿Cómo los niños son de Los Criollitos?, ¿cómo te llamas tú?... Y un perfil del personaje.

¿Para qué? Para que el pueblo tenga referentes. El referente del pueblo no pueden ser Batman y Robin, o Superman o la Mujer Maravilla o no sé cuál actor o actriz de fama mundial. ¡No! Nuestros propios referentes, vamos a ponerlos en relieve. Es parte de nuestra identidad y nuestro orgullo nacional venezolano, latinoamericano. Eso es parte del proceso de construcción del socialismo: recuperar nuestras raíces, y afincarnos sobre ellas para construirnos en lo nuestro y sobre lo nuestro y con lo nuestro.

Bueno, el pase a Falcón, me están esperando allá todavía... [risa]. Pero estaban viendo a nuestras muchachas del softball, campeonas para las Olimpiadas.

Bueno, Elías, los felicito a todos allá, les doy la palabra por unos segundos para que se despidan desde Puerto Cumarebo. Adelante.

**Vocero del consejo comunal Jorge Hernández, José Naveda** Comandante, le habla José Naveda, del consejo comunal Jorge Hernández.

Un saludo revolucionario desde acá, desde este puerto a la orilla del mar. Así como están ustedes allá a la orilla del mar, aquí estamos también nosotros, con lluvia pero aquí, en la lucha revolucionaria, en la lucha por construir este poder comunal, que va a ser la base fundamental para la construcción del socialismo que todos aspiramos.

**Asistentes** [aplausos].

**Vocero del consejo comunal Jorge Hernández, José Naveda** Comandante, usted puede estar seguro que aquí, desde el municipio Zamora, desde Puerto Cumarebo, vamos a defender como un solo hombre, como una sola mujer, estas reformas constitucionales que el pueblo tiene que aprobarlas el próximo mes de diciembre. Porque aquí nos vamos a jugar la vida, aquí nos vamos a jugar la Patria, porque estos oligarcas, estos imperialistas, ellos saben que no van a poder con este pueblo que toda la vida los va a arrasar. Es como usted dice, esta gente nunca van a volver.

**Asistentes** [aplausos].

**Vocero del consejo comunal Jorge Hernández, José Naveda** Comandante Chávez, aquí puede usted estar seguro que de los 33 mil habitantes que tiene el municipio Zamora, aquí vamos a estar rodilla en tierra, aquí vamos a estar pendientes de que estas reformas, pendientes de que estas herramientas que ha puesto la Constitución Bolivariana en el



pueblo, en estas comunidades organizadas, no las vamos a echar por la borda. Así quieran los imperialistas, así quiera el mister Bush, así quiera la rancia oligarquía venezolana, ellos saben que mientras que el pueblo esté unido, mientras que el pueblo se mantenga en estas luchas, en estas organizaciones sociales, ellos saben que más nunca van a volver, comandante.

Desde aquí un saludo, un saludo revolucionario de estas mujeres que están acá, de estos hombres que están acá, de estos niños que están acá.

**Asistentes** [aplausos].

**Vocero del consejo comunal Jorge Hernández, José Naveda** Desde estas luchas sociales, desde esta construcción de la economía socialista, estamos al frente acá desde esta unidad productiva, desde esta unidad de producción social, construyendo la nueva economía socialista, construyendo esta economía socialista que va a ser el modelo que se va a imponer por los siglos de los siglos aquí en el país, hasta el siglo XXI, comandante.

¡Patria, socialismo o muerte! ¡Venceremos, comandante!

**Presidente Chávez** ¡Venceremos! Gracias, compañero, camarada. Un beso a las mujeres, a los niños, a las niñas; un abrazo a los compañeros allá, en Puerto Cumarebo. Vamos a darles un fuerte aplauso desde aquí a todos ustedes en Puerto Cumarebo.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Gracias, Elías; gracias a los pescadores, a las pescadoras, a las mujeres, a los hombres, a la comunidad de Puerto Cumarebo. ¡Qué bonita comunidad! Yo recuerdo a Puerto Cumarebo. Muchas gracias

Hemos hecho varios pases para mostrar varios modelos: allá en Lara, procesamiento agrícola, la comunidad ya formando la comuna, consejo comunal; allá en Puerto Cumarebo igual, la comunidad conformándose, luego el consejo comunal, el proyecto de pesca, procesamiento del pescado, unidad socialista; aquí en Valle Seco vemos como esta comunidad ha ejecutado obras impresionantes: el sistema de aguas, la ampliación del ambulatorio... ahora están construyendo la casa comunal, la casa de la comunidad, y hoy yo prácticamente apruebo el proyecto del bulevar de Valle Seco.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Vamos a hacer el bulevar. Ministro Hugo Cabezas: esté pendiente para que mañana yo reciba todos los documentos, la opinión del Ministerio del Ambiente... y rápido busquemos los recursos. Ya Tarek tiene la mitad, yo voy a poner la mitad, y a lo mejor en un año está listo ese proyecto.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ojalá, Tarek. Yo venía diciéndole a Tarek, viendo la montaña, que esta zona es muy buena para agricultura también, allá, los productores; ahí vi que siembran topochos, plátanos, yuca. ¿Qué más siembran ahí? Dígame, hermano.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Aquí se siembra ñame, la yuca, el topocho, ocumo.

**Presidente Chávez** ¿Cómo te llamas tú, hermano?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Agustín Risales.

**Presidente Chávez** Risales, Agustín. ¿Tú vives aquí también, en Valle Seco?



**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Así es, mi comandante.

**Presidente Chávez** ¿Y tú estás también sembrando?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** No, ahora no; ahora le estoy atendiendo a la Misión Milagro y a la Misión Barrio Adentro.

**Presidente Chávez** Oye ¡qué bueno estás haciendo!, un aplauso para ti.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Por la Misión Milagro, la Misión Barrio Adentro. Sigamos con esas misiones. Tú sabes que ahora en la propuesta de reforma —valga la redundancia— he incluido el tema de meter a las misiones en la Constitución, para que más nadie venga después a eliminarlas, que si esto y aquello. No, vamos a fortalecer todas las misiones y a crear nuevas misiones, pero ahora en la Constitución. Porque aquí no aparecen, no aparecen porque cuando hicimos esta Constitución ni teníamos idea de las misiones; eso surgió como parte del proceso revolucionario. Ahora hay que incluirlo aquí, las misiones como figura de administración pública, novedosa, creativa, popular, socialista.

Mira, ¿tu nombre me dijiste es...?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Agustín Risales.

**Presidente Chávez** Agustín, ¿sí hay siembras aquí, pequeños sembradíos, verdad?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Se encuentra todavía algo.

**Presidente Chávez** ¿Y por qué no nos ponemos también a hacer un proyecto agrícola aquí? ¿De cuántas hectáreas podríamos disponer? Aunque es zona montañosa, sin embargo se pueden ocupar ciertos espacios, ¿verdad?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Sí, sí, sí, toda esta montaña es buena para la agricultura, mi comandante.

**Presidente Chávez** Respetando los árboles grandes y el equilibrio ecológico, ¿verdad?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Eso es correcto.

**Presidente Chávez** Pero ahí se pueden hacer conucos, pequeñas unidades productivas, pero tecnificadas. Tarek, y a ustedes, yo les pido que el consejo comunal se ponga a pensar en un proyecto agrícola.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Comandante, discúlpeme algo. Aquí nosotros hemos dejado un poco de sembrar, de cosechar, porque tenemos la problemática con la empresa Cemex, porque ellos dicen que estos terrenos supuestamente son de ellos, siendo que ellos tienen nada más hasta Conomita. Cuando ellos compraron el terreno de Conomita, eso fue en el año 40 y tantos, por allá.

**Presidente Chávez** ¿Cuál es ese terreno Conomita?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Eso es lo que usted ve allá, la punta más gruesa que usted ve allá, que es como una laja.

**Presidente Chávez** Aquella columna de humo que yo veo allá ¿qué es?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** No, ésa es la planta de Pertigalete, de cemento.

**Presidente Chávez** ¡Ah!, ésa es la planta de cemento.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Sí. Ahorita es de Cemex, ahorita es totalmente mexicana.

**Presidente Chávez** Sí, correcto. Entonces, encomiendo, nombro... voy a nombrar aquí mismo una comisión.



**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Se lo agradecemos, comandante.

**Presidente Chávez** Una comisión, la ministra de Industrias, María Cristina, que venga por aquí María Cristina esta semana. Es un látigo María Cristina Iglesias, es una espada esa muchacha. Cuando yo la mando a algo es porque ella va con la espada.

María Cristina, vente para acá con el gobernador, visiten a esos señores, pídanles documentos, la procuradora, vamos a hacer un estudio jurídico para ver quién tiene la razón, y al mismo tiempo echarle un vistazo a la planta. Allá la veo que se asoma la planta, y las columnas de humo. Y allá, Agustín, aquellas terrazas, que veo el terreno cortado allá, ¿qué será?, a la izquierda.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Eso es donde ellos sacan el material para el cemento, materia prima.

**Presidente Chávez** Materia prima para el cemento.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Donde ellos explotan allí con dinamita.

**Presidente Chávez** Hay que revisar a ver el impacto ecológico, hay que revisar el impacto ecológico.

**Asistentes** [aplausos].

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Y allí, mi comandante, ese cerro está pelado así porque ellos allí botan lo que llaman el polvillo, ese polvillo que sale allí por la torre, lo que usted ve, el humito ese, eso es polvillo; y eso cuando cae, eso ellos lo recogen y lo botan allí arriba.

**Presidente Chávez** Lo botan en el cerro este.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Eso es.

**Presidente Chávez** Bueno, todo eso, María Cristina, la ministra del Ambiente.

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Y eso nos perjudica aquí a la población, más que todo a la población infantil, porque los muchachos sufren de mucha gripe y muchos tienen asma.

**Presidente Chávez** ¿Asma también?

**Habitante de Valle Seco, Agustín Risales** Sí. Y eso ocurre en todo el municipio Guanta.

**Presidente Chávez** Tarek, ¿hay algún estudio sobre eso?, porque esto es muy grave lo que Agustín está diciendo.

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Sí, ciudadano Presidente.

**Presidente Chávez** Óyeme lo siguiente, yo quiero decirles a Agustín y a todos ustedes aquí lo siguiente, para que estemos bien claros en esto. Allá en el Occidente, en el estado Zulia hay unas grandes minas de carbón, y a mí me presentaron un proyecto para quintuplicar la producción de carbón. Fui por allá porque hubo unas protestas de los indígenas, los barí, los yucpas. Recibí un documento, una comisión, y dije: "Voy a ver con mis propios ojos", y me fui en el helicóptero y pregunto dónde está el carbón, y me dijeron: "Debajo de esa montaña". "¿O sea, que para sacar el carbón hay que tumbar todos esos bosques?". "Sí". "Entonces ese carbón se queda bajo la tierra, porque yo no voy a permitir que tumben unos bosques que se han formado durante miles de años para sacar un carbón que está allá abajo". El día que me digan que se puede sacar ese carbón sin tumbar los bosques, sin contaminar, entonces yo pudiera convenir en sacar ese carbón.



Pero eso es aplicable a todo. Nosotros no podemos estar produciendo petróleo o produciendo gasolina o cemento o lo que sea, contaminando los pueblos, contaminando el mar, contaminando los pulmones de los niños. Tarek ¿hay algún estudio sobre esto? Quiero la opinión del gobernador.

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Sí, ha sido histórica la protesta y la denuncia de los ecologistas del estado Anzoátegui, particularmente de la zona metropolitana, en relación a los daños colaterales que ocasiona esta planta de cemento. Evidentemente, nadie está en contra de que pueda existir una planta de cemento, lo que se ha exigido son los filtros, el control para que la contaminación, a través del polvillo, no dañe las vías respiratorias particularmente de los niños de esta zona. Por lo tanto yo creo que es pertinente lo que usted acaba de ordenar, que a través de la ministra María Cristina Iglesias, la ministra del Ambiente y nosotros aquí en la gobernación, hagamos de manera definitiva un informe actual. Yo incorporaría, si es de su agrado, el Ministerio de Salud, que tiene bastante información al respecto, para que toda esta zona se reivindique, ciudadano Presidente, y se vea que el desarrollo que nosotros queremos es endógeno, es integral, Presidente.

**Presidente Chávez** Estoy de acuerdo. Entonces el ministro de Salud, el comandante Mantilla que se incorpore a la comisión y que vengan a hacer una revisión total. Vamos a hacer unos estudios a ver qué opinan los médicos de Barrio Adentro, los estudios de salud que hay por aquí para fundamentar bien el informe. Y quiero en una semana tener un primer informe. A María Cristina la hago responsable de la comisión, la doctora María Cristina, ministra de Industrias Ligeras y de Comercio.

Bueno, porque es que aquí... ¿Ustedes no ven que aquí las grandes empresas las ubicaron a la orilla del mar?, ¿por qué? Porque hay menos costos. Claro, porque de una vez montan eso en los barcos y se lo llevan, porque siempre se pensó en la producción para exportar. Hemos sido una colonia. Las grandes empresas.

Lo mismo pasa en Ciudad Guayana, tú ves la empresa del hierro, del aluminio montada sobre la ciudad. ¡Dios mío!, eso han debido hacerlo allá, más lejos, y poner zonas de seguridad para evitar la contaminación. Y las empresas, bien sea del Estado o bien sean privadas, deben invertir en tecnología para minimizar y eliminar los impactos sobre el ambiente y la salud de la gente.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Tienen que hacerlo, tienen que meterle los mejores filtros, las medidas de protección, porque si no, el Gobierno se ve obligado —y es una obligación nuestra— a tomar las acciones correctivas... que no puedo adelantarme, no voy a adelantar nada. Sólo quiero un primer informe que tenga que ver con todo esto, en ocho días, y luego más en profundidad. Bueno, gracias, Agustín, hermano.

De todos modos, Tarek, vamos a hacer un proyecto agrícola, vamos a buscar tierras. Esta tierra es buena para la agricultura, plantas procesadoras... yo quiero que Valle Seco entre en una nueva etapa. Una nueva etapa de vida, una nueva forma de vida, socialista.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Y que Valle Seco sea un ejemplo de un modelo socialista, endógeno, ecológico, productivo, bonito, de gente que, como hoy, es gente muy feliz; ya veo que hay mucha alegría, aquí hay mucha



felicidad. Pero que vivamos cada día mejor y seamos ejemplo, con otras comunidades, formando las comunas, el sistema de ciudades del estado Anzoátegui, el estado Sucre. Que vayamos hacia el mar a preservar nuestro ambiente, a resguardar nuestra soberanía, a extraer de allí, del mar, del territorio los recursos que necesitamos para la vida, pero respetando el equilibrio de la naturaleza, amando a la naturaleza porque ella es la fuente de la vida. Bueno, muchas gracias.

Hay un pase pendiente a Pariaguán, aquí mismo en el estado Anzoátegui, el consejo comunal Alí Primera, en el municipio Francisco de Miranda; allá hay una empresa también, un consejo comunal, una empresa productiva... no me han dado los datos de qué es lo que tenemos. Aquí están, correcto. "Pase vía satélite". ¡Ah!, tienen una carnicería comunitaria, esto es muy interesante. Vamos a ver, allá en Camaguán... perdón [risa], estoy soñando con Camaguán, tierra llana. Pariaguán. "Pariaguán, pueblo querido / te traigo el regalo que una vez te prometí / no quiero mirarte triste / tan solo en la soledad / yo quiero verte feliz...".

Pariaguán, adelante en Pariaguán. Pariaguán, pueblo querido.

**Asistentes** [aplausos].

**Director general de Gestión Administrativa de Minpades, Félix Moreno** Buenas tardes, comandante Presidente. Desde aquí, desde Pariaguán, tierra soñada, los diferentes consejos comunales estamos con usted. Le habla Félix Moreno, director de Gestión Administrativa del Ministerio del Poder Popular para la Participación y Protección Social. Aquí están los diferentes consejos comunales con una experiencia de una carnicería comunitaria. Le voy a poner a continuación a José Luis Marín, vocero de comunicación e información.

**Vocero de consejo comunal Alí Primera, de Pariaguán, José Luis Marín** Buenas tardes, señor Presidente, comandante en jefe. Buenas tardes al público aquí en general. Buenas tardes, gobernador del estado Anzoátegui y su tren ejecutivo.

Aquí el proyecto que nosotros le vamos a presentar es un proyecto de una carnicería comunitaria, de unos recursos que bajaron, de 30 millones de bolívares del Minpades. Señor Presidente, nosotros queremos aquí en el municipio Miranda fortalecer el Poder Comunal con la Reforma Constitucional, señor Presidente.

**Asistentes** [aplausos].

**Vocero de consejo comunal Alí Primera, de Pariaguán, José Luis Marín** Estamos dispuestos a ir de casa en casa contra la oposición que está malversando aquí en el municipio Miranda, a la Reforma Constitucional. Dicen que es proselitismo político de usted, pero nosotros somos socialistas y creemos en la Revolución Socialista Bolivariana de Venezuela. Queremos educación para nuestros hijos, salud gratuita, integral.

Tenemos aquí hoy en día la carnicería comunitaria. Nosotros aquí estamos expendiendo carne a un precio regulado. Nosotros iniciamos activar la carnicería, señor Presidente, cuando usted reguló la carne: aquí se cerró todo. Nosotros tuvimos que activar aquí la carnicería. Nosotros estamos vendiendo a precio regulado. Aquí el beneficio de la comunidad, el beneficio que tiene la comunidad es que se hacen combos, se les da a las personas más necesitadas los excedentes de las ganancias de la carnicería comunitaria, señor Presidente. Es para el pueblo, es para beneficio del



pueblo, bien sea para salud, educación... porque queremos vivir en el socialismo, señor Presidente.

Si tiene alguna pregunta que decirme, señor Presidente, adelante.

**Presidente Chávez** Primero que te felicito y a todo ese pueblo de Pariaguán por ese ánimo con que ustedes nos están mostrando la obra, los primeros frutos socialistas. A esas niñas, a esos niños, compañeras, compañeros, vamos, desde aquí ese aplauso, vamos a darle un aplauso a Pariaguán y a todos allá, en los consejos comunales de Pariaguán. Pueblo soñado, Pariaguán.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ahora fíjate, hermano Félix Moreno, me parece maravilloso lo que tú nos estás explicando: a cada quien según sus necesidades. Al que necesite más hay que darle más, al que necesite menos hay que darle menos. Menos por menos da más, eso es pura filosofía; menos por menos da más, más por más da más.

Carnicería colectiva: beneficio para la comunidad. Casas de alimentación, las ganancias se invierten en beneficio social. No es que viene un patrón y se embolsilla todas las ganancias explotando esto. Ahora te iba a preguntar algo, Félix: ¿cuál es la relación de trabajo que tienen ustedes, que han venido articulando con los productores primarios, es decir, los productores de ganado? Adelante.

**Vocero de consejo comunal Alí Primera, de Pariaguán, José Luis Marín** Señor Presidente, mi nombre es José Marín, de aquí del municipio Miranda. Félix Moreno es el coordinador, el que nos trasladó el pase para acá. Nosotros somos del consejo comunal Alí Primera.

La pregunta que usted hizo es muy importante, señor Presidente. Nosotros aquí como consejo comunal estamos tratando de conformar consejos de agricultores agropecuarios, organización completa, señor Presidente. Tenemos que organizarnos para poder darle al socialismo, impulsar el socialismo, darle apoyo, impulsar la creación, pues, del socialismo. Nosotros aquí vamos a comprar, cuando compramos carne de ganado al productor en sí, sin intermediario nos da un excedente mucho más alto. Ese excedente, señor Presidente, lo invertimos en obras sociales para acá, para la comunidad.

Cuando nosotros compramos aquí al matadero municipal, el matadero municipal nos vende la carne muy cara: está privatizado, señor Presidente. Vea, aquí la propuesta de nosotros, que le queríamos hacer, era que un proyecto de un camión 350 para comprarle directamente al productor, eliminar el intermediario, señor Presidente, para nosotros hacer aquí en un espacio grande que tenemos un megamerca para expender queso, carne de ganado, cortes de res, verdura, pescado. Y así también aquí hay otros consejos comunales, que es de Las Flores, señor Presidente; ese consejo comunal está haciendo sábanas. Nosotros podemos cambiarle carne, verdura, por sábanas para aquí, para las personas más necesitadas del sector, señor Presidente. Así cambiamos una cuestión por la otra y ninguno pierde y salimos beneficiados todos, señor Presidente.

**Asistentes** [aplausos].

**Vocero del consejo comunal Alí Primera, de Pariaguán, José Luis Marín** Así es que nosotros queremos el socialismo. El socialismo para nuestras familias, para nuestros hijos, señor Presidente. Y ya le dimos al ministro David Velásquez un proyecto endógeno para beneficiarnos.



Tenemos una granja aquí integral, un centro de recría, señor Presidente, que no nos está dando el beneficio para la comunidad: ellos lo tienen ahí acaparado, señor Presidente. Le pedimos, por favor, mande una comisión para el centro de recría para recuperar y trabajar en comuna, para garantizar la agroalimentación aquí en el municipio y municipios aledaños, señor Presidente.

**Presidente Chávez** José Luis Marín. Gracias, José Luis, vocero del consejo comunal Alí Primera. Creo que eres un excelente vocero del consejo comunal, has explicado muy bien, y lo que ustedes... Claro, José Luis, esto comienza, así como comienza lo malo también comienza lo bueno.

Tú sabes que lo malo comienza que si se dañó una fruta y ésta va dañando a la otra, va contagiando; o esas enfermedades contagiosas, ¿no? Igual pasa por el lado bueno, aun cuando hay gente que dice que lo bueno cuesta más reproducirlo. A veces es así, pero no, yo creo que ustedes —el pueblo— tienen una gran capacidad para multiplicar lo bueno y evitar lo malo. Ustedes están sembrando la primera semilla que tiene que multiplicarse hasta que llegue el día en que ese territorio de Pariaguán —y más allá Anzoátegui, y más allá Venezuela— esté cundido por todas partes de unidades socialistas, y no ocurra eso que tú estás denunciando.

Tarek, fíjate lo que denuncia el amigo José Luis: el matadero municipal. Esto es algo que ya la ministra María Cristina me ha comentado, yo tengo un informe allá. Ella me dice: "Presidente, pero es que los alcaldes privatizaron los mataderos". Bueno, señores alcaldes, recuperen los mataderos; esos mataderos son del municipio, no son privados. Señores gobernadores: Tarek ¿nos puedes aclarar eso? Reyes, a ver qué comentarios me hacen.

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Ciudadano Presidente, como usted sabe, según la Ley Orgánica del Poder Público Municipal, los mataderos de alguna manera tienen administración municipal. Sin embargo, el ejemplo que acaba de dar el compatriota, yo creo que es gráfico. Existe, aparte del acaparamiento, un diferencial grande a como lo venden ellos, administrado por los consejos comunales, la carne, y a como lo hace ese matadero prácticamente privatizado.

**Presidente Chávez** Pero, espérate, pero es que el problema está allí. Espérate, perdón, Tarek: si hay una ley que dice que el matadero es un problema o es competencia del municipio, no podemos permitirle al municipio que privatice una cosa que es de todos. Entonces ahí es donde el Estado nacional y el estado regional tienen que actuar.

Señores diputados, vamos a revisar. Porque no puede haber ninguna ley municipal que esté por encima de las leyes nacionales. Ése es el problema de los que malinterpretan la descentralización y pretenden instalar republiquetas.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Yo le doy una orientación, ésta es una orientación política, como jefe de Estado y como líder político. Bueno, señores gobernadores, señores alcaldes, quiero que recuperen el manejo de los mataderos y los convirtamos de verdad en mataderos manejados por el pueblo, por los consejos comunales. Y yo les pido que lo hagamos. Si no lo hiciéramos, yo estaría obligado... bueno, a lo mejor... Señor vicepresidente, tome usted las riendas de este tema, nombre una comisión. Empezando por Pariaguán, quiero saber qué es lo que está pasando en Pariaguán, pero en



todo el país con los mataderos municipales, y si no, tendríamos que hacer una ley habilitante, que para eso estoy habilitado por la Asamblea Nacional, para que entonces el Estado nacional recupere los mataderos municipales.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Pero no se puede permitir eso, no se puede permitir que se privatice un bien que es de seguridad —imagínense: la alimentación!—. Fíjense lo que está diciendo José Luis Marín, que ya Tarek lo repetía: el matadero municipal le vende más caro a ellos. ¡Ah, qué gracioso! Y es municipal. Seguramente lo tienen privatizado, a lo mejor lo tiene alguien con un contrato con el municipio, manejándolo para su interés. Eso es violatorio de la Constitución y de las leyes de la República, señores alcaldes, señores gobernadores.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Reyes ¿algún comentario?, ¿qué pasa en Lara?, ¿también ustedes tienen eso privatizado?

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** No, no, no. Nosotros encontramos todos los mataderos privatizados. Cuando llegaron los alcaldes nuestros, los alcaldes fueron recuperando los mataderos. El alcalde de Torres recuperó su matadero, Plaza recuperó su matadero, así se han ido recuperando, ahora hay algunos casos como éste, que el alcalde no... los alcaldes habían concesionado los mataderos a una empresa privada.

**Presidente Chávez** Mire, compadre, pero perdóneme usted, señores gobernadores: si yo fuera gobernador y veo que un alcalde no cumple con su función, para algo yo soy gobernador de ese estado, hay que ponerle autoridad.

**Asistentes** [aplausos].

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Bueno, claro, nosotros aplicamos... a los alcaldes les dimos la instrucción de que recuperaran los mataderos y los mataderos se recuperaron; allá se recuperaron los mataderos. Ahora, digo que existen mataderos como el de aquí, que no lo han recuperado.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Bueno, Tarek.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Claro, lo que pasa es que el alcalde de Pariaguán es de oposición.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** No me importa, no me importa.

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Digo, por eso a lo mejor Tarek dio un criterio y el alcalde, pues...

**Presidente Chávez** Es que puede ser del gobierno o de la oposición, es el gobierno del pueblo. Entonces, si hubiera que intervenir ese matadero, intervéngalo, gobernador, y si no, lo intervengo yo para dárselo al pueblo. Esto no se puede permitir, vale.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Aquí tiene que haber gobierno, ley. Esto no puede ser un país sin ley, donde haya un alcalde que crea que es el rey de Pariaguán; o un gobernador que se crea el rey de una región, por encima de la Constitución y de las leyes. Esto no puede permitirse.

**Asistentes** ¡Así, así, así es que se gobierna! ¡Así, así, así es que se gobierna! ¡Así, así, así es que se gobierna!



**Presidente Chávez** Bueno, por otra parte, José Luis Marín nos dice que hay un centro de recría. Tarek ¿tú tienes información sobre ese centro de recría?

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Igualmente, ciudadano Presidente de la República, ya lo adelantó el gobernador Reyes, ese alcalde del municipio Miranda mantiene una especie de control del proyecto y ha obstruido realmente...

**Presidente Chávez** ¿Pero de quién es el centro de recría?

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** El centro de recría es del municipio, ciudadano Presidente. Yo lo que le propongo en este momento, en función de lo que aquí es una oportunidad de oro que tenemos los anzoatiguenses con su presencia, es que esos dos, esas dos situaciones nosotros podamos, en base a lo que establece la Constitución del estado Anzoátegui, poder intervenir dentro del marco de la ley y la Constitución, apoyados por los consejos comunales, y tomar las medidas pertinentes con su apoyo. Es lo que yo creo debemos hacer en este momento, tanto en un caso como en el otro.

**Presidente Chávez** ¿Qué dices tú? Perdón que pidió la palabra allá... ¿tú eres?

**Diputado Henry Tachinamo** Diputado Henry Tachinamo, por el circuito...

**Presidente Chávez** ¡Ah! Diputado Tachinamo. Adelante, diputado.

**Diputado Henry Tachinamo** El centro de recría se le entrega en el antiguo MPC en concesión al municipio.

**Presidente Chávez** ¿El antiguo?

**Diputado Henry Tachinamo** El MPC, el Ministerio de Producción y Comercio, que después fue el Ministerio de Agricultura y Tierras, se lo entrega en concesión al municipio.

**Presidente Chávez** ¿Hace cuánto tiempo?

**Diputado Henry Tachinamo** Hace más o menos cuatro años, cinco años, y este alcalde ha hecho de ese centro de recría lo que a él le ha dado la gana.

**Presidente Chávez** Pero es del Estado nacional.

**Diputado Henry Tachinamo** Es del Estado venezolano. Hay que recuperarlo. Nosotros hemos hecho un trabajo con las comunidades allí organizadas, y el Ministerio de Agricultura y Tierras en este momento tiene un informe y está en proceso de recuperación del centro de recría.

**Presidente Chávez** Pónganme al ministro Elías Jaua por teléfono, pónganlo al aire rápidamente. Mira, Tachinamo: te pido que te integres a la comisión con el ministro Elías Jaua.

**Diputado Henry Tachinamo** Cómo no, Presidente.

**Presidente Chávez** Y el gobernador, para recuperar el centro de recría. ¿Qué tamaño tiene el centro de recría?

**Diputado Henry Tachinamo** Es un centro de recría inmenso, tiene casi 400 hectáreas.

**Presidente Chávez** Imagínense ustedes, ésas son las cosas que ocurren.

**Diputado Henry Tachinamo** Ha sido usado por el alcalde para su beneficio personal.

**Presidente Chávez** Señor ministro Elías Jaua, procedan ustedes inmediatamente. Yo estaba seguro, lo que pasa es que quería verificarlo con ustedes, pero cuando hago la pregunta... porque es muy raro que un centro de recría pertenezca a un municipio. Los centros de recría normalmente son



del Estado nacional, por la magnitud de la inversión que hay allí. Vamos a recuperar eso, Elías Jaua, vamos a poner ahí a lo mejor un centro genético para trabajar la raza del ganado, para organizar a los pequeños productores... como el que hemos hecho en La Marqueseña, como el que estamos haciendo ahora en Trujillo, otro en Táchira, verdaderos centros de genética y de producción animal.

**Diputado Henry Tachinamo** Y ya hay proyectos para eso, señor Presidente. Nosotros hemos hecho allí, junto con los compañeros agrónomos de la zona, hemos hecho una propuesta para que eso sea lo que usted está planteando: no sólo un centro para mejorar la genética. Es que allí el centro de cría es el núcleo de un centro de desarrollo endógeno propuesto por toda la Mesa de Guanipa, concretamente del municipio Miranda del estado Anzoátegui.

**Presidente Chávez** ¿Hay latifundios por allí?

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, Presidente.

**Presidente Chávez** ¡Ah!, ¿te das cuenta? ¿Cuántas extensiones?

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, sí hay latifundios. Ya usted hizo, en un pase que se le dio a un comando que se instaló en el municipio más allá, al sur del estado, en el municipio Monagas, ya hubo una recuperación.

**Presidente Chávez** Del municipio Monagas, ¿cuál es la capital?

**Diputado Henry Tachinamo** Mapire.

**Presidente Chávez** ¡Ah! Mapire, ¿Mapire qué...? En este mapita que me dan los nombres no se ven, no veo esos nombres.

**Diputado Henry Tachinamo** Ya allí se hizo una afectación de más de 40 mil hectáreas de un latifundio, donde se está instalando una empresa socialista que después va a ser transferida.

**Presidente Chávez** ¿Mapire queda al sur de Pariaguán, verdad?

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, más al sur de Pariaguán.

**Presidente Chávez** Aquí dice San Diego de Cabrutica. ¿Más al sur de San Diego, verdad?

**Diputado Henry Tachinamo** Sí.

**Presidente Chávez** ¡Okey! Vean ustedes lo importante de lo que estamos hablando. El mapa. Aquí queda San Diego de Cabrutica, ahí estuvimos hace poco cuando recuperamos la Faja del Orinoco.

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, y ahí hubo la afectación del Hato Trujillo y La Tascosa.

**Presidente Chávez** Y aquí más abajo debe estar por aquí... Mapire, por aquí ¿verdad?

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, más abajo.

**Presidente Chávez** ¿Más abajo?, ¿a la orilla del río?

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, Mapire está muy pegado del río.

**Presidente Chávez** Debe estar por aquí entonces. ¡Okey! Vean ustedes la línea que hemos hecho, Pariaguán, San Diego de Cabrutica, Mapire. Eso forma parte de la Faja Petrolífera del Orinoco, el Proyecto Orinoco, que nada más ni nada menos es esto que está aquí. Ésta es la reserva de petróleo más grande del mundo. Estamos hablando de una línea que cruza de manera perpendicular el eje de la Faja, por tanto es estratégico el desarrollo.

Les digo algo, les adelanto esto... anoche le hablé a Tarek, pero le digo lo mismo a Manuitt, Guárico; a Briceño, Monagas, y a la gobernadora y a todos los habitantes del Delta Amacuro, de Monagas, de Anzoátegui y de



Guárico: una vez que se apruebe la Constitución voy a proponer y voy a comenzar el proceso para crear aquí, puede ser, un gran territorio federal o uno o varios distritos funcionales o un conjunto.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Ya veremos cuál es la forma más adecuada. Pareciera muy temprano, pero yo ya comencé a estudiar esto. Puede ser un conjunto de municipios federales o un conjunto de distritos funcionales —al menos dos o tres— o un territorio federal. ¿Para qué? Porque esto es un proyecto especial de desarrollo. Así que estamos hablando de que desde Pariaguán hasta Mapire es un solo eje, habrá como 200 kilómetros entre Pariaguán y Mapire más o menos, ¿verdad?, unos 150. A ver, Tachinamo.

**Diputado Henry Tachinamo** Sí, Presidente, a pesar de que usted dice que va a esperar que aprobemos la reforma, nosotros ya estamos prefigurando allí exactamente lo que usted está proponiendo, lo que usted está dibujando en el mapa; estamos prefigurando allí un gran territorio. Hemos estado en reuniones con el municipio Independencia, con municipios del estado Bolívar. Y concretamente creemos que no solamente la Faja Petrolífera del Orinoco como forma territorial, sino que la Mesa de Guanipa y la cuenca del Unare, que toca 14 municipios del estado Anzoátegui, también pueden prefigurarse como un gran territorio, un gran emporio agroindustrial, agroturístico.

**Presidente Chávez** Bueno, correcto, gracias, Tachinamo.

Todo eso lo vamos a ir trabajando de manera acelerada para ir ya sobre el mapa viendo dónde vamos a crear las nuevas figuras de la Nueva Geometría del Poder. Elías Jaua al teléfono. Adelante, ministro Elías, le oímos.

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** Presidente, buenas tardes. Dígame.

**Presidente Chávez** Bueno, te llamo porque estoy enterándome aquí de algo que yo no sabía en verdad, de que hay un centro de cría en Pariaguán que es del Gobierno nacional, el Estado nacional y hace varios años entonces le fue transferido por el ministerio que ahora tú diriges, a la alcaldía de Pariaguán, y ahora el alcalde de Pariaguán —según me dicen aquí: el mismo gobernador lo ha dicho, los consejos comunales lo están diciendo, el diputado Tachinamo lo ha dicho—, el alcalde allá ha hecho lo que le da la gana con ese centro de cría. Elías ¿qué me dices tú?, ¿cómo es posible esto?

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** Presidente, eso fue la época de la locura esta de descentralización neoliberal donde el Estado nacional se fue desprendiendo de activos y competencias, no para dárselas al pueblo, sino para las camarillas que se enquistaron en muchas alcaldías y gobernaciones. Nosotros estamos en un proceso de reversión: ya hemos retornado aproximadamente unos 60 activos del antiguo Ministerio de Agricultura y Cría, y este centro de Pariaguán estamos en proceso de anulación del convenio de transferencia.

**Presidente Chávez** Bueno ¿y cuánto falta para anularlo?, ¿cuánto tiempo hace falta para anularlo definitivamente?

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** No, es cuestión de proceder a la anulación del convenio.

**Presidente Chávez** Bueno, anúlesele, anúlesele, anúlesele de inmediato.

**Asistentes** [aplausos].



**Presidente Chávez** Y vamos a recuperar, y con los consejos comunales de Pariaguán vamos a hacer un gran proyecto ahí, Elías, genético, productivo. ¿De acuerdo?

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** De acuerdo, Presidente, entendido. Esta misma semana yo voy a acelerar con la Procuraduría General de la República para proceder a anular ese convenio y retomarlo a nivel nacional para compartirlo junto con el pueblo.

**Presidente Chávez** Muy bien. Y me dicen que hay latifundios por ahí también. Vamos a actuar duro ahí en todo lo que es la Mesa de Guanipa, porque ahí vamos a hacer el gran proyecto no sólo petrolero: es petrolero, gasífero, y sobre todo, Alí, en esa inmensa Faja hay cuánto potencial!, porque ahí hay agua. Hace poco, cuando fuimos con Lula a perforar el primer pozo allí, junto con Petrobras, apenas metimos el taladro, el primer chorro que sale es de agua y agua, pero agua pura; hay unos manantiales por allí bellísimos, con unos morichales que hay que cuidar como la niña de los ojos. Eso es sagrado, eso vale más que el petróleo.

Entonces yo digo: "Mira como está el agua". ¡Y sale tan rápido!, chorros de agua. Agua para sembrar pasto para el ganado, para la agricultura, producción de maíz, de soya.

Aquí hemos prohibido los transgénicos. Es bueno que lo sepan los visitantes: hemos prohibido los transgénicos. Pero la Mesa de Guanipa tiene por debajo, primero, un gran lago de agua dulce, y más abajo de esa agua el más grande lago de petróleo del mundo. Imagínense ustedes la riqueza. Y arriba una tierra plana muy, muy, muy buena para la producción de alimentos. Como decía Kléber Ramírez: "Produzcamos alimentos, produzcamos dignidad". Eso nos dará soberanía.

Bueno, Elías, nos despedimos, espero tu informe mañana mismo.

**Ministro del Poder Popular para la Agricultura y Tierras, Elías Jaua** Correcto, Presidente.

**Presidente Chávez** Y el proyecto para trabajar allí con los consejos comunales.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Vamos a pasar de nuevo allá, a José Luis Marín. José Luis, adelante.

**Vocero de consejo comunal Alí Primera, de Pariaguán, José Luis Marín** Señor Presidente, le vamos a notificar algo: nos tumbaron la señal aquí en Pariaguán, no quieren que el pueblo se entere de los consejos comunales, de la iniciativa que estamos tomando nosotros como punta de lanza de la Revolución, señor Presidente. Nos tumbaron la señal.

Señor Presidente, son 2 mil hectáreas que tiene el centro de recría, 2 mil hectáreas. Se llevaron de aquí de Pariaguán, señor Presidente, un taladro de perforar pozos, ése está por allá por el norte del estado Anzoátegui. Lo tenemos que recuperar los consejos comunales para perforar pozos de agua aquí en Pariaguán, que estamos carentes de agua.

Vamos a hacer las comunas, señor Presidente, los consejos comunales aquí adyacentes y los que están en conformación, que los estamos ayudando, vamos a hacer las comunas.

Señor Presidente, tenemos un módulo asistencial Barrio Adentro aquí, queremos que nos lo doten, necesitamos aquí, tenemos el centro de diagnóstico integral, el CDI, necesitamos, señor Presidente, que nos inauguren esa obra; esa obra que es de calidad, esa obra es de



envergadura y es iniciativa y es punta de Revolución también. Vamos para el socialismo, señor Presidente, estamos en el socialismo.

Señor Presidente, otra cuestioncita aquí, nosotros le íbamos a agradecer al señor José Castro: él es director regional aquí en el estado Anzoátegui, de Minpades; es luchador social, un hombre que las 24 horas está con las comunidades de Miranda aquí, a la hora que lo llamemos está de frente con las comunidades. Nos ha tomado en cuenta el señor David Velásquez que vino para acá también, a visitarnos. Mire, tenemos que darle el impulso a la Revolución, señor Presidente y necesitamos la ayuda de usted, señor Presidente, y del gobernador del estado para hacer el socialismo verdadero. Sepa, como nuestros padres nos criaron a nosotros a conuqueros, así usted nos está dando la posibilidad del socialismo. Nosotros vamos a darles socialismo a los hijos de nosotros y a toda la comunidad en general.

Señor Presidente, otra cuestioncita: la Reforma Constitucional. Eso es como darle un tiro al suelo, más dura allá en el parlamento discutiéndose que lo que nosotros vamos a durar aprobándola aquí. Adelante, señor Presidente.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** [risa] Gracias, José Luis Marín. Con líderes así haremos el socialismo. Ésos son los líderes populares. José Luis se ve que es un excelente y extraordinario líder —mira como la gente lo apoya— y él representa a su pueblo.

Bueno, vamos a apoyar, Tarek, con todos los hierros a Pariaguán; vamos a apoyar allá, Velásquez, el ministro que está con nosotros, sé que él estuvo ayer por allá. Y a José Castro, tu representante aquí en Anzoátegui, del Ministerio del Poder Popular para la Participación y Protección Social. Bien, José, “así es que se gobierna”, compadre. Ahora en Pariaguán está naciendo el Poder Popular, el gobierno popular, el autogobierno comunal, popular. Mira, fíjate, 2.000 hectáreas tiene el centro de recría. Se llevaron el taladro, se lo trajeron para acá para el norte, etc. ¿Qué dices tú, a ver?, que está levantando la mano una dama... ¿El taladro está recuperado?

**Directora del Ministerio de Agricultura y Tierras en el estado Anzoátegui, Isolina Caván** ¿Cómo está, Presidente? Es Isolina Caván, directora del Ministerio de Agricultura y Tierras aquí en el estado Anzoátegui. ¿Cómo está usted?

**Presidente Chávez** Bien. ¿Cómo está, Isolina?

**Directora del Ministerio de Agricultura y Tierras en el estado Anzoátegui, Isolina Caván** Mire, el taladro de perforación de pozos ya fue recuperado por el Ministerio de Agricultura y Tierras. Había tres taladros, hay tres taladros que ahorita en los actuales momentos están en un proceso de licitación en Pdvsa, estamos esperando para la recuperación.

**Presidente Chávez** ¿Y dónde está ese taladro que dice José Luis?

**Directora del Ministerio de Agricultura y Tierras en el estado Anzoátegui, Isolina Caván** No, eso ya fue recuperado.

**Presidente Chávez** ¿Pero dónde está el taladro?

**Directora del Ministerio de Agricultura y Tierras en el estado Anzoátegui, Isolina Caván** Lo tenía el alcalde Lorenzo Rondón, pero ya fue recuperado. Ahorita, en los actuales momentos reposa en los silos de CASA, pero está totalmente desmantelado. Estamos esperando por un proceso de licitación que nos ha prometido Pdvsa, que nos lo va a recuperar.

**Presidente Chávez** ¿Pero no tiene reparación ese taladro?



**Directora del Ministerio de Agricultura y Tierras en el estado Anzoátegui, Isolina Caván** Sí, sí tiene reparación.

**Presidente Chávez** Repárenlo, y vamos a apoyar a esas comunidades para que hagan sus pozos y tengan agua.

**Directora del Ministerio de Agricultura y Tierras en el estado Anzoátegui, Isolina Caván** Con respecto al centro de recría, Presidente, yo quiero ahondar un poquito más en esto. Nosotros hemos venido conformando los expedientes. Eso fue transferido en un comodato, primero que se le pasó al antiguo Fonaiap. Eso lo hizo Hiram Gavia cuando fue ministro, el Fonaiap en sus momentos lo dio en comodato al...

**Presidente Chávez** Bueno, perdóname Isolina, perdóname una cosa. Claro, todo eso yo lo voy a leer en el informe. Lo importante es que ustedes cumplan la misión: recuperen el centro de recría y arreglen el taladro, y vamos a impulsar un gran proyecto productivo.

Gracias por tu intervención. Perdóname por la hora, pero no es hora de que nos echés todo ese cuento; ya sabemos que lo transfirieron, que el comodato... Ahora recuperemos totalmente y hagamos un proyecto integral, Isolina; gracias por tu aclaratoria y tu intervención.

¿Se dan cuenta ustedes de cómo al pueblo le fueron quitando?, así como le quitaron el petróleo, le quitaron la petroquímica, le habían quitado los taladros, le habían quitado los centros genéticos, los silos. Ésa era otra cosa que estaba privatizada: los silos. Los hemos recuperado. Los mataderos. Son los bienes de producción, y ahí es donde el socialismo tiene que actuar a fondo: los bienes de producción del pueblo son del pueblo. Los que han existido, los que existen y los que irán surgiendo, los que vayamos recuperando. Los privados que tengan lo que es de ellos, pero no es que vayan a robarle al pueblo lo que del pueblo es. Lo del pueblo, ya lo dijo Cristo mi Señor: "A Dios lo que es de Dios y al pueblo lo que es del pueblo". Bueno, tenemos entonces el compromiso con esta gente de Pariaguán, de recuperar todo esto e inaugurar el CDI, Tarek. ¿El CDI está listo, Tarek? Brevemente, que son las seis de la tarde.

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Presidente, en Pariaguán hemos construido un centro de diagnóstico integral.

**Presidente Chávez** ¿Pero está listo?

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Está listo, cien por ciento culminado. Lleva el nombre de un prócer, y tenemos la Sala de Rehabilitación Integral Eneas Perdomo, tenemos el Centro de Diagnóstico Integral Oswaldo Orsini.

**Presidente Chávez** ¿Pero no lo han inaugurado?

**Gobernador del estado Anzoátegui, Tarek William Saab** Está funcionando, lo vamos a inaugurar oficialmente, pero ya está funcionando.

**Presidente Chávez** Está funcionando. ¿Cuántos médicos cubanos hay allá?, ¿dónde está el compañero cubano de Barrio Adentro?, ¿cuántos médicos cubanos tenemos en todo Anzoátegui? Gracias, Tarek. A ver, ¿cómo está, doctor?, ¿cómo es tu nombre, hermano?

**Médico cubano, Jorge Cruz** Jorge Cruz.

**Presidente Chávez** ¿De dónde eres tú, Jorge?

**Médico cubano, Jorge Cruz** Yo soy de Santiago de Cuba.

**Presidente Chávez** De Santiago de Cuba. Mira, transmítele lo que dije aquí, del reto de las muchachas de softball, a Fidel. Ajá, dinos.

**Médico cubano, Jorge Cruz** Ya le vamos a transmitir el reto de usted.



**Presidente Chávez** Seguro que Fidel nos está viendo allá. Un aplauso para la misión médica cubana, para nuestros hermanos de la Cuba revolucionaria, apoyando siempre a Venezuela. ¿Cuántos médicos tenemos aquí, Jorge?

**Asistentes** [aplausos].

**Médico cubano, Jorge Cruz** Presidente, en estos momentos nosotros tenemos en el estado Anzoátegui mil 418 médicos, tenemos 303 consultorios médicos de atención primaria. En estos momentos tenemos inaugurados 20 centros de diagnóstico integral, porque ahí... cuando se referían a lo del centro de diagnóstico integral, sí está funcionando. Lo que no se ha hecho es la inauguración oficial, pero sí funciona. Tenemos 27 salas de rehabilitación, un centro de alta tecnología, 18 ópticas funcionando acá en el estado, y un centro cardiológico, así como un centro oftalmológico; y 147 sillones estomatológicos. Es decir, que ésa es la estructura que nosotros tenemos acá en el estado. Estamos abarcando la geografía del estado, es decir, los 21 municipios distribuidos en 31 áreas de salud integral comunitaria.

**Presidente Chávez** Bueno, la misión médica Barrio Adentro. Misión médica cubano-venezolana, sin precedentes en la historia del mundo. Sin precedentes. Que un país como Cuba, bloqueada por el imperio, envíe a un país como Venezuela más de 20 mil médicos que aquí están con nosotros desde hace cinco años, a tiempo completo dándole vida y salud al pueblo, eso jamás había ocurrido en la historia de la humanidad. Y eso se llama socialismo, del bueno, del verdadero. Gracias a Cuba. Gracias, Fidel. Gracias a los médicos y médicas de Cuba. Que Dios les pague y Dios le pague a Cuba.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** Son ya casi las seis de la tarde, comenzamos un poquito después de las once. Ya está cayendo el sol sobre Valle Seco. No voy a mostrar estas tablas económicas, las muestro el próximo programa. Eso mejor lo hacemos luego, ya no es tema de este programa.

Misión Barrio Adentro en el estado Anzoátegui. Por ahí tengo unas cifras. La meta de consejos comunales de este año, en el estado Anzoátegui lleva 50 por ciento. Van bien, pero hay que acelerar para poder llegar al 100 por ciento a final de año, Tarek y todo el pueblo de Anzoátegui. La meta para este año es de 2.643 consejos comunales en Anzoátegui, la meta del proyecto del Poder Popular, quinto motor. Anzoátegui va por 1.327, le faltan 1.316. Están exactamente por la mitad. El estado Lara lleva 58,5 por ciento, va un poquito por delante de Anzoátegui, va bien pero hay que acelerar. Diosdado, estado Miranda lleva 46,3 por ciento en consejos comunales, vas más o menos, Diosdado. Vamos a ver qué nos dice el gobernador Diosdado Cabello, que no ha hablado hoy.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** ¿Cómo está, mi comandante? No, bueno, en Miranda los consejos comunales han ido poco a poco conformándose. Ha habido una resistencia inicial por la cantidad de personas de clase media que tienen todavía con mucha fuerza aquello de las asociaciones de vecinos. Gente que se les hizo un trabajo ideológico también durante mucho tiempo, y han tenido resistencia a los consejos comunales. Sin embargo, esperamos que para final de año nosotros estemos cumpliendo la meta planteada y puesta por el ministerio donde David Velásquez nos ha dado una colaboración constante. Además del



financiamiento del consejo comunal por parte del Gobierno nacional, el gobierno regional tiene un fondo especial también que incluye recursos por Fides y Laes y del presupuesto ordinario.

**Presidente Chávez** Bien, vamos a despedirnos de Pariaguán, Diosdado. Diosdado despídete de Pariaguán.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Nos vamos de Pariaguán. Yo pasé por Pariaguán muchas veces, y me despido de la gente. Y se despide el programa **ALÓ PRESIDENTE** de la gente de Pariaguán, con un abrazo, y que los consejos comunales reclamen para sí verdaderamente lo que les pertenece, que es el Poder Popular.

**Asistentes** [aplausos].

**Presidente Chávez** El Poder Popular. Muy bien, Diosdado, sacaste 80 puntos en **ALÓ PRESIDENTE**. Aló Diosdado. ¿Cuál es la canción tuya, Diosdado? Porque la de aquí es "Tarek, gobernador...". ¿Cuál es la de Lara?, ¿cuál es la canción tuya, Reyes?

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Un golpe.

**Presidente Chávez** "Reyes gobernador...".

**Gobernador del estado Lara, Luis Reyes Reyes** Voy a cantar la misma de Tarek, pero en golpe tocuyano.

**Presidente Chávez** ¿Y la de Diosdado cuál es? Por ahí estaba.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Tambor barloventeño, Presidente.

**Presidente Chávez** Tambor barloventeño. Por ahí estaban unas muchachas que me dijeron hace tiempo, cuando Diosdado empezó a aparecer en televisión, que no se llamaba Diosdado Cabello, sino "¡Dios mío qué bello!" [risas]. Dije: "Ah, pues, ahora sí me acomodé yo". Diosdado ¿tú supiste eso? Eso andaba por ahí, unas muchachas que andaban detrás de ti.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** No llegué a enterarme, mi comandante.

**Presidente Chávez** Bueno, que no se entere tu mujer.

**Gobernador del estado Miranda, Diosdado Cabello** Me estoy enterando hoy, mi comandante.

**Presidente Chávez** Que no se entere tu esposa. Desde aquí la saludamos, un beso. Eso es mentira, son inventos míos. Diosdado Cabello.

**Presidente Chávez** ¿Ah?, ¿qué pasó contigo, Negra? A ver qué dice la señora, que está pidiendo la palabra... Pero son las seis de la tarde y hemos hablado ya bastante. A ver qué nos dices tú, Negra.

**Habitante de Valle Seco** Buenas tardes, señor Presidente. Bueno, mi propuesta es que, por favor, la escuela para Valle Seco, que en cada salón se dan tres grados y hay dos salones nada más. Por favor, señor Presidente, se lo agradece la comunidad de Valle Seco. 96 alumnos, aquí mismo en Valle Seco.

**Presidente Chávez** ¿Y por qué estará pasando eso aquí todavía?

**Habitante de Valle Seco** Bueno, porque hay dos salones nada más.

**Presidente Chávez** ¿Esa escuela es de qué rango?

**Habitante de Valle Seco** Estadal.

**Presidente Chávez** Es estadal, Tarek.

**Habitante de Valle Seco** Era rural, ahora es estadal.

**Presidente Chávez** Bueno, Tarek, de inmediato hay que hacer un proyecto: ampliación de aulas, que haya un aula para cada grado y que tenga todo lo de un escuela. Entonces, encomiendo al gobernador y al



ministro Adán Chávez, a la ministra encargada de Educación, vamos. Manden una comisión aquí. Ahora, yo no voy a... imagínense que yo empiece aquí a hacer un inventario de escuelas y esto... gobernador, vamos. El gobernador vendrá por aquí, hagan un inventario de las necesidades. El poder nacional debemos irles transfiriendo recursos a las comunidades, continuar transfiriendo recursos para que ustedes mismos hagan su escuela, amplíen su escuela, la pongan bien bonita, ésa es la idea del Poder Popular. Me comprometo con la escuela y comprometo al gobernador, al ministro de Educación, una nueva escuela bien bonita; escuela bolivariana, como deben ser poco a poco todas las escuelas de Venezuela.

Bueno, Susana Yung, Chui Yung, Susana ¿tenía alguna otra pregunta? Por ahí me mandó un papelito que tenía otra pregunta, quería hacer otra pregunta, Susana, a ver ¿qué otra pregunta tienes? Rapidito.

**Periodista Chui Yung Cheng** Habla en inglés.

**Presidente Chávez** A ver qué dice el traductor.

**Traductor, Yu Fai Tse** Ok, voy a traducirlo. Ella está impresionada por el discurso que usted ha dado, señor Presidente, y en los discursos que usted ha dado ha ofrecido críticas hacia los medios occidentales, y ella está de acuerdo con eso. Le gustaría en un futuro obtener una entrevista con usted, porque hay muy pocas oportunidades en las que usted ha podido entrevistarse con periodistas asiáticos.

**Traductor, Yu Fai Tse** Ella dice que la influencia es del Che Guevara y también le pregunta que si también en las corrientes también hay influencia de Mao Tse Tung, pregunta.

**Presidente Chávez** Pregunta. Respondo brevemente. Ojalá podamos conversar. Yo trato de darle entrevistas a cuanto periodista tengo tiempo. Son muchas solicitudes y mucha la mala intención de periodistas que vienen enviados para sacarle a uno una frase, a veces descontextualizarla y entonces... O a veces uno da entrevistas y vienen los grandes medios y las desfiguran. Fíjate lo que me pasó hace poco, le di una entrevista a Barbara Walters, una de las mejores entrevistadoras estadounidenses. Ella es muy objetiva. ¿Pero qué hicieron allá en la cadena de televisión donde ella trabaja? Ella pasó su entrevista, pero entonces, entre espacio y espacio, lo que llaman "negros", entre negro y negro, "vamos comerciales, ya regresamos", empezaron a pasar propaganda contra Chávez. ¿Para qué?, para desfigurar la entrevista. No hay ética hoy en el manejo de los medios de comunicación. Se perdió la ética. Y ése es un tema que afecta al mundo entero, gente muy rica ha comprado y ha monopolizado cadenas de televisión, grandes periódicos. Entonces, por ahí empiezan y arremeten contra quien les da la gana, sin respeto al Código de Ética ni a la verdad ni a nada. Por eso yo prefiero el **ALÓ PRESIDENTE**: hablarle al mundo, la gente. Oye el que quiera oír, oye el que no quiera... de todos modos, ojalá yo pueda atender tu solicitud, Susana.

Sabemos que en Asia pasan cosas muy distintas a las que pasan en Occidente. Respetamos mucho a China y al esfuerzo que se hace desde China y desde el Asia por cambiar al mundo.

Bien, Mao Tse Tung, sí, lo hemos dicho. El pensamiento de Mao ha tenido una gran influencia en América Latina. Y en mí en lo personal también; desde muy joven, soldado, leía yo los escritos militares de Mao Tse Tung.

Bien, Rory Carroll, ¿tú tenías alguna otra pregunta, Rory?



**Periodista del diario londinense *The Guardian*, Rory Carroll** Sí, ¿en su opinión la Revolución podría sobrevivir y continuar sin usted? ¿En su opinión, su personalidad y su presencia es obligatoria para el éxito de la Revolución o la Revolución podría sobrevivir y continuar aun sin usted?

**Presidente Chávez** No hay revolución en la historia del mundo, siendo verdadera revolución, que no pueda sobrevivir a una existencia particular. Es decir, la Revolución no depende de un hombre. Aquí depende de un pueblo. Sólo que hay momentos, hay fases en las revoluciones, hay etapas. Pero la Revolución Bolivariana por supuesto que me sobrevivirá. Algún día yo me iré, bien sea del gobierno o bien sea de la vida...

**Asistentes** ¡Noooo!

**Presidente Chávez** Pero esta Revolución permanecerá como permanecerán las aguas del mar, como permanecerán los rayos del sol en el atardecer, por los años de los años, por las décadas de las décadas y por los siglos de los siglos.

Yo al respecto de la Revolución soy apenas —lo dijo Bolívar— “una paja arrastrada por el huracán revolucionario”. Sólo que esa paja arrastrada por el huracán tiene un papel que jugar en un momento determinado del proceso revolucionario, sobre todo en sus fases iniciales, un papel muy importante que jugar. Todo esto lo plantea Plejánov (hace poco yo lo comentaba) en ese buen libro que se llama precisamente *El papel del individuo en la historia*, en un proceso revolucionario, o un proceso político o social.

Bueno, gracias a Rory y gracias a Susana. Hace rato yo les hablaba de Bolívar y un pensamiento del Libertador que tiene que ver con el Poder Popular, con el pueblo. Bolívar, el pensador revolucionario lo dijo de esta manera; presten atención, les ruego, a esta máxima bolivariana. El pensamiento de Bolívar es un pilar fundamental de nuestro pensamiento revolucionario, así como el pensamiento de Simón Rodríguez, de Zamora, del Che. Pero Bolívar es el tronco central de nuestro proceso, de nuestra ideología, de nuestro proyecto histórico. Tanto así que lleva su nombre: República Bolivariana. Proyecto Bolivariano. Leo a Bolívar, escrito en Lima en 1826:

“Nada es tan conforme con las doctrinas populares como el consultar a la nación en masa sobre los puntos capitales en que se fundan los Estados, las leyes fundamentales y el magistrado supremo. Todos los particulares están sujetos al error o a la seducción, pero no así el pueblo, que posee en grado eminente la conciencia de su bien y la medida de su independencia. De ese modo, el juicio del pueblo es puro, su voluntad firme, fuerte, y por consiguiente nadie puede corromperlo ni menos intimidarlo”. Y termina diciendo el gran pensador Bolívar, el gran revolucionario Bolívar, ese “faro que ilumina el horizonte”, ese “padre nuestro que estás en la tierra, en el agua y en el aire (...) todo lleva tu nombre, padre, en esta inmensa latitud silenciosa hoy huracanada...”, termina diciendo: “Yo tengo pruebas irrefragables del tino del pueblo en las grandes resoluciones, y por eso es que siempre he preferido sus opiniones a la de los sabios”. Yo hoy, humilde soldado bolivariano repito estas palabras, y digo que mi vida se la doy completa al pueblo venezolano que hoy está construyendo la nueva historia, la Revolución Bolivariana. ¡Que viva la comunidad bonita y hermosa de Valle Seco! Esta bahía, este mar, esta tierra, ¡que viva Anzoátegui!

**Asistentes** ¡Viva!



**Presidente Chávez** ¡Que viva Venezuela!

**Asistentes** ¡Viva!

**Presidente Chávez** ¡Hasta la victoria siempre!

¡Patria, socialismo o muerte!

¡Venceremos!

**Asistentes** ¡Venceremos!

**Presidente Chávez** Muchas gracias, buenas tardes, buenas noches a Venezuela toda. ¡Qué día tan bonito! ¡Qué lugar tan bonito! ¡Qué programa tan bonito! ¡Que viva el Poder Popular!

[Canción de Alí Primera: "Sanguero para el regreso"]